

## Chapter 4

### The shortened version of the final report

The DB version of the survey of Kent occupies a booklet by itself, beginning and ending with a leaf left entirely blank (National Archives, E 31/2/1, fos. 0–15). Of the 25 surviving booklets (Table 14), DB-Ke was the ninth to be written. The scribe, long since, had settled into his task, and there are no very striking differences between this booklet and the ones which were written either just before or just after it.<sup>1</sup> But the scribe was continually adjusting his procedure, making changes in the format or in the organization and wording of the text (which is what makes it possible to seriate the booklets), and some significant changes of this kind can be found to occur in DB-Ke, on closer inspection. Though we can see such changes taking place, we can only guess at the scribe's reasons for making them. Sometimes one can understand why the scribe might have thought that some change in the wording, for instance, would be a good idea. Sometimes, perhaps, the only motive was boredom: the scribe had become so weary of writing out exactly the same formula, over and over again, that he decided to try something different. (It is worth remembering, I think, that not every fact has an interesting explanation.)

One change which took effect when the scribe started work on this booklet was a change in the procedure followed for ruling the pattern of guidelines onto the parchment. The booklet comprises two gatherings of eight leaves each. These gatherings differ from one another with respect to the ruling. The first (fos. 0–7) is a regular quire – four sheets folded together to make eight leaves – and the ruling here consists of seven vertical lines (two on either side and three down the middle) plus fifty horizontal lines (Gullick 1987, fig. 14.6, 'Ruling pattern 2'). This pattern makes its first appearance in DB-Ke. It continues to be used for the other aspect 3 booklets (DB-Sx, DB-Sy, DB-Ha, DB-Be), and for the first quire in aspect 4 (DB-GIW, fos. 162–9); a left-over sheet of the same type turns up in one of the aspect 5 booklets (DB-Le, fos. 233–4).

The second gathering (fos. 8–15) consists of three whole sheets (fos. 8 + 15, 9 + 14, 11 + 12) plus a pair of half-sheets (fos. 10 and 13). There are variations in detail, but as a first approximation it is true to say that the pattern of ruling is the same that the scribe had used for the aspect 1–2 booklets: eight vertical lines (two on either side of either column) and 44 horizontal lines (Gullick 1987, fig. 14.6,

'Ruling pattern 1'). This gathering, it seems clear, was assembled from some left-over sheets that the scribe did not want to waste. He took this opportunity to use them up – not in the first quire, which had to be as neat as he could make it, but here, where neatness was not quite so necessary. The details are as follows.

*Sheet 8 + 15.* The outermost sheet was originally ruled according to pattern 1. When the scribe decided to make use of it here, he spun it around, so that the top edge became the bottom edge, and then reruled it with 50 horizontal lines, closer together than the old lines, according to pattern 2. On this sheet alone, there are two systems of horizontal lines. Mostly they overlap, but (because the sheet had been inverted) two of the old lines protrude at the bottom, four of the new lines at the top.<sup>2</sup> (This meant that the scribe could get off to a good start, at the beginning of each column, before he had to worry about distinguishing the new lines from the old ones. Presumably that was his reason for turning the leaf around before reruling it.)

*Sheet 9 + 14.* This sheet has normal pattern 1 ruling; there is nothing peculiar about it.

*Half-sheet 10.* This is a mule: the vertical ruling is of pattern 1, the horizontal ruling of pattern 2. Apparently the scribe had started ruling this sheet, some time previously, but then decided not to finish the job. Now he changed his mind again. Half of the sheet looked as if it ought to be worth keeping; so he cut away the portion that he did not want, and ruled the half-sheet that remained with 50 horizontal lines, across the eight vertical lines that were there already.

*Sheet 11 + 12.* Normal pattern 1 ruling.

*Half-sheet 13.* Another mule, exactly matching the other half-sheet.

These facts are proof (if anyone is still asking for it) that pattern 1 is earlier than pattern 2, and that DB-Ke is earlier than the other booklets which use pattern 2.

If the scribe was doubtful at first whether these sheets were acceptable, as apparently he was, the reason may have been that he thought the parchment too thin. On the whole, there is much more show-through in this second quire than there is in the first one. For example, the three lines of text added

<sup>1</sup> It remains uncertain which booklet was written immediately before DB-Ke, but the choice seems to lie between DB-Ht and DB-Bu (though DB-Ca should perhaps still be considered a third alternative). The booklet written next after DB-Ke was, without doubt, DB-Sx.

<sup>2</sup> Some of this was clear to me from the facsimile (Flight 2006, p. 17), but I did not understand exactly what had happened till after seeing the photographs.

| aspect | counties                       | binding sequence | 17th-century foliation | alternative foliation |
|--------|--------------------------------|------------------|------------------------|-----------------------|
| 1      | Yorkshire–Lincolnshire         | 26               | 297–372                | 1–76                  |
| 1      | Nottinghamshire–Derbyshire     | 25, 24           | 280–96, 272–9          | 77–101                |
| 1      | Huntingdonshire                | 17               | 203–8                  | 102–7                 |
| 2      | Middlesex                      | 10               | 126–31                 | 108–13                |
| 2      | Bedfordshire                   | 18               | 209–18                 | 114–23                |
| 2      | Cambridgeshire                 | 16               | 189–202                | 124–137               |
| 2      | ? Hertfordshire                | 11               | 132–42                 |                       |
| 2      | ? Buckinghamshire              | 12               | 143–53                 |                       |
| 3      | Kent                           | 1                | 0–15                   | 160–75                |
| 3      | Sussex                         | 2                | 16–29                  | 176–89                |
| 3      | Surrey                         | 3                | 30–6                   | 190–6                 |
| 3      | Hampshire                      | 4                | 37–55                  | 197–215               |
| 3      | Berkshire                      | 5                | 56–63                  | 216–23                |
| 4      | Gloucestershire–Worcestershire | 14               | 162–78                 | 224–40                |
| 4      | Herefordshire                  | 15               | 179–88                 | 241–50                |
| 4      | Shropshire–Cheshire            | 23               | 252–71                 | 251–70                |
| 4      | Staffordshire                  | 22               | 246–51                 | 271–6                 |
| 4      | Warwickshire                   | 21               | 238–45                 | 277–84                |
| 5      | Northamptonshire               | 19               | 219–29                 | 285–95                |
| 5      | Leicestershire                 | 20               | 230–7                  | 296–303               |
| 5      | Oxfordshire                    | 13               | 154–61                 | 304–11                |
| 5      | Wiltshire                      | 6                | 64–74                  | 312–22                |
| 5      | Dorset                         | 7                | 75–85                  | 323–33                |
| 6      | Somerset                       | 8                | 86–99                  | 334–47                |
| 6      | Devon–Cornwall                 | 9                | 100–25                 | 348–73                |

Table 14. Seriation of the DB booklets (Flight 2006, table 41).

at the foot of column 10vb are almost perfectly legible, back to front, on the other side of the leaf; and most of the text on page 14r can be read quite easily from a reversed image of the verso page. In places there is so much show-through that the text is difficult to decipher.<sup>3</sup>

In the first gathering, almost everywhere, the written lines conform to the ruling; the only divergences occur in the preliminary section, near the foot of column 2ra (2ra43–8) and in column 2rb (2rb2–48). The second gathering, because of its improvised construction, was something of an obstacle course. When the scribe started writing on these leaves, he was aiming to make 50 lines per column, the same as in the first quire. With two leaves, that was straightforward: the newly-ruled half-sheets (fos. 10 and 13). Elsewhere it was not so easy. On one leaf he had to pick his way through two overlapping systems of horizontal lines (fo. 8); elsewhere he had to ignore the ruled lines and judge the spacing by eye (fos. 9, 11–12, 14). Mostly he managed quite well, but the number of written lines does tend to creep up beyond 50. On page 11r in particular he lost control of the spacing, ending up with 57 lines in the first column, 54 in the second. Towards the end, by contrast, where he was dealing

with a sequence of short chapters (14r–v), he was less resolute in his disregard for the pattern 1 ruling, and the number of written lines drops below 50 in consequence.

It is not clear to me whether the preliminary section (1r–2r) was written before or after the main text (2v–14v). In the D booklet (to judge from the three which survive) the material contained in this section would have been placed at the back, not at the front. It is possible that the DB scribe (after calculating how many pages to leave blank) dealt with the main text first and then came back to add the preliminary section. I suspect that this is what he did; but I do not see how the question can be decided.

At least from 2v onwards, the text appears to have been written in order throughout. In some of the DB booklets, there are chapters which were obviously inserted afterwards, in spaces which had been left for them.<sup>4</sup> In this booklet, there are very few places – perhaps only one (4va17–18) – where the scribe shows any sign of hesitation. By and large, it seems, his source text caused him no trouble. He could finish one paragraph, finish one chapter, before moving on to the next.

<sup>3</sup> The problem is most acute with fo. 10, especially in the lower half of the outer column. Perhaps someone who has the technology might like to try enhancing the images, by gradually subtracting a reversed copy of 10v from a copy of 10r and vice versa. Though I can vaguely imagine how this might be done, I am quite incapable of doing it myself.

<sup>4</sup> If there are differences in the wording, added chapters can be made to show up in diagrams of the type which I used in working out the seriation (Flight 2006, chapter 2). The next editor of DB-Yo, for instance, might like to bear this point in mind.

There is some tendency for the script to become less formal as the work proceeds.<sup>5</sup> Probably in every DB booklet this happens to some extent; here it is accentuated by the relatively careless spacing of the lines in parts of the second gathering. Furthermore, there are some sudden changes of appearance.<sup>6</sup> The script, which has been growing larger, all at once becomes smaller. (In other words, the scribe re-sharpens his pen.) Despite the variation in manner, despite these observable discontinuities, I do not think it can be doubted but that the main text was written throughout by a single hand. A few small additions, probably or possibly by other hands, will be found listed below; but they are so few and so small that even all together they carry little weight. Within the last twenty years, as far as I am aware, everyone who has expressed an opinion on the subject (an opinion founded on some study of the manuscript) has agreed with the conclusion first arrived at by A. J. Fairbank in 1952–3.<sup>7</sup> As nearly as makes no significant difference, DB is all the work of one man.

In chapters 1–2, the scribe is making no special effort to save space. As he works on, he becomes more economical, and the text becomes denser accordingly. In particular, if he reaches the end of a paragraph with only a few more words to go, he prefers not to start a new line for them: instead he turns these words up or down – i.e. writes them at the end of the preceding line, if there is room for them there, or, if not, at the end of the following line. When there is also a heading to be included (which happens for the first time at 4rb46), a single line can consist of three sub-lines, the first of which should not be read till last. For a modern reader, this trick may seem perplexing at first – which is why I mention it here.

Furthermore, some elements of the text are, quite deliberately, written between the lines, in the way that medieval scribes often worked when they wanted to add glosses to elucidate difficult words. By putting them there, the DB scribe gives his readers the option of ignoring them. For example, the word *uicec* is often (not always) placed above the name of the sheriff in question; the word *com* is treated similarly. At 11ra1, where he turns up the end of a sentence and does not lack for space, he still makes a point of writing *com* above *Goduino*. But the spaces between the lines are also used for making corrections, and – from our point of view – the distinction between glosses and corrections cannot be sharply drawn.

The rubrication of the DB-Ke booklet followed the usual scheme, and there is nothing much that needs to be said

<sup>5</sup> One symptom of the scribe's more formal manner is the use of the ampersand character & alongside the usual 7-shaped sign for et. By this token, the most formal part of DB-Ke is the beginning of the very first column, where ampersand is used four times out of four (1ra4–11).

<sup>6</sup> Several such changes are noted in the comments (below, pp. 151–6); 6va23 is a good example, if the reader would like to look at one straight away.

<sup>7</sup> I commented before on the significance of this discovery (Flight 2006, pp. 14–15).

about it. When he had completed the main text (or thought that he had), the scribe went back to the beginning, supplied himself with some bright red ink, and worked through the booklet again to add the finishing touches. The elements written entirely in red, in the spaces which had been left for them, are these:

at the top of each page, the name of the county;<sup>8</sup>

at the start of each chapter, a title and a number;

in the index, a number against each item matching the number of the chapter in the main text;

a few important initials.<sup>9</sup>

Red ink was also used to accentuate some features of the existing text. Two things were done consistently:

a red line was drawn horizontally through any element written in capital letters (place-names, cadastral headings, the word *TRINITATIS*);

a red shadow was added to the initial letter at the start of each paragraph.

Less consistently, flicks of red ink were added to some other capitals – sometimes for a reason, sometimes perhaps just because they happened to catch the scribe's eye. Taken all together, the rubrication makes a great difference to the appearance of the manuscript, and the effect which the scribe was aiming for was very successfully achieved.

There are a few deficiencies. The running head is missing from one page (11r); some place-names and hundred headings lack the horizontal line which ought to have been drawn through them.<sup>10</sup> Most of these omissions occur in the second quire, where, in this as in other respects, the scribe tended to become less careful. Apart from that, their incidence seems to be haphazard, and I have not thought it necessary to note them individually.<sup>11</sup>

Though rubrication was intended to be the end of the story, in the event it was not. As in many of the other booklets, some corrections were made in DB-Ke at a later stage, after the scribe had put away his pot of red ink. Four short paragraphs, all of them obviously added, are distinguished further by the absence of rubrication. They were inserted respectively (i) in blank space at the end of column 1vb, (ii) in blank space at the end of column 4va, (iii) in the outer margin alongside column 9rb, and (iv) in the lower margin beneath column 10vb. Neither the initial letters nor the capitalized place-names show any touch of red. The second of these additions is of particular interest, because it includes a formula – *Olim xx sol'. Modo ual' xxx solid'* (4va42) –

<sup>8</sup> In this booklet the running head is *CHENTH* (except for 14v, where the name is spelt *CHENT*), except for 11r, where it is omitted.

<sup>9</sup> In this booklet there are three of them (1ra4, 2ra2, 3ra3).

<sup>10</sup> For example, on the same page which lacks its running head, four red lines are missing (11ra6, 9, 13, 54). I do not see that anything can be argued from this, except that the scribe was losing concentration.

<sup>11</sup> But I do have a list on file, if anyone would like to see it.

which the scribe did not start using until he was approaching the end of the DB-So booklet (Flight 2006, p. 21). It seems to follow from this that the scribe was revising the text of DB-Ke some weeks or months after he had first written it. If it was discovered (somehow or other) that a paragraph had gone missing, he was still prepared to go back and make the omission good. It also seems to follow that the rubrication of DB-Ke had been finished before the main text of DB-So was begun.

As well as these four whole paragraphs, there are numerous small alterations and additions distributed throughout the booklet. It is clear that some of these corrections had been made instantly, while the text was being written: the scribe stopped, fetched back to the point where he had gone wrong, and started again from there. But mostly it is impossible to say exactly when a particular correction was made. It may be that most of the changes, large and small, resulted from a single operation. Here and there, small erasures in the margin (or between the columns) coincide with alterations in the text; and these suggest that a fairly thorough check was under way. I take it that the scribe was collating his version of the text with the source text that he had used for it – in other words, that he was doing no more than correcting his own mistakes. As far as I can see, there is nothing that would justify a deeper explanation than that.

A small number of corrections appear to have been made by somebody else, not by the DB scribe himself. Most of them may be the work of a single hand – the corrector called ‘scribe B’ by Caroline Thorn (Thorn and Thorn 2001) – but I am not sure that all of them are; on the evidence of DB-Ke alone I would not wish to commit myself to any definite identifications.<sup>12</sup> In any case they do not amount to much. Mostly they consist of just one or two words; the longest consists of a whole sentence (10rb39), but that is still only five words. For the history of the text, however, these additions are important, because at least twice it seems likely that the corrector had gone to the trouble of searching through the B text, to retrieve some item of information accidentally omitted from the D text (10rb39, 13vb3). The DB scribe may occasionally have thought of doing this (as at 1vb1), but I see no reason to think that he ever actually did it.

Over time, numerous extracts came to be made from DB, for one reason or another. Because the original survives, almost as legible now as it was when it was created, these extracts are seldom of any textual interest; unless something is known of the circumstances in which they were made, they are hardly of any interest at all.<sup>13</sup>

<sup>12</sup> Caroline Thorn has been kind enough to let me see a list of the corrections in DB-Ke which she proposes to attribute to ‘scribe B’. There are nine of them altogether: 4rb31, 7rb46, 9ra19, 9rb8, 9vb6, 10rb39, 11vb23, 13va38 (*sol* altered to *lib*), 13vb3.

<sup>13</sup> There exists, for example, a shortened version of the DB-Ke text, written (so I suppose) by an exchequer scribe in the second half of the twelfth

As far as Kent is concerned, the earliest extracts by far are the ones which turn up in manuscript C1 (above, pp. 36–7). If the dating which I have suggested for this manuscript is right, they prove that the DB version of the survey text was in existence before May 1089. The same manuscript also contains a copy (the earliest of three that survive) of an abridged version of DB-Ke, which I call  $\varepsilon$  for short. But I reserve all discussion of that for the following chapter.

At some later date, the monks of Christ Church obtained a verbatim transcript of all the passages in DB which were of interest to the archbishop or to them: extracts from the preliminary section (DB-Ke-2ra) and a complete copy of chapters 2–4. What survives is a single quire (C2 = Canterbury Cathedral Library Lit. D 4, fos. 25–32), written in a rather untidy form of Christ Church script.<sup>14</sup> I would guess that it dates from the second quarter of the twelfth century; but this is just my opinion, and the reader should not trust it very far. In any case, the date when this manuscript was written may not be the significant date. As we find it here, the text is decidedly corrupt; in particular it is marred by some strange repetitive errors (such as *Will's* for *uill's*, ‘Willelm’ for ‘villain’) which suggest to me that it is not a first-hand copy. I suspect (but cannot prove) that a transcript was originally made by an exchequer clerk, at the monks’ request, and that the whole thing was subsequently copied out again (because it was not very easy to read) by a Canterbury scribe.

Errors aside, C2 comprises only two original elements: the title, written in red,<sup>15</sup> and some marginal annotation, also written in red (Table 15). From the beginning of chapter 2 onwards, this annotation repeats the place-names which appear in the main text, spelling them differently, and introducing each of them with the preposition *De*: ‘Concerning Darenth’, ‘Concerning Otford’, and so on. It also repeats, for each manor, the number of sulungs for which it is stated to be liable; where there is a choice to be made, the numbers chosen are the *Modo* assessments, not the TRE assessments.

Originating here, this marginal subtext, from ‘Concerning Darenth’ onwards, took on a life of its own. In an edited form (some entries were rearranged and some expanded), it was copied into the lost cartulary which I call C3, and from there it was copied into two surviving manuscripts, C5 and T1. (These manuscripts and the relationships between

century. (In its original form it was a roll; but the strips have been cut up into pieces of suitable length and mounted on the leaves of a book (BL Cotton Vitellius C. viii, fos. 143–56).) Having collated this version with DB, I find that I have nothing to say about it, except that it exists.

<sup>14</sup> It was catalogued by Woodruff (1911, p. 13) and mentioned by Urry (1967, pp. 7–8) but has not been taken much notice of. The text breaks off at a point corresponding with DB-Ke-3vb49. (We discover, by the way, that the correction from *vii* to *vi*, two lines higher up in DB, had already been made.)

<sup>15</sup> The original title does not use the name ‘Domesday’. A reference to ‘the lord king’s Domesday’ appears at the top of this page, but that is a much later (perhaps fourteenth-century) addition.

| DB-Ke      | C2         | C2 margin   | C3/T1 (ed. Hoyt 1962)          | Notes |
|------------|------------|---|--------------------------------|-------|
|            |            | De terris et maneriis que pertinent ad d'nm ar'ep'm et ad monachos eccl'ie xp'i cant[uarię]   |                                |       |
| 2ra2–31    | 25r1–v20   |   |                                |       |
| 2ra32–43   | 26r2–14    | De saca et socnæ quas r[ex] habet in ciuitate cantuarię                                       |                                |       |
| 2ra43–8    | 26r16–v5   | De quibusdam consuetudin[ibus] pertinentibus ad eccl'[am xp'i] et ad eccl'am sc'i augus[tini] |                                |       |
| 3ra2–5     | 26v6–9     | Burgenses ar'ep'i   |                                |       |
| 3ra7–16    | 26v11–7r4  | De Sandwicc   |                                |       |
| 2ra49–50   | 27r6–8     | De ciuitate rouecestrię   |                                |       |
| 3ra18–25   | 27r9–v7    | De Derenta ii sull[']   | De Derenta ii sull'            | (1)   |
| 3ra26–35   | 27v9–8r1   | [De] Otteford [vii]i sull'  | De Otteford viii sull'         |       |
| 3ra36–41   | 28r2–9     |   |                                | (2)   |
| 3ra42–7    | 28r10–16   | De Bixle ii sull[']   | De Bixle ii sull'              |       |
| 3ra48–b4   | 28r17–v5   | De Earhetha iiii sull'  | De Earhetha iiii sull'         |       |
| 3rb5–11    | 28v6–13    | De Meallinges ii sull'  | De Mallinges ii sull'          |       |
| 3rb11–18   | 28v14–9r3  | De Norhfleate v sull'   | De Northflete v sull'          |       |
| 3rb19–34   | 29r4–20    | De Wroteham viii sull'  | De Wroteham viii sull'         |       |
| 3rb35–49   | 29v1–17    | [De] Meidestana x sull'   | De Medestane x sull'           |       |
| 3va1–10    | 29v18–30r9 | [D]e Gellingeham [ ] sull'  | De Gilingham v sull'           | (3)   |
| 3va11–19   | 30r10–19   | De Ræ[cu]lfe viii [su]ll'   | De Raculfe viii sull'          |       |
| 3va20–31   | 30r20–v12  | De Norththewude iii sull'   | De Northwude iii sull'         | (4)   |
| 3va32–42   | 30v14–1r6  | [De] Petham [vii] sull'   | De Petham vii sull'            |       |
| 3va43–b8   | 31r7–v5    | De Stursæte vii sull'   | De Stursete vii sull'          |       |
| 3vb9–14    | 31v6–13    | [De] Burne [vi] sull'   | De Burne vi sull'              |       |
| 3vb15–21   | 31v14–2r2  | De Boctuna v sull' et dim'  | De Boctune v sull' et demi     |       |
| 3vb22–28   | 32r3–12    | De Cerringe[s] viii sull'   | De Cerringes viii sull'        |       |
| 3vb29–33   | 32r13–19   | De Plukele i sull'  | De Plukele i sull'             |       |
| 3vb34–46   | 32v1–16    | [De Wi]ngeham [xxx]v sull'  | De Winge ham xxxv sull'        |       |
| 3vb46–4ra1 | 32v17–20   | [De] Mer[seham iii su]ll'   |                                | (5)   |
| 4ra2–9     |            |   | De Aldingtune xv sull'         |       |
| 4ra10–18   |            |   | De Sc'o Martino i sull' et di' |       |
| .          |            |   | .                              |       |
| .          |            |   | .                              |       |
| .          |            |   | .                              |       |
| 5vb28–38   |            |   | De Stokes iii sull'            |       |

Table 15. Title and marginal annotations in manuscript C2. Notes: (1) Two versions of the Darenth paragraph appear in the main text: a blundered version (27r9–17), followed by a correct version (27r19–v7); the marginal note is attached to the blundered version. (2) The Sundridge paragraph lacks a marginal note; C3 lacks an entry for Sundridge. (3) The assessment is wrongly reported in C3 (five sulungs instead of six); the marginal note has been partly cut away, and it is doubtful whether the numeral here was given correctly (as it is in the main text) or not. (4) The marginal note, followed by C3, gives the correct place-name ('Northwood' instead of 'Norton'); the wrong assessment (three sulungs instead of thirteen) appears in the main text, and the marginal note, followed by C3, reproduces the error. (5) In C3 the entry for Mersham occurs further down the list, among the monks' manors.

them are discussed in Appendix I.) From T1 this version of the text was printed by Hoyt (1962), who, unaware of its relationship with C2, misunderstood it rather thoroughly.<sup>16</sup> It is, in fact, of very little interest – except incidentally, as proof that Christ Church’s copy of DB extended as far as the end of chapter 4. (Some easy arithmetic will show that the copy originally occupied three quires – the one which survives and two which have been lost.) But it exemplifies a fact worth remembering, that information derived from DB can often be found percolating through late medieval manuscripts, sometimes in an attenuated and more or less garbled form.

The original, meanwhile, remained in the exchequer’s custody, locked up in a strongbox except when it was being consulted. Once it had become a legal fiction that DB was infallible, the rule established itself that nobody should alter the text in any way. Even notes in the margin were prohibited, with only the rarest of exceptions. For a book which is known to have been consulted on numerous occasions, it remains remarkably clean.

The first person to break the taboo was Arthur Agard; later on, some other exchequer officials followed Agard’s lead. In DB-Ke there are three of these early modern additions to be noted. (1) A remark by Agard, dated 1583, written at the foot of fo. 1v, commenting on a passage which appears on the opposite page (2rb31–2). (2) Two excerpts from the *Dialogus de scaccario*, copied by John Bradshaw in 1627 onto the blank page at the beginning (fo. 0r).<sup>17</sup> (3) The numbering of the leaves, done by Edward Fauconberge in 1660, with a note to that effect added on the first page, underneath Bradshaw’s excerpts. Only the first of these additions relates specifically to Kent. It is the earliest recorded comment on a passage which has attracted much attention since then; in due course I shall divulge my own thoughts on the subject (below, p. 200).

There is an unintentional eighteenth-century addition which takes the form of a matching pair of blots, on fos. 10v and 11r. What happened, it seems clear, is that someone who had the book open at this point accidentally deposited a drop of ink on fo. 11r and then, without realizing what he had done, closed the book on top of it. As the leaves came together, the drop was flattened, and half of the ink transferred itself onto the previous page. Some time later, somebody discovered these blots and attempted to remove them, using water or some other solvent and a brush. He succeeded in dispersing some of the ink, but the blots were not removable. When he realized that he was doing more

harm than good, he gave up; and the blots still exist, each surrounded by a penumbra of diluted ink.

In the 1770s, when one of the deputy chamberlains of the exchequer, Abraham Farley, made the transcript which was used for printing the parliamentary edition of DB (above, pp. 22–3), these blots were already there. In the printed text the illegible words are marked by spaced-out dots, and the boundaries between what Farley could and could not read coincide exactly with the edges of the blots, as they appear today.<sup>18</sup>

In the 1760s, the blots were not there. We know this because there is a surviving transcript of the pages relating to Kent made by Farley at that time (BL Stowe 851). The history of this transcript is not altogether clear (above, p. 22), but I think that it was commissioned by Thomas Astle and loaned by him to Edward Hasted. In any case, it seems likely that the transcript was made in about 1763–4 (certainly it is earlier than 1769); and the words which were illegible in the 1770s were not illegible then. There are two consequential points. First, a shadow of suspicion has to fall on Farley. The circumstances are such as to suggest that it was Farley who did the damage, while he was copying the DB-Ke text for Astle and Hasted, and that it was Farley again who tried vainly to undo the damage, when he came to make the complete transcript for the parliamentary edition. But there is no proof against him, and in any case it is too late now to think of pressing charges. Second, the existence of this transcript makes it possible to restore the missing words. I have done that. And thus it would be true to say – if the reader will allow me to crow for a moment – that the edition below is the first and only edition of DB-Ke which offers a complete text.<sup>19</sup>

In working out the design of this edition, I have relied on two assumptions: first, that anyone who wants a translation into English will be able to find one; second, that anyone who wants to make absolutely certain what the manuscript says will be able to get hold of a facsimile. In a word, I have taken it for granted that my edition ought to serve as a crib, not as a substitute for the original.

From the beginning, I was always intending to print the text line for line. If we want to be able to move freely between the edition and the manuscript, there is no alternative to that. But I have simplified the layout in one respect. In the manuscript, frequently, words were written between the lines. Some are glosses, explanatory notes such as ‘sheriff’ above the name Haimo, placed there as a matter of policy (which is not to say but that some of them were added

<sup>16</sup> Even in the form in which it was known to Hoyt, this list is quite plainly derived from DB; there should never have been the slightest doubt about that. As for Hoyt’s claim that he had discovered the stretch of text which is missing from all known copies of  $\epsilon$ , this was just a guess, and obviously not a good guess. As was noted by Eales (1992, pp. 5–6), the assessments reported in  $\epsilon$  are the TRE numbers; Hoyt’s list gives the *Modo* numbers.

<sup>17</sup> This page is reproduced by Hallam (1987, fig. 7).

<sup>18</sup> And as they appeared when two facsimiles were made, in the 1850s and 1860s respectively (above, pp. 23–4). After 1790, the illegible words on fo. 10v could have been restored at any time, by anyone who thought of looking at Hasted’s book. But I am not aware that anyone ever did so.

<sup>19</sup> In fairness, however, I ought to add that some of the blotted words were deciphered correctly by Samuel Henshall (d. 1807), with Henry Ellis’s help (Henshall and Wilkinson 1799, pp. 75, 83).

weeks later, while the scribe was checking what he had written). Some of them are corrections, inserted later wherever space could be found for them (which is not to say but that some of them were added almost instantly, within a matter of seconds). There is no sharp distinction to be made; glosses, corrections and ambiguous instances have to be treated alike. I have thought it best to put them all into the text, marking them off with brackets – a device unknown to the DB scribe but familiar to modern readers.

With regard to the scribe's alphabet, only a few comments are needed. The characters are all still current, with two exceptions: **Ϸ**, which occurs very frequently, and **æ**, which occurs very rarely (just twice, to be exact). A few letters – most obviously **d** – come in more than one form, but I have not attempted to reproduce distinctions of this kind.<sup>20</sup> One characteristic feature of the script is the use of some special ligatures: **NT** and **NS** for *-nt* and *-ns*, **TR** in *TRINITAS*. These I have resolved without comment.

Capitalization is almost exactly as in the manuscript. A very large capital is used to mark the beginning of each chapter, a fairly large capital to mark the beginning of each paragraph; I have not attempted to reproduce gradations like these. Sometimes, but not very often, the scribe resorts to the trick of capitalizing the second word of a sentence which starts with the sign for *et*; in such cases I suppress the capital. With some letters, the form of the capital is just an enlargement of the small form, and at times it is hard – especially with round **d** and **h** – to be sure of the scribe's intention. In doubtful cases I have used my best judgment, inclining towards a capital if the word is a proper name, in the opposite direction if not.

There is a distinctive sign – a slanting line with a triangular pennon at the top – used by the scribe to mark the beginning of a sub-paragraph. It is normally placed in the margin; but it does sometimes occur in the body of the text (where the scribe wants to make it clear that he is starting a new topic but does not want to start a new line). This sign is represented below as a double slash. The same or a similar sign (with a 2-shaped tick added to the foot of it) is also used to separate words turned up or down into one line from the end of another line. Space permitting, I have added these over-run words to the end of the line where they belong; I mark the line break with a single slash, which usually (but not quite always) corresponds with a sign in the manuscript.

Punctuation poses few problems for the editor. The scribe uses only two signs, a general-purpose dot and a mark resembling an upside-down semicolon. This second sign, called *punctus elevatus*, invites the reader to inflect the voice upwards and make a moment's pause – like so: – before continuing the sentence. I have transcribed it exactly

<sup>20</sup> The parliamentary edition distinguishes between long *s* and round *s*, but in this it is following the eighteenth-century convention (round *s* at the end of a word, long *s* everywhere else), not the scribe's actual usage. Similarly it uses **j** for *i*-consonant. It is an admirable piece of typography, but recognizably a product of its time.

as it occurs in the manuscript. With the dot I have taken some liberties. In general I transcribe it as either a full stop or a comma, depending on whether it marks the end of a sentence or not. (This is usually easy to decide.) But I have occasionally omitted a comma, in places where there is no break in the sense to justify it. I have also omitted the dots which the scribe uses for distinguishing numerals, because (to my eye) the text looks better without them. For the same reason, I have transcribed *T. R. E.* as *TRE*, . *e'* (meaning *est*) as *e'*.

The main difficulty comes in deciding how to deal with the abbreviations. Writing in a shortened form of business Latin, the scribe makes use of a large assemblage of conventional signs, expecting his readers to be familiar with them (which modern readers, by and large, are not). For anyone editing DB – or any administrative record written in a similar style – this immediately creates a quandary. One solution is to do what Nichols did, design a special font which can reproduce all (or nearly all) of the abbreviations appearing in the manuscript. But I have not even thought of trying that. If readers have to learn what all the special characters mean before they can read the text, they may as well look at a facsimile.

On the other hand, it seems to me a bad idea to jump to the opposite extreme and print the text *in extenso*, i.e. with (almost) every word spelt out in full.<sup>21</sup> It forces the editor, over and over again, to make decisions which the original scribe allowed himself not to make; it gives the reader no sense of the appearance of the original. I do not see it as the editor's duty to transform a piece of business Latin into a literary text. Both extremes, I think, should be avoided.

The only special character which I have used is an approximation to the symbol used (and apparently invented) by the DB scribe as a shorthand notation for the word *manerium* (for any form of this word, in fact, regardless of case and number). This symbol is the scribe's signature, so to speak, and some effort has to be made to reproduce it.<sup>22</sup>

For the rest, I have aimed at finding a happy medium, extending some of the abbreviations but letting the others stand. I doubt whether anyone would thank me for explaining this in detail, but at least I should indicate some of the rules which I have set for myself. The abbreviations which I have chosen to extend are mostly covered by this list:

*r* denoted by a superscript vowel, as in *p(r)ati*, and similarly *u* after *q*, as in *q(u)ia*;

*m* denoted by a stroke over a vowel, as in *isde(m)*, *unu(m)*;

<sup>21</sup> For instance, how should we deal with the formula *T'ra e' x car'*? Is the word for 'plough' to be spelt with single *r*, as at 2va5, or with double *r*, as at 13ra36? Is it to be put into the genitive case, as at 7rb38, or into the dative case, as is suggested by the occasional appearance of the preposition *ad*, e.g. at 3va34? Any policy which obliges us to answer (or even ask) questions like these is sure to be a bad policy.

<sup>22</sup> I have experimented with a special character for *et* (Flight 2006, p. 78), but – because the word occurs so frequently – the text immediately takes on a look which I think the majority of readers would find forbidding.

*um* denoted by an oblique stroke through the tail of a 2-shaped *r*, as in *eor(um)*, *legator(um)*;

*en* denoted by a stroke over an *m*, as in *em(en)dabit*, *tam(en)*;<sup>23</sup>

*on* denoted by a stroke over a *c*, as in *c(on)cordant*;

*p(ro)*, *p(er)*, and *p(re)*, each denoted by adding one extra stroke to a *p*;

*et* denoted by a 7-shaped sign, or occasionally by an ampersand;<sup>24</sup>

some special signs, usually or always occurring at the end of a word, the meaning of which is constant, such as *(us)*, *(ur)*, *-b(us)*, and *-q(ue)*;

some short words with set abbreviations, such as *h(oc)* and *h(ec)*, *q(uo)d* and *q(uam)*, *s(ed)*, *e(ss)e*, *sic(ut)*, *m(od)o*, *u(er)o*, *(er)go*.

Abbreviations marked with a sign whose meaning can only be determined from the context – including a zigzag sign which often means *er* but in general can mean almost anything – are left unextended. Finally, if more than two letters are missing from a word of more than four letters – *lib(ras)*, *sol(idos)*, *den(arios)*, *def(en)d(it)*, *ep(iscopu)s* – I make it a rule to leave things as they are.

Here is a single sentence, chosen at random (from 2ra15–16), printed as it would appear if the abbreviations were all extended:

*Sup(er) h(ec) om(ni)a h(abe)t uicecom(es) c(entum) (et) (decem) sol(idos)*.<sup>25</sup>

And this is how I propose to deal with it:

*Super hęc omnia h't uicecom' c et x sol'.*

Anyone who wants to know how often the word *hęc* is abbreviated, how often spelt out in full, will need to look at a facsimile; this edition is not going to provide an answer to that question.

My aim throughout has been to produce a text which will be easy to read (easier, at least, than the manuscript) and easy to correlate with the original, whenever something needs to be checked. (It goes without saying that I have also tried my hardest to make sure that the text is accurate.) No edition can answer every conceivable purpose. For most purposes, I hope, the present edition will prove adequate.

<sup>23</sup> Or as in *Am(en)*; but that is not a word one would expect to find in DB.

<sup>24</sup> Some scribes use these signs to abbreviate words like *(et)iam*, *hab(et)*; the DB scribe does not do that.

<sup>25</sup> 'Over and above all these things the sheriff gets a hundred and ten shillings.'



|           |  |    |
|-----------|--|----|
| DB-Ke-1ra |  |    |
| :         |  |    |
| :         |  |    |
| :         |  |    |
| ( D )     | OVERE Tempore regis EDWARDI  |    |
|           | reddebat xviii libras, de quibus   | 5  |
|           | denariis habebat rex E duas partes,  |    |
|           | et comes Goduinus terciam. Contra hoc  |    |
|           | habebant canonici de sc'o Martino medietatem aliam.  |    |
|           | Burgenses deder' xx <sup>ti</sup> naues (regi) una uice in anno ad xv                              |    |
|           | dies, et in una quaque nauis erant ho'es xx <sup>ti</sup> et unus. Hoc                             | 10 |
|           | faciebant pro eo quod eis perdonauerat saccam et socam.  |    |
|           | Quando missatici regis ueniebant ibi: dabant pro   |    |
|           | caballo transducendo iii <sup>es</sup> denarios in hieme, et ii <sup>os</sup> in                   |    |
|           | estate. Burgenses uero inueniebant stiremannum et unum   |    |
|           | alium adiutorem. Et si plus opus esset: de pecunia eius  | 15 |
|           | conducebatur. // A festiuitate S' Michaelis usque ad   |    |
|           | festum Sc'i Andree: treuua (i. pax) regis erat in uilla. Siquis                                    |    |
|           | eam infregisset: inde prepositus regis accipiebat com-   |    |
|           | munem emendationem. // Quicumque manens in uilla   |    |
|           | assiduus, reddebat regi consuetudinem: quietus erat  | 20 |
|           | de theloneo per totam Angliam. Omnes hę consuetudi-  |    |
|           | nes erant ibi, quando Will's rex in angliam uenit.   |    |
|           | In ipso primo aduentu eius in angliam, fuit ipsa uilla   |    |
|           | combusta, et ideo precium eius non potuit computari, quantum                                       |    |
|           | ualebat quando ep's baiocensis eam recepit. Modo   | 25 |
|           | appreciatur xl lib', et tamen prepositus inde reddit liiii <sup>or</sup>                           |    |
|           | lib'. Regi quidem xx <sup>ti</sup> liiii <sup>or</sup> lib' de denar' qui sunt xx <sup>ti</sup> in |    |
|           | ora: comiti uero xxx <sup>ta</sup> lib' ad numerum.  |    |
|           | In Douere sunt xxix mansurę, de quibus rex per(di)dit consue-                                      |    |
|           | tudinem. De his habet Robertus de romenel duas,  | 30 |
|           | Radulfus de curbespine iii, Will's filius Tedaldi i,   |    |
|           | Will's filius Ogeri i, Will's filius Tedoldi et Robertus   |    |
|           | niger vi, Will's filius Goisfridi iii in quibus erat   |    |
|           | gihalla burgensium. Hugo de montfort i domum,  |    |
|           | Durandus i, Rannulfus de columbels i, Wadardus vi,   | 35 |
|           | Filius Modberti unam. Et hi omnes de his domibus reuo-   |    |
|           | cant ep'm baiocensem ad protectorem et liberatorem (uel datorem).                                  |    |
|           | // De illa masura quam tenet Rannulfus de columbels que  |    |
|           | fuit cuiusdam exulis (i. utlage): concordant quod dimidia terra est                                |    |
|           | regis, et Rannulfus ipse habet utrunque. Hunfridus (loripes)                                       | 40 |
|           | tenet i masuram, de qua erat forisfactura dimidia  |    |
|           | regis. Rogerus de Ostreham fecit quandam domum super   |    |
|           | aquam regis, et tenuit hucusque consuetudinem regis. Nec   |    |
|           | domus fuit ibi TRE. // In introitu portus de Douere  |    |
|           | est unum molendin', quod omnes pene naues confringit   | 45 |
|           | per magnam turbationem maris, et maximum damnum fa-  |    |
|           | cit regi et hominibus, et non fuit ibi TRE. De hoc dicit   |    |
|           | nepos Herberti, quod ep's baiocensis concessit illum   |    |
|           | fieri auunculo suo Herberto filio Iuonis.  |    |
|           | :  | 50 |

DB-Ke-1rb

Has infra scriptas leges regis concordant ho'es

|  |    |
|--|----|
| de iiii <sup>of</sup> lestis, hoc est Boruuar lest, et Estrelest,<br>et Linuuartlest, et Wiuuartlest. Siquis fecerit<br>sepem uel fossatum pro quo strictior fiat publica<br>uia regis, aut arborem stantem extra uiam intra pro-<br>strauerit, et inde ramum uel frondem portauerit:  | 5  |
| pro una quaque harum forisfactor' soluet regi c sol'.<br>Et si abierit domum non apprehensus uel diuadi-<br>atus: tamen minister regis eum sequetur, et c solid'<br>emendabit. De gribrige uero siquis eam fecerit et calum-<br>nias (in calle) aut diuadiatus fuerit: viii lib' regi emenda-<br>bit. Sin autem: quietus erit erga regem, non erga<br>d'nm cuius homo fuerit, de aliis forisfactoris sicuti<br>de gribrige, sed per c sol' emendabit. Has forisfac-<br>turas h't rex super omnes alodiarios totius comitatus<br>de chent, et super ho'es ipsorum. Et quando moritur<br>alodiarius: rex inde habet releuationem terre,<br>excepta terra S' TRINITATIS et S' Augustini, et S' mar-<br>tini. Et exceptis his, Godric de Burnes, et Godric<br>carlesone, et Alnod cilt, et Esber biga, et Siret de<br>cilleham, et Turgis et Norman, et Azor. Super istos<br>h't rex forisfactorum, de capitibus eorum tantummodo.<br>Et de terris eorum h't releuamen, qui h'nt suam sacam<br>et socam. Et de his terris scilicet Goslaches, et Boche-<br>land, et alium Bocheland, et tercium Bocheland, et Herste,<br>i iugum de ora, et i iugum de Herte,<br>Schildricheham, Macheheue, Ernulfitone, Osla-<br>chintone, Piria, et alia Piria, Brulege, Ospringes,<br>Hortone, h't rex has forisfactoras, Handsocam,<br>Gribrige, Foristel. De adulterio uero per totum chent<br>h't rex hominem, et archiep's mulierem, excepta<br>terra S' TRINITATIS, et S' Augustini, et S' Martini, de<br>quibus rex nichil h't. De latrone qui iudicatus est ad<br>mortem, h't rex medietatem pecunie eius. Et qui exulem re-<br>ceperit sine licentia regis: inde h't rex forisfactorum. | 10 |
| De terris (su)pra nominatis Alnodi (cild) et similibus eius: h't rex<br>custodiam vi diebus apud cantuariam, uel apud sanuuic:<br>et ibi h'nt de rege cibum et potum. Si non habuerint: sine<br>forisfactora recedunt. Si fuerint premoniti ut conueniant<br>ad sciram: ibunt usque ad pinedennam, non longius. Et si<br>non uenerint: de hac forisfactora et de aliis omnibus rex<br>c sol' habebit, excepta Gribrige que viii lib' emendatur,<br>et de callibus sicut superius scriptum est.   | 15 |
| // In Linuuartlest in briseuuei h't rex consuetudinem, scilicet<br>ii caretas et ii sticas anguillar' pro uno ineuardo, et in<br>terra sophis h't xii den' pro uno ineuardo, et de uno iugo<br>de northburg xii den' aut unum ineuard', et de dena<br>xviii den', et de Gara unum ineuard'. He terre iacent in Wi:<br>et ho'es de his terris custodiebant regem apud cantuariam<br>uel apud Sanuuic per iii dies, si rex illuc uenisset.   | 20 |
|  | 25 |
|  | 30 |
|  | 35 |
|  | 40 |
|  | 45 |
|  | 50 |

DB-Ke-1va

In Lest de Sudtone et in Lest de Ailesford habuer'  
isti sacham et socam, Brixi cilt, Adelold de Eltenham,  
Anschil de Becheham, Azor de Lesneis, Aluwinus (hor),  
Wluuard wit, Ordinc de hortone, Esbern de

|   |    |
|---|----|
| cillesfelle, Leuenot de Sudtone, Eduuard de Estan,<br>Vlestan et Leuric de Otrinberge, Osuard de Nord-<br>tone, Edid de Aisiholte, Alret de Ellinges.<br>:<br>:   | 5  |
| ( TERRA CANONICORVM S' MARTINI DE DOVRE. )  | 10 |
| IN LEST de Estrede habebant canonici de sc'o<br>Martino TRE xxi solin in hund' de Cornely<br>et in hund' de Beusberge. In Lest de Linuarlet<br>habebant iii solins, unum in Estret hund', alium in<br>Belissolt hund', et tercium in Blacheborn hund'.<br>TRE erant prebende communes, et reddeb' lxi lib'<br>int' totum. Modo sunt diuise per singulos, per ep'm Baioc'.<br>IN BEVSBERG HD'. | 15 |
| Radulfus de S' Sansone ten' i M' in prebenda. *Cerlen-<br>tone uocatur, et defd' se pro i <sup>o</sup> solin. Ibi h't iii uill'os<br>et iiii bord' cum i car'. Int' tot' ual' lxx sol', TRE:<br>c sol'. Leuinus tenuit in prebenda.   | 20 |
| In ead' uilla ten' Will's filius Ogerii i solin, et ibi h't<br>i uill' et vii bord' cum dim' car', et i molin' de xl sol'.<br>Ibi quidam francig' h't i car'. Isd' Will's ten' i monast'<br>in Dovere de ep'o, et redd' ei xi sol'. Canonici calumn'.<br>Hoc tot' ual' vi lib', TRE: xii lib'. Sired tenuit.  | 25 |
| In Bochelande ten' Aluui i solin, et ibi h't vi uill'<br>et x bord' cum i car' et dimid'. Int' tot' ual' iiii lib',<br>TRE: c sol'. Iste idem tenuit in prebenda.   | 30 |
| In Gocistone ten' Vlric i iug', et ibi h't ii uill'os<br>et i bord' cum i car'. Ad hanc terram pertin' xxv ac' terre<br>in Corneli hund', et ibi sunt v bord' cum dim' car'.<br>Int' tot' ual' xx sol', TRE: x sol'. Elric tenuit in / prebenda.<br>IN HOC EOD' HVND' IACET S' MARGARITA.   | 35 |
| Ibi h't *Sired i solin, et i car' in d'nio, et vi bord'<br>cum iiii seruis. Val' c sol', TRE: iiii lib'. Pat' eiusd'<br>Sired tenuit in prebenda.   |    |
| Ibidem ten' Radulfus i solin, et h't i car' in d'nio,<br>et vii bord'. Val' lx et ix sol' et ii den', TRE:<br>iiii lib'. Alric tenuit in prebenda similit'.   | 40 |
| Ibidem ten' Alred i solin, et h't in d'nio i car',<br>et ii uill' et ii bord' cum dim' car'. Val' lx sol', TRE:<br>xx sol'. Pat' huius tenuit in prebenda.  |    |
| Ibid' ten' Robertus niger i solin, et h't ibi iii uill'os<br>et vi bord' cum i car'. Val' xxx sol', TRE: xx sol'.<br>Esmellt tenuit capellanus RE.  | 45 |
| Ibid' ten' Walterus i solin, et ibi h't iii uill' et v bord',<br>cum i car' et dim'. Val' lx sol', TRE: lxx solid'.<br>Sigar tenuit in prebenda.  | 50 |
| DB-Ke-1vb   |    |
| * Ibid' ten' Turbatus dimid' solin, et ibi h't ii uill'os et i bord'<br>cum dimid' car'. Et isdem Robertus hab' dimid' solin in CORNILAI HD',<br>et ibi dimid' car' in d'nio, et v bord'. Int' tot' ual' iii lib',<br>TRE: iiii lib'. Goldstan tenuit.  |    |
| Ibidem ten' Eduuine dimid' solin, et adhuc xxv acras terre.<br>In d'nio h't dimid' car', et i uill'm cum dimid' car'. In CORNILAI HD'<br>h't isd' Eduinus quat' xx et v acras, et ibi i uill'm cum i car'.  | 5  |

|   |         |
|---|---------|
| Val' iii lib', TRE: iiii lib'. Ipsemet tenuit TRE. De hac<br>prebenda sumpsit ep's Baioc' viii acras, et dedit Alan clerico suo.<br>Modo h't Vlric de Oxeneford. IN CORNELAI HVND'.   | 10      |
| In Addelam ten' Anschitil (archidiaconus) i solin, et ibi h't in d' nio ii car',<br>cum vi bord'. Hanc terram tenuit Stigandus archiep's.<br>Huic eid' Anschitillo ded' ep's baioc' l acras terre ad delam,<br>et alias l acras apud sc'am Margaritam, ubi h't i uill'm<br>et dim' car'. Hęc acre erant de prebendis ut testificantur.<br>Int' totum ualet viii lib', TRE: vii lib'. IN BEVSBERG HD'.   | 15      |
| In Sibertesuuall ten' Will's pictau' dimid' solin<br>et xii acras, et in Addelam dimid' solin xii acras minus, et ibi<br>h't ii uill'os et iii bord', cum i car' et dim'. Totum hoc ualet<br>lv sol', TRE: iiii lib'. IN CORNELAI HVND'.  | 20      |
| In Addelam ten' Adeloldus iii uirg', et ibi h't iii uill'os<br>et viii bord' cum i car'. Val' et ualuit semper lx sol'. Istemet<br>tenuit TRE. IN BEVSBERG HD' ET IN CORNELAI HD'.  |         |
| In Addelam ten' abb' S' Augustini i solin, et ibi h't iii uill'os<br>et vii bord' cum i car' et dimid'. Val' xxx sol', TRE: xl sol'.<br>Antecessor eius tenuit in prebenda similit'.  | 25      |
| In Addelam ten' Will's filius Tedaldi dimid' solin et dimid'<br>iugum, et ibi h't in d' nio i car', et ii uill'os et ii bord'. Val'<br>lx sol', TRE: xl sol'. Derinc (filius Sired) tenuit.   |         |
| In Sibertesuuall ten' Sigar i iugum et dimid', et ibi h't<br>in d' nio dimid' car', et ii uill'os et i bord'. Val' xxv sol',<br>TRE: xxxv sol'. Pat' ipsius tenuit in prebenda.   | 30      |
| Nigellus medicus apud sc'am Margaritam ten' i iugum<br>et dimid', et ibi h't *(i uill'm) cum ii bobus. Val' xx sol', TRE:<br>xxv sol'. Spiritus tenuit in prebenda. IN BEVSBERG HD'.  | 35      |
| In Ferlingelai ten' Will's filius Gaufridi i solin, et ibi h't<br>in d' nio i car', et iiii uill'os cum i car'. Val' iiii lib', TRE:<br>vi lib'. Sired tenuit in prebenda.  |         |
| In Huham ten' Balduinus i solin, et ibi h't iiii uill'os et v<br>bord' cum ii car'. Val' iiii lib', TRE: c sol'. Eduinus tenuit.  | 40      |
| In Bochelam ten' Godricus i solin, et ibi h't ii car' in d' nio,<br>et iii uill'os et iiii bord' cum i car', et una eccl'a. Val' vi lib',<br>TRE: viii lib'.  |         |
| * (In Sibertesuuall ten' Vlstan f. Vluuin i solin, *et ibi h't dimid' car',<br>et iii uill'os et ix bord' cum i car'. TRE ualb' c sol'. Modo lx sol'.<br>Pat' eius tenuit.)   | 45      |
| :   |         |
| :   |         |
| :   |         |
| :   | 50      |
| DB-Ke-2ra   |         |
| :   |         |
| ( I ) N CIVITATE CANTVARIA habuit Rex EDWARDVS<br>l et i burgens', reddentes gablum, et alios cc et xii<br>super quos habebat sacam et socam, et iii molend' de xl sol'.<br>Modo burgens' gablum reddentes sunt xix. De xxxii <sup>obus</sup><br>aliis qui fuerant: sunt uastati xi in fossato ciuitatis,<br>et archiep's h't ex eis vii, et abb' S' Augustini alios xiiii,<br>pro excambio castelli, et adhuc sunt cc et xii burgens', super<br>quos h't rex sacam et socam, et (iii) molend' redd't c et viii sol',<br>et theloneum redd' lxxviii sol'. Ibi viii acre prati que | 5<br>10 |

|   |    |
|---|----|
| solebant esse legatorum regis, modo redd't de censu xv sol',<br>et mille acrę siluę infructuose, de qua exeunt xxiiii <sup>or</sup><br>solidi. Int' totum TRE ualuit li lib', et t'ntd' quando (Haimo) uicec'<br>recep', et modo l lib' appreciatur. Tamen qui ten' nunc reddit xxx<br>lib' arsas et pensatas, et xxiiii lib' ad numerum. Super hęc omnia   | 15 |
| h't uicecom' c et x sol'.<br>Duas domos duorum burgensium, unam foris aliam intra ciuitatem, quidam<br>monachus eccl'ę cantuar' abstulit. Hęc erant positę in calle / regis.<br>// Burgenses habuer' xlv mansur' extra ciuitatem, de quibus<br>ipsi habeb' gablum et consuetud': rex autem hab' sacam et socam.   | 20 |
| Ipsi quoque burgenses habebant de rege xxxiii acras terre<br>in gildam suam. Has domos et hanc terram ten' Rannulfus de Colum-<br>bels. Habet etiam quat' xx acras terre super hęc, quas tenebant<br>burgens' in alodia de rege. Tenet quoque v acras terre,<br>quę iuste pertinent uni eccl'ę. De his omnibus reuocat  | 25 |
| isdem Rannulfus ad protectorem ep'm Baiocensem.<br>// Radulfus de Curbespine h't iiii mansuras in ciuitate,<br>quas tenuit quędam concubina heraldi, de quibus est saca<br>et soca regis, sed usque nunc non habuit.  | 30 |
| Isdem Radulfus ten' alias xi masuras de ep'o (baioc') in ipsa ciuitate,<br>que fuer' Sbern biga, et redd't xi solid' et ii den' et i obolum.<br>Per totam ciuitatem cantuarię h't rex sacam et socam, excepta<br>terra eccl'ę S' TRIN', et S' Augustini, et Eddeuę reginę, et Alnod<br>cild, et Esber biga, et Siret de Cilleham.   | 35 |
| Concordatum est de rectis callibus quę habent per ciuitatem<br>introitum et exitum, quicumque in illis forisfecerit: regi<br>emendabit. Similit' de callibus rectis extra ciuitatem:<br>usque ad unam leugam, et iiii perticas, et iiii pedes. Siquis ergo<br>infra has publicas uias intus ciuitatem uel extra foderit<br>uel palum fixerit: *sequitur illum prepositus regis ubicunque abierit,<br>et emendam accipiet ad opus regis.   | 40 |
| Archiep's calumniatur forisfacturam in uis extra ciuitatem ex utraque parte,<br>ubi terra sua est. // Quidam prepositus Brumannus no'e TRE cepit consue-<br>tudines de extraneis mercatoribus in terra S' TRINITATIS et S' Augustini.<br>Qui postea TRW ante archiep'm Lanfranc' et ep'm baiocensem recog-<br>nouit se iniuste accepisse, et sacramento facto iurauit quod ipse eccl'ę<br>suas consuetudines quietas habuer' RE tempore. Et exinde utreque eccl'ę<br>in sua terra habuer' consuetud' suas, iudicio baronum regis qui placitum tenuer'.<br>Ciuitas ROVECESTRE TRE ualebat c solid'. Quando (ep's) recep': similit'.<br>Modo: ual' xx lib', tamen ille qui ten' reddit xl lib'. | 45 |
| :   | 50 |

DB-Ke-2rb

( ITEM POSSESSIO S' MARTINI. )

|   |    |
|---|----|
| De communitate Sc'i MARTINI h'nt simul iiii canonici<br>unum solin et xvi acras, idest Sired, Godric et Seuuen.<br>In hac terra sunt iiii <sup>or</sup> uill'i et ix bord' cum una car'. Reddunt<br>xxii solid'. // De Lest LIMWARLET, unum solin' in Blache-<br>burne hund', et ibi sunt ix uill'i cum ii car'. Redd't xvi sol'<br>et viii den'. // In STRET hund' iacet un' solin de Stanetdeste.<br>Ibi vii uill'i h'nt ii car' et dimid', et vii bord', et un' pratum, redd't<br>xvi sol' et viii <sup>o</sup> den'. // In BILESOLD hund' un' solin' de<br>Stanestede, ibi sunt vii uill'i et vii bord' et h'nt iiii car'.<br>Et redd't xx sol' ii den' minus. Ad ista iii <sup>a</sup> solina sunt<br>v deneę, et vi uill'i et v bord', et redd't ix sol' iii denar' | 5  |
|   | 10 |

- minus, h'nt iii car' et dimid'. In Brensete paululum terre  
sunt ii uill'i et iii bord' et h'nt dim' car'. Reddunt l denar'.  
Illa iii<sup>or</sup> solina supradicta h'nt canonici S' Martini in commu- 15  
nitate int' nemus et planum. TRE ualb' x lib', modo similit'.  
Terra Nordeuode et terra Ripe et terra Brandet redd't xx sol'  
et vi den' ad S' Martin' in elemosina.  
In inland S' Martini manent vii bord', cum dimid' car'. Redd'  
lx solid' ad calciamenta canonicorum. S' Margarita redd' viii lib'. (Ibi est unus rusticus.) 20  
Theloneum de doure TRE ualb' viii lib', modo: xxii lib'.  
Tres eccl'e apud Doueram redd't xxxvi solid' et viii denar'.  
De pastura Medrecliue et de hortis douere exeunt ix sol'  
et iii denar'. Vna pastura in Sibertesualt: xvi den' redd'.  
Sc's Martinus h't x molend' et dimid', redd't vii lib', TRE 25  
tantd' reddider'. Modo appreciantur xii lib', sed non ad proficuum  
canonicorum. Sub illis molinis manent viii ho'es. Apud  
scortebroc una pastura redd' ii solid'.  
De hac communitate h't archiep's singulis annis lv sol'.  
Ibi sunt vi ho'es cum i car' et dimid'. 30  
In communi terra S' Martini sunt cccc<sup>le</sup> acre et dimid', que  
fiunt ii solinos et dimid'. Hec terra nunquam reddid' aliquid consue-  
tudinis uel scoti, quia xxiiii solini hec omnia adquietant.  
Apud Ripam sunt c acre, que se adquieta(n)t ubi TRE se  
adquietaba(n)t. Apud Nordeude sunt l acre, et c apud Brand, 35  
que adquietant se ubi et superiora. In hac terra sunt iii uill'i  
et ix bord', h'nt i car' et dimid'. Hec omnia si canonici ha-  
berent sicuti ius esset: ualere(n)t illis lx lib' singulis annis,  
modo non h'nt nisi xlvii lib' et vi sol' et iii denar'.  
// Rannulfus de Columbels aufert eis un' pratum. Rotbertus de rome- 40  
nel aufert eis singulis annis xx denar', et unam salinam et unam  
piscariam. Herbertus filius Iuonis ded' ep'o baiocensi mark' auri  
pro uno molino eorum, nolentibus illis. Lanbertus un' (molin'). Wadard un' (molin').  
Radulfus de curbespine un'.  
// Alnod (cild) per uolentiam Heraldi abstulit S' Martino Merclesham, 45  
et Hauochesten, pro quibus ded' canonicis iniquam commutationem.  
Modo ten' Robertus de Romanel, quod ei canonici calumni-  
antur semper.  
:  
HIC ANNOTANTVR TENENTES TERRAS IN CHENT. 50  
( I ) REX WILLELMVS. ( VIII ) Abbatia de Gand.  
( II ) Archiep's Cantuar'. ( IX ) Hugo de montford.  
( III ) Et monachi et ho'es eius. ( X ) Comes Eustachius.  
( IIII ) Ep's Rofecestrens'. ( XI ) Ricardus de Tonebrige.  
( V ) Ep's Baiocensis. ( XII ) Haimo uicecomes. 55  
( VI ) Abbatia de Batailge. ( XIII ) Albertus capellanus.  
( VII ) Abbatia S' Augustini.
- DB-Ke-2va
- ( I ) ( **TERRA REGIS.** )  
IN DIMIDIO LEST DE SVDTONE. IN ACHESTAN HD'.  
Rex WILLELMVS ten' TARENTEFORT.  
Pro uno solino et dimidio se defd'. T'ra e' xl  
caruc'. In d'nio sunt ii car', et cxlii uill'i 5  
\*cum x bord' h'nt liii car'. Ibi sunt iii serui, et i mold'.  
Prati xxii acre. Pasturæ xl ac'. De silua viii denę  
paruę, et iii magne. Ibi ii hedę, idest ii<sup>o</sup> portus.

|   |    |
|---|----|
| TRE: ualuit lx lib', et t'ntd' quando haimo (uicec') recepit.<br>Modo appreciatur ab anglis lx lib'. Prepositus uero francig'<br>qui ten' ad firmam, dicit quia ual' quat' xx <sup>ti</sup> lib' et x lib'.<br>Ipse tamen reddit de isto M̄ lxx lib' pensatas, et cxi<br>solid' de den' xx <sup>ti</sup> in ora, et vii lib' et xxvi den' ad numer'.<br>Super hec reddit uicec' c sol'. | 10 |
| Homines de hund' testificantur, quod de isto M̄ regis<br>ablatum est unum pratum, et un' alnetum, et un' mold', et xx <sup>ti</sup> acre<br>terre, et adhuc tant' prati quantum pertin' ad x acras terre,<br>que omnia erant in firma regis E dum uiueret. Hec ual' xx <sup>ti</sup><br>sol'. Dicunt autem quod Osuard tunc uicecom' prestitit ea                                       | 15 |
| * Alestan preposito Lndon', et modo ten' heltus dapifer et nepos / eius.<br>Testantur quoque quod HAGELEI de isto M̄ ablata est,<br>que se defd' pro dim' solin. Hanc terram tenebat uicecom',<br>et quando uicecomitatum amittebat: in firma regis remaneb'.   | 20 |
| Ita permansit et post mortem RE. Modo ten' Hugo de<br>port, cum liiii acris terre plus. Totum hoc ual' xv lib'.   | 25 |
| // De eod' M̄ regis adhuc sunt ablate vi acre terre,<br>et quedam silua quam isd' Osuardus (uicec') posuit extra M̄,<br>per quoddam uadimon' xl solidorum.  |    |
| // Eccl'am huius M̄ ten' ep's de Rouecestre, et ual' lx sol'.<br>Extra hanc sunt adhuc ibi iii ecclesiole.  | 30 |
| :   |    |
| :   |    |
| IN LEST DE ELESFORD. IN LAVROCHESFEL HVND'.   |    |
| Rex W ten' ELESFORD. Pro uno solin se defd'. T'ra<br>e' xv car'. In d'nio sunt iii car', et xl uill'i cum<br>v bord' h'nt xv car'. Ibi viii serui, et i mold' xl<br>den', et xliii ac' prati. Silua lxx porc'.  | 35 |
| Int' tot' ualeb' TRE xv lib', et t'ntd' quando Haimo (uicec') recep',<br>modo ual' xx lib'. Tamen redd' xxxi lib', et uicec' inde h't<br>iii lib'. De hoc M̄ ten' Ansgotus iuxta rouecestre<br>tantum terre, quod appreciatur vii lib'.   | 40 |
| Ep's etiam de Rouecest' pro excambio terre in qua castellum<br>sedet, tantum de hac terra ten', quod *xvii <sup>tem</sup> sol' et iiiii <sup>or</sup> den' ual'.  |    |
| :   |    |
| IN (DIMIDIO) LEST DE MIDDELTVNE. IN MIDDELTVN HVND'.  | 45 |
| Rex W ten' MIDDELTVNE. *Pro quat' xx <sup>ti</sup> solins se<br>defd'. Extra hos: sunt in d'nio iiiii solins, et ibi iii<br>car' in d'nio. In hoc M̄ ccc <sup>ti</sup> et ix uill'i cum lxxiiii bord',<br>h'nt clxvii car'. Ibi sunt vi mold' de xxx solid',<br>et xviii <sup>to</sup> ac' prati. Ibi xxvii saline de xxvii solidis.  | 50 |
| DB-Ke-2vb   |    |
| Ibi xxxii piscarie de xxii sol' et viii den'. De theloneo<br>xl sol'. De pastura xiii sol' et iiiii den'. Silua cc xx porc',<br>et ho'es de Walt reddunt l sol' pro Ineuuard' et Aueris.<br>In hoc M̄ sunt x serui. Int' totum TRE ualeb' cc lib'<br>ad numerum, et t'ntd' quando Haimo (uicecom') recep', et modo similiter.   | 5  |
| // De hoc M̄ ten' Hugo de port viii solins et unum iugum,<br>qui TRE erant cum aliis solins in consuetudine. Ibi h't iii car'<br>in d'nio.<br>Hec terra quam ten' Hugo de port, *( ) ual' xx lib', que computantur in cc <sup>tis</sup> lib'<br>totius M̄ MIDDELTVN, qui ten' reddit cxl lib' ad ignem<br>et ad pensam, et insuper xv lib' et vi sol' ii denar' minus ad nu-            | 10 |

|   |    |
|---|----|
| merum. Haimoni (uicec') dat prepositus xii lib'.  |    |
| // De silua regis h't Wadardus tant' quod redd' xvi den' per ann',<br>et dimidiam denam tenet quam TRE quidam uillanus tenuit, et Alnod<br>cild duas partes cuidam uill'o per uim abstulit.   | 15 |
| // Eccl'as et decimas huius M ten' abb' S' Augustini, et xl<br>sol' de iiii solins regis exeunt ei.   |    |
| :   |    |
| :   |    |
| IN LEST DE WIWARLET. IN FAVRESHANT HVND'.   | 20 |
| Rex W ten' FAVRESHANT. Pro vii solins se defd'. T'ra e'<br>xvii car'. In d'nio sunt ii <sup>e</sup> . Ibi xxx uill'i cum xl bord'<br>h'nt *(xxiiii) car'. Ibi v serui, et i molin' de xx sol', et ii <sup>e</sup> ac'<br>prati. Silua c porc', et de pastura silue *xxxi sol' et ii den'. |    |
| Mercatum *(de iiii) lib', et ii <sup>e</sup> saline de iiii solid' et ii den'. Et in<br>cantuar' ciuitate, iii <sup>es</sup> hage (de xx denar') ad hoc M pertin'. In totis ualent'<br>TRE ualeb' lx lib' v solid' minus, et post: lx lib'. Modo ual'<br>quater xx <sup>ti</sup> lib'.    | 25 |
| :   |    |
| :   | 30 |
| :   |    |
| :   |    |
| :   |    |
| :   |    |
| :   | 35 |
| :   |    |
| :   |    |
| :   |    |
| :   |    |
| :   | 40 |
| :   |    |
| :   |    |
| :   |    |
| :   |    |
| :   | 45 |
| :   |    |
| :   |    |
| :   |    |
| :   |    |
| :   | 50 |

DB-Ke-3ra

( II ) ( TERRA ARCHIEP'I CANTVARIENSIS. )

|   |    |
|---|----|
| :   |    |
| ( I ) N CIVITATE CANTVARIA habet archiep's xii bur-<br>genses, et xxxii mansuras quas tenent clerici de uilla<br>in gildam suam, et reddunt xxxv sol', et un' mold' de v sol'.  | 5  |
| :   |    |
| SANDWICE iacet in suo proprio HVND'. Hoc burgum ten'<br>archiep's, et est de uestitu monachorum, et reddit simile<br>seruitium regi sicut DOVERE. Et hoc testificantur homines<br>de isto burgo, quod antequam rex EDW' dedisset illum S' TRIN',<br>reddeb' regi xv lib'. Tempore (mortis) RE: non erat ad firmam.<br>Quando recep' archiep's: reddeb' xl lib' de firma, et xl<br>milia (de) allecibus ad uictum monachorum. In anno *(quo facta)<br>est hec descriptio: reddidit (sanuuic) l lib' de firma, et alleces | 10 |



|   |          |
|---|----------|
| sicut prius. TRE: erant ibi ccc et vii mansurę hospitate, modo sunt plus lxxvi, idest simul ccc lxxx (octog) iii.<br>:  | 15       |
| IN ACHESTAN HVND'.  |          |
| Archiep's cantuar' ten' in d'nio TARENT. Pro ii solins se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car', et xxii uill'i cum vii cot' h'nt vii car'. Ibi vi serui, et ii mold' de l sol'.<br>Ad hoc M̄ pertin' v burgenses in roucest', redd' vi sol' et viii den'.<br>Ibi viii ac' prati. Silua xx porc'. In totis ualent' TRE ualuit xiiii lib'. Quando recep': x lib', modo xv lib' et x sol'. Tamen qui tenet M̄ redd' xviii lib'.   | 20<br>25 |
| Ipse archiep's ten' OTEFORT in d'nio. Pro viii (solins) se defd'. T'ra e' xlii car'. In d'nio sunt vi car'. Ibi c et unus uill's cum xviii bord' h'nt xlv car'. Ibi viii serui, et *(vi) molini de lxxii solid', et l ac' *pra(ti). Silua cl porc'.<br>De hoc M̄ ten' iii teigni i solin et dimid', et ibi h'nt in d'nio iii car', et xvi uill'os cum xi bord' h'ntes iiii car'. Ibi v serui et ii mold' de xxiiii sol', et xxviii acras prati. Silua xxx porc'.<br>In totis ualent' TRE et post ualeb' Modo appreciatur d'nium arch' lx lib'. Teignorum: xii lib'. Ricardus de Tonebrige quod in sua leuga ten': appreciatur x lib'. | 30<br>35 |
| Ipse archiep's ten' SONDRESSE. Pro uno solin et dim' se defd'. T'ra e' In d'nio sunt iii car', et xxvii uill'i cum ix bord' h'nt viii car'. Ibi viii serui, et iii mold' et dim' de xiii solid' et dim' (i. vi d'). Ibi viii ac' prati. Silua lx porc'. Ibi eccl'a. In totis ualent' TRE ual' xii lib'. Quando recep': xvi lib', et modo xviii lib'. Tamen reddit xxiii lib', et unum militem in seruitio arch'.  | 40       |
| IN HELMESTREI HVND'.  |          |
| Ipse archiep's ten' BIX. Pro iii <sup>bus</sup> solins se defd' TRE, et modo pro ii <sup>obus</sup> . T'ra e' In d'nio sunt ii car', et xli uill' cum xv bord' h'nt x car'. Ibi eccl'a, et iii mold' de xlvi solid', et viii ac' prati. Silua c porc'. In totis ualent' TRE et post ual' xii lib', et modo xx lib', et tamen reddit xxx lib' et viii sol'.  | 45       |
| IN LITELAI HVND'.   |          |
| Ipse archiep's ten' ERHEDE. Pro iiii solins se defd'. T'ra e' viii car'. In d'nio sunt ii <sup>e</sup> , et xxvii uill'i cum ii bord' h'nt viii car'.   | 50       |
| DB-Ke-3rb   |          |
| Ibi eccl'a, et iii mold' de l solid' et vi den'. Ibi v serui, et x ac' prati. Silua xl porc'. In totis ualent' TRE ual' xii lib', et t'ntd' quando recep'. Modo xvi lib', et tamen redd' xxi lib'.  |          |
| IN LEST DE ELESFORT. IN LAVROCHESFEL HVND'.   |          |
| Ipse archiep's ten' in d'nio *METLINGES( ). Pro ii solins se defd'. T'ra e' vii car'. In d'nio sunt iii car', et xxxviii uill'i cum xii bord' h'nt v car'. Ibi eccl'a et *v serui, et ii mold' de x sol', et xxi acra prati. Silua lx porc'. In totis ualent' TRE ual' ix lib'. Similit' quando recep', et modo t'ntd', et tamen redd' xv lib'.   | 5<br>10  |
| IN TOLLENTREV HVND'.  |          |
| Ipse archiep's ten' *(in d'nio) NORFLVET. Pro vi solins defd' se TRE, et modo pro v. T'ra e' xiiii car'. In d'nio sunt ii <sup>e</sup> , et xxxvi uill'i h'nt x car'. Ibi eccl'a et vii serui, et i molin' de x sol' cum una piscar', et xx ac' prati. Silua xx porc'. In totis ualent' TRE ual' x lib'. Quando recep': xii lib', et modo xxvii lib', et tamen redd' xxxvii lib' et x sol'.   | 15       |

|  |    |
|--|----|
| Ricardus de tonebrige quod ten' in sua leuga de hoc M̄, ual' / xxx sol'.   |    |
| IN BROTEHAM HVND'.   |    |
| Ipse archiep's ten' BROTEHAM. Pro viii solins se defd'.  | 20 |
| T'ra e' xx car'. In d'nio sunt iii car', et lxxvi uill'i cum xviii bord' h'nt xiiii car'. Ibi eccl'a et x serui, et iii mold' de xv solid', et ix <sup>uem</sup> ac' prati. Silua quando fructific': quingent' porc'.  |    |
| De hoc M̄ ten' Will's dispensat' i solin, et ibi h't i car' in d'nio et ii uill'os cum dim' car'.  | 25 |
| De eod' M̄ ten' Goisfr' de archiep'o i solin, et ibi h't i car', et vi uill'os cum i bord' h'ntes ii car'.   |    |
| De ipso M̄ ten' Farman i iug' et dim' de archiep'o, et ibi h't iii car', et vi uill'os cum xii cot' h'ntes ii car'. Ibi x serui.   | 30 |
| In totis ualent' TRE ual' hoc M̄ xv lib', et post xvi lib'. Modo appreciatur d'nium arch': xxiiii lib', et tamen redd' xxxv lib'. Militum: *xi lib'. Ricardus de Tonebrige quod ten' in sua leuga: appreciatur xv lib'.  |    |
| IN MEDDESTAN HVND'.  | 35 |
| Ipse archiep's ten' MEDDESTANE. Pro x solins se defd'.   |    |
| T'ra e' xxx car'. In d'nio sunt iii car', et xxv uill'i cum xxi bord' h'nt *xxv car'. Ibi eccl'a et x serui, et v molin' de xxxvi solid' et viii den'. Ibi ii piscarię de cc lxx anguill'.   |    |
| Ibi x ac' prati. Silua xxx porc'.  | 40 |
| De hoc M̄ ten' de archiep'o iii milit' iiii solins, et ibi h'nt iii car' et dim' in d'nio, et xxxii uill'os cum x bord' h'ntes vi car', et x seru', et h'nt i molin' de v solid', et xiii acras prati, et ii piscar' et dimid' de clxxx anguill' et ii salin'. |    |
| Silua xxiii porc'.   | 45 |
| In totis ualent' TRE ual' hoc M̄ xiiii lib'. Quando recep': xii lib', et modo d'nium archiep'i ual' xx lib'. Militum xv lib' et x sol'. Monachi cantuar' h'nt omni anno de duobus ho'ibus huius M̄: xx sol'.   |    |
| :  | 50 |
| DB-Ke-3va  |    |
| IN CETEHAM HVND'.  |    |
| Ipse archiep's ten' GELINGEHAM. Pro vi solins se defd'.  |    |
| T'ra e' xv car'. In d'nio sunt ii car', et xlii uill'i cum xvi bord' h'nt xv car'. Ibi eccl'a, et iii serui, et iii piscarię de xlii solid' et viii den', et i molin' de xvi solid' et viii den', et xiiii ac' prati. Silua xx porc'.                          | 5  |
| De hoc M̄ ten' quidam francig' terram ad i car', et ibi h't ii bord'. In totis ualent' TRE ual' hoc M̄ xv lib'.  |    |
| Quando recep': xii lib', et modo xxiii lib', et tamen redd' xxvi lib' xii den' minus. *Quod ten' francig': xl sol'.  | 10 |
| IN ROCVLF HVND'.   |    |
| Ipse archiep's ten' ROCVLF. Pro viii solins se defd'. T'ra e' xxx car'. In d'nio sunt iii car', et quat' xx <sup>ti</sup> et x uill'i cum xxv bord' h'nt xxvii car'.   |    |
| Ibi eccl'a et i molin' de xxv den', et xxxiii ac' prati.   | 15 |
| Silua xx porc', et v salinę de *(l)xiiii den', et una piscaria. In totis ualent' TRE ualuit hoc M̄ xiiii lib'. Quando recep': similit', et modo xxxv lib'. Super hęc h't archiep's vii lib' et vii solid'.   |    |
| Ipse archiep's ten' NORTONE in d'nio. Pro xiii so-   | 20 |

- lins se defd'. T'ra e' xxvi car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>  
 car', et quat' xx<sup>ii</sup> et xii uill'i cum xl bord' h'nt lix  
 car' et dimid'. Ibi eccl'a, et x ac' prati. Silua l porc'.  
 In totis ualent' TRE ualuit hoc M̄ xxiiii lib'  
 et v sol', et post t'ntd', et modo redd' archiep'o l lib' 25  
 et xiiii sol' et ii den', et archidiacono xx sol'.  
 De hoc M̄ ten' Vitalis de archiep'o iii solins  
 et un' iug' et xii acras terre, et ibi h't v car' et \*(xxix)  
 bord' et v seruos, et vii salinas de xxv sol' et iiii den'.  
 Ibi est eccl'a et una parua dena silue. Int' totum ual' 30  
 xiiii lib' et vi sol' et vi den'. \*( )  
 IN BOROWARTLEST. IN PITEHAM HVND'.  
 Ipse archiep's ten' PITEHAM. Pro vii solins se defd'.  
 T'ra e' ad xx car'. In d'nio sunt iii car', et xxxii  
 uill'i cum xxi bord' h'nt xix car'. Ibi ii eccl'e. 35  
 Ibi ii<sup>o</sup> serui, et xiii ac' prati. Silua xx porc'.  
 In totis ualent' TRE ualuit hoc M̄ xvii lib'  
 et vi sol' et iii den', et post t'ntd', et modo ual' xx lib'.  
 De hoc M̄ ten' Godefridus et Nigellus de archiep'o  
 un' solin et dim' et \*( ) iugum, et ibi h'nt iiii car', 40  
 et iiii uill'os cum viii bord' h'ntes iii car'. Int' tot'  
 ual' ix lib'. De his h'nt monachi viii sol' per ann'.  
 IN ESTVRSETE HVND'.  
 Ipse archiep's ten' ESTVRSETE in d'nio. Pro vii so-  
 lins se defd'. T'ra e' xx car'. In d'nio sunt iiii car', 45  
 et xvii uill'i cum quat' xx<sup>ii</sup> et iii bord' h'nt xvi car'.  
 Ibi (Eccl'a, et) xii molins de iiii lib' et v sol', et c ac' prati. Silua  
 l porc'. Ad hoc M̄ pertinuer' TRE in ciuitate  
 lii masure, et modo non sunt nisi xxv, quia alię  
 sunt destructę \*i(n) noua hospitatione archiep'i. 50
- DB-Ke-3vb
- In totis ualent' TRE et post ualeb' xxiiii lib' et xii sol' et vi  
 den'. Modo ual' xl lib'.  
 De hoc M̄ h'nt v ho'es archiep'i unum solin et vi iuga,  
 et ibi h'nt v car' et dimid' in d'nio, et viii uill'os cum xxvi  
 bord' h'ntes ii car', et iii mold' et xxxiiii acras prati. Silua x 5  
 porc'. Int' totum ual' ix lib'.  
 De ipso M̄ ten' Haimo uicec' dimid' solin de arch', et ibi h't  
 ii car' cum v bord' et uno seruo, et ii mold' de xv sol'. Val' / c solid'.  
 IN BERHAM HVND'.  
 Ipse archiep's ten' in d'nio BVRNES. Pro vi solins se defd'. 10  
 T'ra e' l car'. In d'nio sunt v car', et lxiiii uill'i cum liii<sup>bus</sup>  
 bord' h'nt xxx car' et dim'. Ibi eccl'a et ii mold' de viii sol'  
 et vi den', et xx ac' prati. Silua xv porc'. De herbagio xxvii  
 den'. In totis ualent' TRE et post ualeb' xx<sup>ii</sup> lib', modo xxx lib'.  
 IN BOLTVN HVND'. 15  
 Ipse archiep's ten' in d'nio BOLTVNE. Pro v solins et dim'  
 se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii car', et xxxi uill's  
 cum xxxi bord' h'ntes xv car'. Ibi iiii ac' prati, et piscaria  
 de x den'. Salina de xvi den'. Silua xlv porc'. In  
 totis ualent' TRE et post ualeb' xv lib' et xvi sol' et iii den' 20  
 et i obolum. Modo ual' xxx lib' et xvi sol' et iii den' et i obolum.  
 IN CALE HELLE HVND'.  
 Ipse archiep's ten' in d'nio CHERINGES. Pro viii sol' se defd'.

- T'ra e' \*xl car'. In d'nio e' un' solin et ibi iiii car' et dim'. Ibi xxvi uill'i cum xxvii bord' h'nt xxvii car'. Ibi xii serui, et un' molin' de xl den'. Ibi xxv ac' prati. Silua xxvi porc'. In totis ualent' TRE ualeb' xxxiii lib'. Quando recep': t'ntd'. Modo appreciatur xxxiiii lib', et tamen reddit lx lib'. 25
- Ipse archiep's ten' in d'nio PLVCHELEI. Pro uno solin se defd'. T'ra e' xii car'. In d'nio ii car' et dim', et xvi uill'i cum vii bord' h'nt xi car'. Ibi viii serui, et xii ac' prati et dim'. Silua cxl porc'. Int' tot' TRE ualeb' xii lib'. Quando recep': viii lib', et modo xv lib', et tamen redd' xx lib'. 30
- IN LEST DE ESTREI. IN WINGEHAM HVND'. Ipse archiep's ten' WINGEHAM in d'nio. Pro xl solins se defd' TRE, et modo pro xxxv. T'ra e' In d'nio sunt viii car', et quater xx<sup>ti</sup> et v uill'i cum xx bord', h'ntes lvii car'. Ibi viii serui, et ii mold' de xxxiiii sol'. Silua v porc', et ii<sup>e</sup> siluule ad clausuram. In totis ualent' TRE ual' lxxvii lib'. Quando recep': similit', et modo c lib'. 35
- De hoc M ten' Will's de arcis i solin in Fletes, et ibi h't in d'nio i car', et iiii uill'os et un' militem cum i car', et unam piscar' cum salina de xxx den'. Tot' ual' xl sol'. 40
- De ipso M ten' v ho'es archiep'i v solins et dim', et iii<sup>a</sup> iuga, et ibi h'nt in d'nio viii car', et xxii bord' et viii seru'. Int' tot' ual' xxi lib'. IN LANGEBRIGE HVND'. 45
- Ipse archiep's ten' in d'nio MERSEHAM. Pro \*vi( ) solins se defd' TRE, et modo pro iii. T'ra e' xii car'. In d'nio sunt iii car', et xxxix uill'i cum ix bord' h'ntes xvi car'. Ibi eccl'a, et ii mold' de v sol', et ii saline de v sol', et xiii ac' prati. Silua xxx porc'. 50
- DB-Ke-4ra
- In totis ualent' TRE ual' et post x lib'. Modo xx lib'. IN LIMO WART LEST. IN BELICOLT HVND'. Ipse archiep's ten' ALDINTONE in d'nio. Pro xxi solin se defd' TRE, et modo pro xv solins. T'ra c car'. In d'nio sunt xiii car', et ducenti uill'i x minus cum l bord' h'nt lxx car'. Ibi eccl'a, et xiii serui, et iii mold' de xvi sol', et iii piscar' de xxi den'. Ibi clxx ac' prati. Silua lx porc'. In totis ualent' TRE ualeb' lxii lib', et t'ntd' quando recep'. Modo redd' c lib' et xx sol'. 5
- Ipse archiep's ten' uillam que uocatur S' Martinus et pertin' ad Estursete, et iacet in ipso hund', et defd' (se) pro uno solin et dim'. T'ra e' In d'nio sunt ii car', et xxxvi bord'. Ad hanc terram pertin' vii burgenses in cantuaria, redd'tes viii sol' et iiii den'. Ibi v mold' de xx sol', et parua silua. In hac uilla ten' Radulfus dim' solin de archiep'o, et ibi h't ii car' in d'nio, et v uill'os cum iii bord' h'ntes ii car' et dimid'. TRE ualeb' vii lib' dim' solin S' Mart', et aliud dim' solin ual' semper iiii lib'. 10
- In ROMENEL sunt quat' xx et v burgenses qui pertin' ad ALDINT' M archiep'i, et ualuer' et modo ualent d'no vi lib'. De ipso M Aldinton iacet in Limes dimid' iugum et dimid' uirga. Archiep's ten' in d'nio, et ibi h't i car' et un' uill'm cum xviii bord' h'ntes i car' et dimid'. Ibi sunt vii pb'ri qui reddunt vii lib' et v sol'. T'ra e' ii car'. Val' et ualuit xii lib', et tamen reddit xv lib'. 15
- De eod' M ten' comes de OW Estotinghes pro i M. 20
- 25

- Pro uno solin et dim' se defd' TRE, et modo pro uno solin tantum.  
T'ra e' viii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xxvii uill'i cum xiii bord',  
h'ntes vii car', et i molin' de xxv den'. Ibi eccl'a, et xx ac' prati.  
Silua x porc', et viii serui. TRE: et post: ual' viii lib'. Modo: x lib'. 30  
IN MONIBERGE HVND'.
- Ipsa archiep's ten' in d'nio LEMINGES. Pro vii solins se defd'.  
T'ra e' lx car'. In d'nio sunt iiii, et c et unus uill's cum xvi bord'  
h'ntes lv car'. Ibi eccl'a et x serui, et i molin' de xxx den',  
et i piscar' de xl anguill', et xxx ac' prati. Silua c porc'. 35  
Ibi pertin' vi burgens' in HEDE. TRE ualeb' xxiiii lib',  
et postea xl lib', et modo similit', et tamen reddit lx lib'.  
De hoc M ten' iii ho'es archiep'i ii solins et dim', et dimid'  
iugum, et ibi h'nt v car' in d'nio, et xx uill'os cum xvi bord',  
h'ntes v car' et dimid', et i seruum, et ii molin' de vii sol' et vi den', 40  
et xl acras prati. Silua xi porc'. Ibi ii eccl'ę. Int' tot' ual' xi lib'.  
IN SELEBRIST HVND'.
- Ipsa archiep's ten' NEWEDENE. Pro uno solin se defd'. T'ra e'  
Ibi sunt xxv uill'i cum iiii bord', h'ntes v car'. Ibi est mer-  
catum de xl sol' v den' minus. Silua xl porc'. Int' totum 45  
TRE ualeb' c sol'. Quando recep': xii lib', et modo x lib', et tamen  
prepositus redd' xviii lib' et x solid'.  
:  
:  
: 50
- DB-Ke-4rb
- ( TERRA MILITVM EIVS. ) IN ACHESTAN HVND'.
- Ansgotus ten' de archiep'o FORNINGEHAM.  
Pro uno solino se defd'. T'ra e' In d'nio sunt  
ii<sup>e</sup> car', et xiii uill'i cum v bord' h'ntes iii car' et dim'.  
Ibi vi ac' prati. Silua xx porc', et Ricardus de Tonebrige 5  
de ead' silua tntd' h't in sua leuua. TRE ualebat  
hoc M vii lib', et modo xi lib'. De his h'nt monachi  
cantuar' iiii lib' ad uestitum suum, et  
Radulfus filius Vnspac ten' Elesford de archiep'o.  
Pro vi solins se defd'. T'ra e' In d'nio sunt 10  
v car', et xxix uill'i cum ix bord' h'nt xv car'. Ibi  
ii eccl'ę, et ix serui, et ii mold' de xliii sol', et xxix ac'  
prati. Silua xx porc'. TRE: ualeb' xvi lib', et modo ual'  
xx lib'. De hoc M ten' Ricardus de Tonebrige tantum  
siluę unde exire poss' xx porc', et i molin' de v solid', 15  
et unam piscariam in sua leuua.
- Malgerius ten' de archiep'o \*( ) iii iuga in Orpinton,  
et pro tanto se defd' extra Orpinton TRE. Modo sunt  
ii \*iug(a) intus Orpint', et tercium extra. T'ra e' In d'nio  
i car', et iiii uill'i cum i bord', et iiii seru', et dimid' car', et iii 20  
ac' prati, et silua \*x(i) porc'. TRE ualeb' xl sol'. Quando  
recep': xx sol', et modo l sol'.
- Haimo uicec' ten' de archiep'o BRIESTEDE. Pro uno  
solin et dimid' se defd'. T'ra e' x car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>,  
et xxiiii uill'i cum xvi bord' h'nt xii car'. Ibi eccl'a et xv 25  
serui, et ii mold' de xxiiii sol'. Silua quat' xx porc', et de  
herbagio ix solid' et vi den'. Int' tot' TRE ualebat  
x lib', et t'ntd' quando recep', et modo xvii lib'. Hoc M tenuit  
Alnod abb' de archiep'o cantuar'.

- Comes de OW ten' de archiep'o OLECVMBE. Pro ii solins \*((et dimidio)) se defd' TRE, et modo pro ii tant'. T'ra e' \*ix car'. In d'nio sunt ii car', et xxiii uill'i cum viii bord' h'nt vii car'. Ibi eccl'a et un' mold' de iiiii sol', et viii ac' prati. Silua \*(quat' xx<sup>ti</sup>) porc'. Int' tot' TRE ualeb' x lib'. Quando recep': viii lib'. Modo xi lib'. Hoc M tenuit Alfer de arch'. 30
- IN HAIBORNE HVND'.
- Radulfus filius turaldi ten' BOLTONE de archiep'o. Pro dimid' solin se defd', et iacet in vi solins de Holingeborne. \*(T'ra e' i car' et dim'. In) d'nio e' una car', et iii uill'i cum ii bord' h'nt i car'. Ibi eccl'a, et ii ac' prati, et silua xvi porc'. Int' totum ual' et ualuit semper xl solid'. 40
- IN FAVERSHAM HVND'.
- Ricardus h'o archiep'i ten' de eo LEVELANT. Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio i car', et ii uill'i cum i bord' h'nt i car'. Silua v porc'. TRE et post ual' xxx sol', / modo xx sol'. 45
- Isdem Ricardus ten' de arch' IN BOLTONE HVND'. GRAVENEL. Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' i car', et viii uill'i cum x bord', h'nt ii car'. Ibi v serui, et x ac' prati, et iiiii saline de iiiii sol'. TRE et post: ualuit c sol', modo vi lib'. De his h'nt monachi cant' / xx sol'. 50
- DB-Ke-4va
- IN CALEHELLE HVND'.
- Godefridus dapifer ten' de archiep'o LERHAM. Pro ii \*solin se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii car', et xv uill'i cum ii bord', h'nt iiiii car'. Ibi iiiii serui, et vi ac' prati, et i molin' de vii sol', et silua de x porc'. Int' tot' ual' viii lib', et tamen reddit xii lib' et x sol'. IN THERHAM HVND'. 5
- Isdem Godefridus ten' de archiep'o in SCAPE dimid' solin. T'ra e' In d'nio i car' cum ii bord', et iiiii serui. TRE et post: ualuit xxx sol'. Modo: iiiii lib', et tamen reddit c sol'. 10
- Osbernus filius Letard ten' i iugum IN ESTREI HVND'. de archiep'o in BOCOLAND, et ibi h't in d'nio i car', et ual' x sol'. 10
- Will's folet ten' de archiep'o FLENGVESSAM. Pro dim' solin se defd'. Ibi h't vi uill', cum i car' et dim'. Isd' Will's ten' Estenberge de archiep'o, et pro dim' solin se defd' et ibi h't xii uill'os cum i car' et dimid'. 15
- He terre ualeb' TRE xl sol'. Quando arch' recep': x sol'. Modo / xxx sol'.
- Hugo de Montfort ten' de archiep'o IN HEN HVND'. SALTEODE. Pro vii solins se defd' TRE, et modo pro iii solins. T'ra e' xv car'. In d'nio sunt ii car', et xxxiii uill'i cum xii bord' h'ntes ix car' et dimid'. Ibi eccl'a et ii serui, et ix mold' de xx solid', et xxxiii ac' prati. Silua quat' xx<sup>ti</sup> porc'. 20
- Ad hoc M pertin' cc xxv burgenses in Burgo hede Int' burgum et M ual' TRE xvi lib'. Quando recep': viii lib', modo int' totum xxix lib' et vi sol' et iiiii den'. IN ESTRAITES HD'. 25
- Will's de Eddesham ten' de archiep'o BEREWIC pro uno M. Pro dimid' solin se defd'. T'ra e' iii car'. In d'nio sunt ii, et ix uill'i cum ix bord' h'nt i car' et dim'. Ibi xviii ac' prati. Et silua xx porc'. TRE: ualeb' lx sol', et post: xx sol'. Modo vii lib', et tamen redd' xi lib'. IN LAMPORT HVND'. 30
- Robertus de Romenel ten' de archiep'o LAMPORT. Pro uno solin et dim' se defd'. T'ra e' vi car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xxix uill'i cum ix bord', h'nt ix car'. Ibi vii saline

|  |    |
|--|----|
| de viii sol' et ix den'.   |    |
| Ad hoc $\bar{M}$ pertin' xxi *burg's, qui sunt in Romenel, de quibus h't archiep's iii forisfacturas, Latrocinium, pacem fractam, foristellum. Rex uero h't omne seruitium ab eis, et ipsi h'nt omnes consuetudines et alias forisfacturas pro seruitio maris, et sunt in manu regis. TRE et post ualuit x lib', et modo xvi lib'.   | 35 |
| * (Will's ten' de archiep'o TILEMANESTONE. Pro uno solin se defend'. In d'nio s't ii car', et v bord'. Olim xx sol'. Modo ual' xxx solid'.)  | 40 |
| :  |    |
| :  |    |
| :  | 45 |
| :  |    |
| :  |    |
| :  |    |
| :  |    |
| :  | 50 |
| DB-Ke-4vb  |    |
| <b>( III ) ( TERRA MONACHORVM ARCHIEP'I. ) IN HELMESTREI HVND'.</b>  |    |
| Archiep's cantuar' ten' ORPINTVN. Pro iii solins se defd' TRE, et modo pro ii solins et dim'. T'ra e' In d'nio sunt ii <sup>e</sup> car', et xlvi uill'i cum xxv bord' h'ntes xxiii car'. Ibi iii mold' de xvi solid' et iiii den', et x ac' prati, et v <sup>e</sup> denę siluę de l porc'. *In totis ualent' TRE ualeb' xv lib'. Quando recep': viii lib', et modo xxv lib', et tamen reddit xxviii lib'. Ibi sunt ii <sup>e</sup> eccl'ę. | 5  |
| IN LEST DE ELESFORD. IN LITEFELLE HVND'.   |    |
| Ipsa archiep's ten' PECHEHAM. Pro vi solins se defd' TRE, et modo pro v solins et uno iugo. T'ra e' x car'. In d'nio sunt ii <sup>e</sup> , et xvi uill'i cum xiiii bord' h'nt iiii car' et dim'. Ibi (eccl'a et) x serui, et i mold', et vi ac' prati. Silua x porc'.   | 10 |
| De terra huius $\bar{M}$ ten' unus h'o archiep'i dimid' solin, et cum his vi solins geldabat TRE, quamuis non pertineret $\bar{M}$ nisi de scoto, quia libera terra erat.  |    |
| De *eod' $\bar{M}$ ten' Ricardus de Tonebrige ii solins et un' iugum, et ibi h't xxvii uill'os h'ntes vii car', et siluam x porc', et tot' ual' iiii lib'.   | 15 |
| TRE ualeb' $\bar{M}$ xii lib'. Quando recep' archiep's: vii lib', et modo quod habet ualet viii lib'. IN AIHORDE HVND'.  |    |
| Ipsa archiep's ten' HOILINGEBORDE. Pro vi solins se defd'. T'ra e' xxiiii car'. In d'nio sunt ii <sup>e</sup> , et lxi uill's cum xvi bord' h'nt xxiii car'. Ibi eccl'a et xii serui, et ii mold', et viii ac' prati. Silua xl porc'. Int' tot' TRE et post, ualeb' xx lib', et modo ual' xxx lib'.  | 20 |
| Huic $\bar{M}$ adiacet dimid' solin, *quod nunquam *reddid' scot. Hunc ten' ep's baioc' de archiep'o ad gablum. IN TOLLENTREV HD'.   |    |
| Ipsa archiep's ten' MEPEHAM. Pro x solins se defd' TRE, modo pro vii. T'ra e' xxx car'. In d'nio sunt iiii, et xxv uill'i cum lxxi bord' h'nt xxv car'. Ibi eccl'a et xvii serui, et xvi ac' prati. Silua x porc'. In totis ualent' TRE ualeb' xv lib' et x sol'. Quando recep': xv lib'. Modo: xxvi lib'. Ricardus de Tonebrige h't in sua leuga quod ual' xviii sol' et vi den'. Siluam xx porc'.  | 25 |
| Ipsa archiep's ten' FERLAGA. IN MEDESTAN HVND'.  |    |
| Pro vi solins se defd'. T'ra e' xxvi car'. In d'nio sunt iiii, et xxx <sup>ta</sup> v uill'i cum lvi bord' h'nt xxx car'. Ibi eccl'a, et iii mold' de xxvii solid' et viii den'. Ibi viii serui, et vi piscarie de mille cc anguill'. Ibi xii ac' prati. Silua cxv porc'.  | 30 |
|  | 35 |

- De terra huius  $\bar{m}$  ten' Godefridus in feuo dimid' solin, et ibi h't ii car', et vii uill'os cum x bord' h'ntes iii car', et iiii seruos, et i mold' de xx den', et iiii acras prati. Et siluam xxx porc'.  
Totum  $\bar{m}$  TRE ualeb' xvi lib', et post t'ntd', et modo: xxii lib'.  
\*Quod Abel modo ten': vi lib'. \*Quod Godefridus: ix lib'. Quod Ricardus 40  
in sua leuga: iiii lib'. IN ESSAMELE HVND'.
- Ipse archiep's ten' CLIVE. Pro iii solins et dimid' se defd'. T'ra e' vi car'. In d'nio e' una car' et dim', et xx uill'i cum xviii bord' h'nt v car' et dim'. Ibi eccl'a, et ii serui, et xxxvi ac' prati. Silua de xii den'. TRE ualeb' tot'  $\bar{m}$  vi lib', et post: vii lib', / et modo xvi lib'. 45  
IN BOROWART LEST. IN TANET HVND'.
- Ipse archiep's ten' MONOCSTVNE. TRE pro xx solins se defd', et modo pro xviii. T'ra e' xxxi car'. In d'nio sunt iiii, et quat' xx<sup>ii</sup> et ix uill'i cum xxi bord' h'nt xxvii car'. Ibi ii eccl'e, et unum mold' de x solid'. Ibi noua piscaria, et una 50  
DB-Ke-5ra
- salina de xv denar'. Silua x porc'.  
In totis ualent' ualeb' TRE et post: xx lib', et modo xl lib'.
- Ipse archiep's ten' GECHAM. IN DVNEHAMFORT HD'.  
Pro iiii solins se defd'. T'ra e' xii car'. In d'nio sunt iii, et xxix uill'i cum lx cot' h'nt xvi car' et dim'. Ibi eccl'a, 5  
et iiii mold' de c solid', et xxxv ac' prati. Et silua xxx porc'.  
Tot'  $\bar{m}$  ualeb' TRE et post: xxii lib'. Modo: xxxii lib'.  
De terra huius  $\bar{m}$  ten' Will's h'o suus tantum quod ual' vii lib'.
- Ipse archiep's ten' NORDEVDE. IN CANTVARIE HVND'.  
Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio i car' et dim', 10  
et vii uill'i cum xxvi bord' h'nt ii car'. \*Huic  $\bar{m}$  pertinent  
in ciuitate cantuaria c burgenses iii minus, reddentes  
viii lib' et iiii sol'. Ibi viii mold' de lxxi sol', et xxiiii  
ac' prati. Silua xxx porc'. Int' tot' ual' et ualuit xvii lib'.
- In eod' BOROWART LEST iacet paruuum burgum no'e 15  
SESELTRE quod proprie pertin' coquine archiep'i. Quidam no'e  
Blize ten' de monachis. In d'nio e' una car', et xlvi  
bord' cum i car'. Ibi eccl'a, et viii piscarie (cum gablo) de xxv sol'.  
Silua x porc'. TRE et post: ualuit xxv sol', / et modo c sol'.  
IN WIWARLET LEST. IN FAVRESHANT HD'. 20
- Ipse archiep's ten' PRESTETONE. Pro uno solin se defd'.  
T'ra e' vi car'. In d'nio sunt iii, et xiii uill'i cum xiiii bord'  
h'nt iii car'. Ibi eccl'a et i seruus, et i mold' sine censu, et una  
piscaria de cc l \*anguillis. Ibi ii ac' prati. Silua v porc'.  
TRE et post: ualuit x lib'. Modo: xv lib'. 25
- Ipse archiep's ten' CERTEHAM. IN FELEBERG HVND'.  
Pro iiii solins se defd'. T'ra e' xiiii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>,  
et lx uill'i cum xv cot' h'nt xv car' et dim'. Ibi eccl'a et i seruus,  
et v mold' et dim' de lxx sol', et xxx ac' prati, et silua xxv  
porc'. TRE et quando recep': ualuit xii lib'. Modo: xxv lib', 30  
et tamen reddit xxx lib'.
- Ipse archiep's ten' GOMERSHAM. Pro viii solins se defd'.  
T'ra e' xii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et lx uill'i cum viii cot'  
h'nt xvii car'. Ibi eccl'a et ii serui, et i mold' de xxv sol',  
et xii ac' prati. Silua xl porc'. TRE et quando recep': ualuit  
xii lib'. Modo: xx lib', et tamen reddit xxx lib'. 35
- Ipse archiep's ten' CERTH. Pro iii solins IN CERT HVND'.  
se defd'. T'ra e' xii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xxxvi uill'i cum



- xi cot' h'nt xxii car' et dim'. Ibi v serui, et ii mold' de vi solid', et salina de vi den', et xxvii ac' prati. Et silua c porc'. 40  
 TRE et quando recep': ualuit xii lib'. Modo xx lib', et tamen redd' / xxvii lib'.  
 Ipse archiep's ten' IN CALEHELLE HVND'.  
 LITELCERT. TRE se defd' pro iii solins, et modo pro ii hid' et dim'.  
 T'ra e' In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xix uill'i cum v bord' h'nt vii car'. Ibi ii mold' de v sol' et x den', et xi ac' prati, et silua xv porc'. 45  
 De terra huius  $\bar{m}$  ten' Will's de archiep'o dimid' solin, et ibi h't in d'nio i car', cum iiii seruis, et x acras prati, et siluam xx porc'.  
 Totum  $\bar{m}$  ualeb' TRE et post: c sol'. Modo viii lib' et viii sol' et iiii den'. \*Quod Will's ten': appreciatur xl sol'. 50
- DB-Ke-5rb
- Ipse archiep's ten' WELLE. TRE se defd' pro vii solins, et modo pro v. T'ra e' xviii car'. In d'nio sunt iiii, et quat' xx<sup>ti</sup> et unus uill's cum v bord' h'nt xii car' et dim'. Ibi vii serui, et un' mold' de xxx den', et xx ac' prati. Silua quat' xx porc'.  
 TRE: ualeb' xvii lib' et xi sol' et iiii den'. Quando recep': t'ntd'. Modo: xxxiii lib' et iiii den', et tamen redd' xl lib'. 5  
 IN LEST DE ESTREIA. IN ESTREI HVND'.  
 Ipse archiep's ten' ESTREI. Pro vii solins se defd'.  
 T'ra e' In d'nio sunt iii car', et lxxii uill'i cum xxii bord' h'nt xxiii car'. Ibi i molin' et dimid' de xxx \*solid', et iii saline de iiii solid', et xviii ac' prati. Silua: x porc'. 10  
 Et in Getinge ten' monachi cantuar' dimid' solin et unum iugum et v acras, et ibi h'nt vi uill'os cum ii car' et dim'.  
 Int' totum TRE et post ualeb' xxvi lib' et x sol' et iiii den' et i ferding. Modo: xxxvi lib' et x solid' et iiii den' et i ferding. 15  
 Ipse archiep's ten' EDESHAM. Pro xvii solins se defd'.  
 T'ra e' In d'nio ii car' sunt et dim', et c uill'i cum xiiii bord' h'nt xxxvi car'. Ibi xiii ac' prati, et iii serui. Silua ad clausuram. 20  
 De terra huius  $\bar{m}$  ten' ii milites de archiep'o iii solins, et ibi h'nt in d'nio iiii car', et xviii uill'i cum v bord' h'nt i car'.  
 Totum  $\bar{m}$  TRE ualeb' xl lib'. Quando recep': similiter. Modo redd' xlvi lib' et xvi solid' et iiii den', et archiep'o c sol' de \*Garsunne. 25  
 Quod milites ten' ual' xi lib', et tamen redd' xiii lib'.  
 Ipse archiep's ten' WERAHORNE. IN HAME HVND'.  
 Pro uno solin se defd'. T'ra e' ii car'. \*(In d'nio) e' i car', et vi uill'i cum iii bord' h'nt i car'. Ibi xii ac' prati, et silua vi porc'. TRE: et post, ual' xx sol', et modo lx sol'. 30  
 IN LIMOWART LEST. IN BLACHEBORNE HVND'.  
 Ipse archiep's ten' APELDRES. TRE se defd' pro ii solins, et modo pro uno. T'ra e' viii car'. In d'nio sunt iii car', et xxxvii uill'i cum xli bord' h'nt xi car'. Ibi eccl'a, et vi piscarie de \*(iii s)ol' et iiii den'. Ibi ii ac' prati, et silua vi porc'. 35  
 TRE et post: ualeb' vi lib'. Modo: xvi lib' et xvii sol' / et vi den'.  
 Ipse archiep's ten' IN HVND' DE WI.  
 unum  $\bar{m}$  quod se defd' pro uno solin TRE, et modo pro dimidio. T'ra ii car'. In d'nio e' una, et iii uill'i cum iiii bord' h'nt ii car' et dimid'. Ibi eccl'a, et i molin' de ii sol', et ii serui, 40

et vii ac' prati. Silua x porc'. TRE et post: l sol', modo iiii lib'.  
 Ipse archiep's ten' ASMESLANT. IN MARESC DE ROMEN'.  
 Pro uno solin se defd'. T'ra e' iii car'. Ibi sunt xxi uill's,  
 h'ntes vii car'. Val' et ualuit semper liii sol'. 45  
 De hac terra h't Will's folet i iugum, et ual' ei per annum x sol'.  
 SANDWIC suprascript' est, pertin' ad d'nium monachorum.  
 :  
 :  
 : 50

DB-Ke-5va

( III ) ( TERRA EP'I ROVECESTRE. )

Ep's Rofensis ten' SVDFLETA. Pro vi solins se  
 defd'. T'ra e' xiii car'. In d'nio e' una car', et xxv uill'i  
 cum ix bord' h'ntes xii car'. Ibi vii serui, et xx ac' prati.  
 Silua x porc'. Modo se defd' pro v solins. Ibi est eccl'a. 5  
 TRE et post ualuit xi lib'. Modo xxi lib', et tamen redd'  
 xxiiii lib', et unciam auri.  
 De isto M̄ est in Tonebrige tantum de silua et de terra, quod / appreciatur xx<sup>ti</sup> sol'.  
 Isdem ep's ten' ESTANES. TRE (se) defd' pro vi solins, et modo  
 pro iiii solins. T'ra e' xi car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xx uill'i 10  
 cum xii bord' h'nt xi car'. Ibi eccl'a et iiii serui, et lxx<sup>ta</sup>ii<sup>e</sup>  
 ac' prati, et un' mold' de vi solid' et viii den', et una piscaria  
 de iii sol' et iiii den'. Silua lx porc'. TRE et post,  
 ualeb' xiii lib', et modo xvi lib', et tamen redd' xx lib',  
 et unam unciam auri, et un' Marsuin. Ricardus de Tonebrige 15  
 ten' de isto M̄ tant' siluæ quod ual' xv sol'.  
 Isdem ep's ten' FACHESHAM. Pro ii solins se defd'. T'ra e'  
 In d'nio e' una car', et xv uill'i cum iii bord'  
 h'nt iiii car'. Ibi eccl'a et iii serui, et ii molini de xv  
 sol', et iiii ac' prati. Silua xxx porc'. TRE et post: ua- 20  
 lebat vii lib'. Modo viii lib'.  
 Isdem ep's ten' LANGAFEL, et Anschitillus (pb'r) de eo. Pro uno  
 solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car', et ix uill'i  
 cum vii bord' h'nt ii car'. Valuit lxx sol', et modo c solid'.  
 Isdem ep's ten' BRONLEI. Pro vi IN BRONLEI HVND'. 25  
 solins se defd' TRE, et modo pro iii<sup>bus</sup>. T'ra e' xiii car'. In d'nio  
 sunt ii<sup>e</sup> car', et xxx uill'i cum xxvi bord' h'nt xi car'.  
 Ibi i mold' de iiii solid', et ii ac' prati. Silua c porc'.  
 TRE et post: ualuit xii lib' et x sol'. Modo xviii  
 lib', et tamen reddit xxi lib' ii<sup>os</sup> solid' minus. 30  
 Isdem ep's ten' OLDEHAM. Pro vi solins se defd' TRE,  
 et modo pro tribus. T'ra e' v car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xviii uill'i  
 cum xvi bord' h'nt vi car'. Ibi vi serui, et i piscaria,  
 et \*(lx) ac' prati. Silua xx porc'. Ibi eccl'a. TRE et post:  
 ualuit viii lib'. Modo xii lib'. 35  
 Isdem ep's ten' MELLINGETES. Pro iii solins se defd'  
 TRE, et modo pro uno et dimid'. T'ra e' iii car'. In d'nio e'  
 una, et v uill'i cum vi bord' h'nt ii car'. Ibi eccl'a,  
 et un' mold' de ii solid'. Silua xx porc'. TRE et post:  
 ualuit xl sol', et modo iiii lib'. 40  
 Isdem ep's ten' TOTESCCLIVE. TRE pro iii solins se  
 defd', et modo pro uno solin. T'ra e' iii car'. In d'nio e' un'  
 solin et una car' ibi, et x uill'i cum ii car'. Ibi eccl'a,  
 et i seruus, et ii<sup>e</sup> ac' prati. Et silua x porc'. TRE et post:

|  |    |
|--|----|
| ualuit lx sol', et modo vii lib'.  | 45 |
| Isdem ep's ten' ESNOILAND. TRE se defd' pro vi solins,<br>et modo pro iii <sup>bus</sup> . T'ra e' vi car'. In d'nio sunt ii car', et x<br>uill'i cum vi bord' h'nt vi car'. Ibi eccl'a et v serui,<br>et *iii <sup>es</sup> mold' de *(xl) solid', et xxx ac' prati. Silua iiiii porc'.<br>TRE et post: ualeb' vi lib', et modo ix lib'.                              | 50 |
| DB-Ke-5vb  |    |
| Isdem ep's ten' COCLESTANE. IN ESSAMELE HVND'.<br>Pro ii solins et dimid' se defd' TRE, et modo pro ii <sup>bus</sup> tant'. T'ra e'<br>vi car'. In d'nio sunt ii <sup>e</sup> , et xv uill'i cum ix bord' h'nt v car'.<br>Ibi eccl'a et ii serui, et i molin' de xxx den', et xx ac' prati.<br>TRE et post: ualeb' iiiii lib' et x sol', et modo x lib' et x solid'.  | 5  |
| Isdem ep's ten' DANITONE. Pro ii solins se defd' TRE, et modo<br>pro dimid' solin. T'ra e' ii car'. In d'nio e' una, et vi uill'i h'nt<br>ibi i car'. Ibi eccl'a et iiiii serui, et iiiii ac' prati. Silua xv porc'.<br>TRE et post: ualeb' c sol', et modo vii lib' et xv solid'.   |    |
| Isdem ep's ten' HALLINGES. TRE se defd' pro vi solins, et modo<br>pro ii <sup>bus</sup> et dimid'. T'ra e' vii car'. In d'nio sunt iii car', et xv uill'i<br>cum ix bord' h'nt vi car'. Ibi eccl'a et ii serui, et xxx <sup>ta</sup> ac' prati,<br>et silua v porc'. *(TRE et post ualb' vii lib'. Modo xvi lib'. Quod Ricardus ten' in sua leu':<br>/ ual' vii sol'.) | 10 |
| Isdem ep's ten' FRANDESBERIE. Pro x solins se defd' TRE,<br>et modo pro vii. T'ra e' xv car'. In d'nio sunt v car', et xl uill'i cum<br>xxviii bord' h'nt xi car'. Ibi eccl'a et ix serui, et un' molin' de<br>xii sol', et xl ac' prati. Silua *(v) porc'. TRE et post ualeb' viii<br>lib', et modo xxv lib'. *Quod Ricardus ten' in sua leuua: ual' x sol'.          | 15 |
| Isdem ep's ten' BORCHETELLE. IN HVND' DE ROVECESTRE.<br>TRE pro ii solins se defd', et modo pro uno solin et dimid'. T'ra e' iiiii<br>car'. In d'nio sunt ii <sup>e</sup> car', et vi uill'i cum iii car'. Ibi l ac' prati,<br>et ii molini de xx <sup>ti</sup> solid'. TRE et post: ualeb' vi lib', et modo<br>x lib'.  | 20 |
| IN ROVECESTRE habuit ep's et h't *adhuc quat' xx <sup>ti</sup> mansuras<br>terre que pertin' ad Frandesberie et Borcstele *propri(a) eius *maneri(a).<br>TRE et post: ualebant iii lib', modo ualent viii lib', et tamen<br>per annum reddunt xi lib' et xiii sol' et iiiii denar'.  | 25 |
| Isdem ep's ten' ESTOCHES. TRE se defd' IN HOW HVND'.<br>pro v solins, et modo pro tribus. T'ra e' v car'. In d'nio sunt ii car',<br>et x uill'i cum v bord' h'nt iiiii car'. Ibi eccl'a et *iiii <sup>or</sup> serui,<br>et iiiii ac' prati. TRE et post et modo ual' viii lib' et xx <sup>ti</sup> den',<br>et tamen reddit qui tenet xiii lib' et xx denar'.         | 30 |
| Hoc M̄ fuit et est de episcopatu rofensi, sed Goduinus<br>comes TRE emit illud de duobus ho'ibus qui eum teneb'<br>de ep'o, et eo ignorante facta est hec uenditio.<br>Postmodum uero regnante W rege, diratiocinavit<br>illud Lanfrancus archiep's contra baiocensem ep'm, et<br>inde est modo saisita rofensis eccl'a.   | 35 |
| :  |    |
| :  | 40 |
| :  |    |
| :  |    |
| :  |    |
| :  |    |
| :  | 45 |
| :  |    |
| :  |    |

:  
:  
:  
: 50

DB-Ke-6ra

( V ) ( TERRA EP'I BAIOCENSIS. )

- IN LEST DE SVDTONE. IN ACHESTAN HVND'.  
De ep'o Baiocensi ten' Hugo de porth HAGELEI.  
Pro dimidio solin se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii  
car', et xiiii uill'i cum iii bord' h'nt iiiii car'. Ibi iii serui, et xii 5  
ac' prati, et un' mold' de xx sol', et una dena silue de v porc'.  
Tot' M̄ ual' modo xv lib' de xx<sup>ii</sup> in ora.  
In hoc M̄ ten' unus h'o xx<sup>ii</sup> acras terre, ualentes per annum v sol'. Vluret  
uocatur, nec pertin' ad illud M̄, neque potuit habere d'nm pret' regem.  
Helto ten' SVINESCAMP de ep'o. Pro x solins se defd'. 10  
T'ra e' xiiii car'. In d'nio sunt iii, et xxxiii uill'i cum iii bord'  
h'nt xiii car'. Ibi unus miles et x serui, et xl ac' prati. Silua  
iii \*porc', et v piscarię de xxx den', et vi<sup>ta</sup> que seruit ad hallam,  
et una Heda de v solid' et iiiii den'. De silua huius M̄ tenet  
Ricardus in sua leuua quod ual' iiiii solid'. 15  
Totum M̄ ualeb' xx lib', et modo ual' xxxii lib'.  
Radulfus filius Turaldi ten' de ep'o ERCLEI. Pro uno solin se  
defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', et ix uill'i cum vi  
cot' h'nt iii car'. Ibi iii serui, et silua x porc'.  
Tot' M̄ ualeb' iii lib', et modo c sol'. Quędam mulier tenuit. 20  
Radulfus ten' de ep'o EDDINTONE. Pro dimid' solin.  
T'ra e' i car', et ibi e', cum iiiii bord', et ii seruis, et ibi i molin  
de \*xx(iii sol'). Totum M̄ appreciatur iiiii lib'. TRE parum ualeb'.  
Lestan tenuit de rege E, et post mortem eius uertit se ad  
Alnod (cilt), et modo est in calumpnia. 25  
Ansgotus de Roucestre ten' de ep'o MAPLEDESCAM. Pro di-  
midio solin. T'ra e' In d'nio e' i car', cum uno uill'o et iiiii  
bord', et iiiii seruis. Ibi una acra prati, et silua viii porc', et xvi  
denar' plus. Valuit iiiii lib', et modo cx sol'.  
Eustan tenuit de rege E. 30  
Adam filius Huberti ten' de ep'o REDLEGE. Pro uno solin se  
defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii car', et vi uill'i cum v bord'  
h'nt ii car'. Ibi v serui, et dim' acra prati, et una dena silue  
quam ten' Ricardus de Tonebrige. Valuit (Man') iii lib', et modo iiiii lib'  
et x sol'. \*Siuuard tenuit de rege E. 35  
Hugo de port ten' de ep'o EISSE. Pro tribus solins se defd'.  
T'ra e' In d'nio e' una car', et xii uill'i cum viii bord'  
h'nt iii car'. Ibi quidam miles h'ns viii int' seruos et ancillas,  
et terram ad unam car'. Pręter hoc h't Hugo ii<sup>os</sup> ho'es tenentes  
dimid' solin, qui poterant TRE ire quolibet sine licentia. 40  
Vna terra uocatur Didele, et alia Soninges. T'ra e' ibi ad unam car',  
et appreciatur xx sol'. Tot' M̄ appreciabatur vii lib', et modo similit'.  
Quod Ricardus ten' de Tonebrige: xl sol' appreciatur. Rex h't  
inde ii<sup>as</sup> denas, que appreciantur vii sol'. Godric tenuit  
de rege E. 45  
Goisfridus de Ros ten' LOLINGESTONE. Pro uno solin se defd'.  
T'ra e' In d'nio e' una car', et iiiii uill'i cum uno cot' h'nt  
ii car'. Ibi vii serui, et vi ac' pasturę. Silua xx porc'.  
Quando recep': ualeb' lx sol', et modo c sol'. Rex h't in manu sua  
quod ual' x solid'. Brixe cilt tenuit de rege E. 50

DB-Ke-6rb

- De ep'o ten' Malgerius LOLINGESTONE. Pro dim' solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car', et iii uill'i cum vi bord' h'nt i car'. Ibi v ac' prati. Totum M̄ ualeb' lx sol', modo lxx sol'. De isto M̄ h't Rex quod ual' x solid'. Bruning tenuit de rege E. 5
- Isdem Malgerius ten' in FERLINGEHAM dimid' iugum terre. T'ra e' iii boum. Ibi sunt ii boues, cum uno bord', et ii ac' prati. Valuit et ual' xv sol'. Brunestone tenuit, et potuit cum terra sua uertere se quo uoluit. De hoc M̄ ten' rex quod ual' viii sol'. 10
- Isdem Malgerius ten' in Pinnedene dimid' solin de ep'o. T'ra e' vii boum. Ibi e' una car' cum vi uill'is, et vi ac' prati. Valuit et ual' xvi sol'. Aluret tenuit TRE, et potuit se uertere quo uoluit. 15
- Osbernus pastforeire ten' in Lolingeston dimid' solin de ep'o. T'ra e' In d'nio e' i car', et iii uill'i cum i bord' \*et i seruo h'nt i car'. Ibi v ac' prati. Silua v porc', et un' molin' de xv solid' et cl anguill'. Rex h't siluam pro nouo dono ep'i, et ual' iii sol'. Totum M̄ ualeb' lx sol'. Modo lxxvii sol'. Seuuart sot tenuit TRE, et potuit se uertere cum terra sua quo uoluit. 20
- Wadardus ten' de ep'o dimid' solin in Ferningeham. T'ra e' iii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', cum uno uill'o et ii cot', et v seruis. Ibi dimid' mold' de v solins, et iiiii ac' prati. Silua v porc'. Excepto \*(isto) dim' solin ten' Wadardus dimid' iugum in ead' uilla, quod nunquam se quietauit apud regem. Int' totum ualuit iiiii lib', et modo vi lib'. Estan tenuit TRE, et potuit se uertere quo uoluit. 25
- Isd' Wadard ten' de ep'o MALPLESCAMP. Pro dim' solin se defd'. T'ra e' ii car'. Ibi sunt cum i uill'o et iiiii bord' et v seruis, et una acra et dim' prati. Silua viii porc' et xvi denar'. Valuit iii lib', et modo vi lib'. Vltanus tenuit sub Heraldo. 30
- Ernulfus de Hesding ten' FERNINGEHAM. Pro iii iugis se defd'. T'ra e' ii car'. Ibi sunt modo vi boues cum ii uill'is et iii bord'. Ibi un' mold' de x sol', et viii ac' prati. Pastura c ouibus. Silua x porc' et xiiii den'. Rex h't de silua huius M̄ quod ual' viii sol'. Totum M̄ ualuit iii lib', et modo xl solid'. Dering tenuit, et potuit se uertere quo uoluit. 35
- Anschitillus de ros ten' TARENT de ep'o. Pro dim' solin se defd'. T'ra e' i car' et dimid'. In d'nio e' una, et iiiii uill'i cum iiiii bord' h'nt i car'. Ibi iii ac' prati, et ii molini de xviii sol'. Silua iii porc'. Rex h't de isto M̄ pro nouo dono ep'i quod ual' x denar'. Totum M̄ ualuit et ual' c sol'. Aluric tenuit de rege E. 40
- In ead' uilla h't isdem \*(A) i manerium de ep'o. Pro dim' solin se defd'. T'ra e' i car' et dimid'. Ibi v uill'i et v bord' et un' mold' de xx solid'. Ibi iii ac' prati, et i<sup>us</sup> seruus. Totum M̄ ualuit lx sol', et modo lxx solid'. Osiert tenuit de rege E. 45
- Isdem Anschitillus ten' de ep'o HORTVNE. Pro uno solin se / defd'. 50

DB-Ke-6va

T'ra e' iii car', et ibi sunt iiiii bord', et un' mold' de v sol',

- et vi ac' prati. Ibi eccl'a est, et silua iii porc'. Rex h't pro nouo dono ep'i tant' silue de isto M̄, quod ual' v sol'. Totum M̄ ualuit iiii lib', et modo vi lib'. Godel de Brixi tenuit, et potuit se uertere cum hac terra quo uoluit. 5
- Isdem Anschitillus ten' de ep'o in eod' M̄ dimid' solin. T'ra e' un' car', et ibi e' in d'nio, et viii uill'i cum vi bord' h'nt i car'. Ibi i molin' de xv sol', et ix ac' prati. Silua v porc'. Totum M̄ ualuit xl sol', et modo lx (sol'). Ording tenuit de rege. 10
- Isdem Anschitillus ten' de ep'o in eod' M̄ unum solin. T'ra e' iii car'. In d'nio est una car', et viii uill'i cum ii car'. Ibi unus seruus, et viii ac' prati, et dim' mold' de v solid'. Silua xv porc'. Totum M̄ ualuit iiii lib', et modo c solid'. Aluardus tenuit de Herald. Hęc iiii<sup>or</sup> Maneria sunt modo pro uno M̄. IN LITELAI HVND'. 15
- \* Robertus Latin' ten' de ep'o LOISNES. T'ra e' xvii car'. In d'nio e' una, et lx uill'i cum iii bord' h'nt xv car'. Ibi ii serui, et iii cot', et iii piscarie de iiii sol', et xxx ac' prati. Silua xx porc'. TRE: ual' xx lib'. Quando ep's recep': xviii lib', et modo xxii lib', et tamen qui ten' redd' xxx lib'. Hoc M̄ se defd' TRE pro x solins, et modo pro iiii solins. Azor tenuit. 20
- Ansgotus ten' de ep'o HOV, quod se defd' pro uno solin. T'ra e' In d'nio e' una car', et v uill'i cum i car' et dimid', et un' mold' de x sol'. Ibi ii cot' et unus seruus, et xii ac' prati. Silua iii porc'. TRE ualeb' lx sol'. Quando recep': t'ntd', et modo iiii lib'. Anschil de rege E tenuit. 25
- Abb' S' Augustini ten' de ep'o baiocensi PLVMESTEDE. Pro ii solins et uno iugo se defd'. T'ra v car'. In d'nio e' una car', et xvii uill'i \*cum iii bord' h'nt iiii car'. Ibi silua v porc'. TRE: ualeb' x lib'. Quando recep': viii lib', et modo t'ntd', et tamen qui ten' redd' xii lib'. Brixi cilt tenuit de rege E. IN HELMESTREI HVND'. 30
- Malgerius ten' de ep'o ROCHELEI. Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car' et dimid', et x uill'i cum x bord' h'nt ii car' et dim'. Ibi i molin' de xii solid'. Silua iii porc'. TRE ualeb' iiii lib'. Quando recep': iii lib', et modo c solid'. Aluard tenuit de rege E. 35
- Ernulfus de hesding ten' de ep'o CIRESFEL. Pro ii solins se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii car', et xx uill'i cum iiii bord' h'nt viii car'. Ibi iiii serui, et un' molin' de x sol', et x ac' prati, et silua x porc'. TRE: ualeb' xvi lib', et post: xii lib', et modo xxv lib', et tamen qui ten' redd' xxxv lib'. Tochi tenuit de rege E. 40
- Adam filius Huberti ten' de ep'o SVDICRAI. Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii car', et xiiii uill'i cum i bord' h'nt iiii car'. Ibi vi serui, et x ac' prati. Silua x porc'. TRE ualeb' vi lib', et post: iiii lib', et modo x lib'. Toli tenuit de rege E. 45
- Isdem Adam ten' de ep'o WICHEHAM. Pro uno solin se defd'. 50
- DB-Ke-6vb
- T'ra e' In d'nio sunt ii car', et xxiiii uill'i h'nt iiii car'. Ibi xiii serui, et una eccl'a, et un' molin' de xx den', et una silua de x porc'. TRE ualeb' viii lib', et post: vi lib', et modo xiii lib'. Godric (fil' carle) tenuit de rege E.

- Goisfridus de ros ten' de ep'o LASELA. Pro vii solins se defd'. 5  
 T'ra e' In d'nio sunt iii car', et xxxi uill's cum xiiii bord'  
 h'nt xvi car'. Ibi \*x<sup>cem</sup> serui, et una piscar' de quat' xx<sup>ti</sup> anguill' et x.  
 Silua lxxv porc'. Totum M̄ ualeb' TRE xxx lib'. Quando recep':  
 xvi lib', et modo xxiiii lib' quod Goisfridus ten'. Ricardus de Tone-  
 brige quod ten' in leua sua: appreciatur vi lib'. Quod rex tenet 10  
 de hoc manerio: xxii sol'. Brixii cilt tenuit de rege E.
- Anschitil de ros ten' de ep'o CRAIE. Pro dim' solin se defd'.  
 T'ra e' In d'nio e' i car', et vii uill'i cum vi bord' h'nt  
 unam car'. Ibi eccl'a, et una acra prati, et iii ac' pasture.  
 TRE et post: ualeb' iiii lib', et modo iii lib'. Leuric tenuit de rege E. 15
- Isdem Anschitillus ten' de ep'o aliam CRAIE. Pro dim' solin se defd'.  
 T'ra e' In d'nio e' una car', et vii uill'i cum v bord'  
 h'nt i car'. Ibi i molin' de xlii den', et v serui. Silua vii porc'.  
 TRE et post: ualuit iiii lib', et modo: iii lib'. / de Alnod cilt.  
 \*He( ) duę terre fuer' ii M̄ TRE, et modo sunt in uno M̄. Aluinus tenuit 20  
 IN DIMIDIO LEST DE SVDTONE. IN GRENVIZ HVND'.
- Ep's Lisiacensis ten' de ep'o baiocensi GRENVIZ. Pro ii solins  
 se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii car', et \*(xxiiii uill'i) h'nt  
 iiii car', et iiii bord' et i cot', et v serui. Ibi iiii mold' de lxx sol',  
 et xxii ac' prati, et xl ac' pasture. Et silua x porc'. 25  
 Hi ii° solins TRE fuer' ii M̄. Vnum tenuit Heroldus (com'), et alium  
 Brixii, et modo sunt in uno. TRE et post: (simul) ualebant viii lib',  
 et modo appreciantur xii lib'.
- Haimo (uicec') ten' de ep'o ALTEHAM. Pro uno solin et dim' se defd'. T'ra  
 e' xii car'. In d'nio sunt ii car', et xlii uill'i cum xii bord' 30  
 h'nt xi car'. Ibi ix serui, et xxii ac' prati. Silua l porc'.  
 TRE ualeb' xvi lib'. Quando recep': xii lib', et modo xx lib'.  
 Aluuoldus tenuit de rege.
- Filius Turaldi de Rouecest' ten' de ep'o WITENEMERS. Pro uno  
 solin se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio sunt ii° car', et xi uill'i 35  
 cum ii cot' h'nt ii car'. Ibi iiii ac' prati. Silua xv porc'.  
 TRE ualeb' c sol'. Quando recep': iiii lib', et modo c sol'. Anschil  
 tenuit de rege E.
- Walterius de douuai ten' de ep'o LEE. Pro dim' solin se defd'.  
 T'ra e' iiii car'. In d'nio sunt ii car', et xi uill'i cum ii cot' 40  
 h'nt ii car'. Ibi ii serui, et v ac' prati. Silua x porc'.  
 TRE et quando ep's recep': ual' iii lib'. Modo: c sol'. Aluuin tenuit / de rege.
- Will's filius Ogerii ten' de ep'o CERLETONE. Pro uno solin  
 se defd'. T'ra e' v car'. In d'nio e' i car', et xiii uill'i h'nt iii  
 car'. Ibi ii serui, et viii ac' prati. Silua v porc'. 45  
 TRE et post, et modo: ual' vii lib'. Hanc terram tenuer'  
 de rege ii° fr's pro ii<sup>bus</sup> maneriis, Goduin et Aluuard.
- Isd' Will's ten' de ep'o CRAI. IN HELMESTREI HVND'.  
 Pro dimid' solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car',  
 et viii uill'i cum i car' et dimid', et iiii cot', et i molin' de x solid'. 50
- DB-Ke-7ra
- Ibi unus seruus, et silua vi porc'. TRE ualeb' iiii lib', et post:  
 iiii lib'. Modo: iiii lib'. Goduinus (fot) tenuit de rege E.
- Anschitillus ten' de ep'o CROCTVNE. Pro uno solin et uno iugo  
 se defd'. T'ra e' In d'nio nichil est, \*sed iii uill'i et iiii bord'  
 ibi sunt. 5  
 TRE et post ualebat c solid', et modo vi lib'. Aluinus tenuit  
 hanc terram de rege E, pro duobus M̄.

- Gislebertus maminot ten' de ep'o CODEHAM. Pro iiii solins se defd'.  
 T'ra e' x car'. In d'nio sunt iiii, et xv uill'i cum vi bord' h'nt  
 vi car'. Ibi eccl'a, et xi serui, et ii molini de \*xiii(i) solid' et ii  
 denar'. Silua xl porc'. TRE ualeb' xx lib', et post: xvi  
 lib'. Modo: xxiiii lib'. 10
- Isdem Gislebertus ten' de ep'o CHESTAN. Pro dimid' solin se defd'.  
 T'ra e' In d'nio e' i car', et iiii uill'i cum i car'. Ibi silua  
 v porc'. TRE et post: ualeb' lx sol'. Modo: xl solid'. 15  
 Sberne biga tenuit de rege E.
- Hugo nepos herberti ten' de ep'o SENTLINGE. Pro uno solin  
 et dim' se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii car', et xx uill'i  
 cum ii car'. Ibi eccl'a et ix serui, et vi ac' prati, et xx ac' pasture.  
 Silua viii porc'. TRE ualeb' viii lib', et post: vi lib'. 20  
 Modo: viii lib'. Bonde tenuit de archiep'o.
- Ansgotus de Rouec' ten' de ep'o BACHEHAM. IN BRVNLEI HD'.  
 Pro ii solins se defd'. T'ra e' viii car'. In d'nio sunt ii, et xxii  
 uill'i cum viii bord' h'nt viii car' et dimid'. Ibi xii ac' prati,  
 et iiii serui, et un' mold', et silua lx porc'. 25  
 TRE et post: ualeb' ix lib'. Modo: xiii lib'. Anschil tenuit / de rege E.  
 IN LEST DE ELESFORD. IN LAVROCHESFEL HD'.
- Adam ten' de ep'o LELEVRNE. Pro ii solins se defd'. T'ra e'  
 In d'nio sunt iii car', et xvi uill'i cum ii bord'  
 h'nt vii car'. Ibi eccl'a et x serui, et un' molin' de vii solid',  
 et xii ac' prati. Silua l porc'. TRE: ualeb' viii lib'. 30  
 Quando recep': vii lib'. Modo: viii lib'. Ricardus de Tonebrige  
 ten' in sua leuua quod ual' xxiiii sol'. Rex ten' pro nouo  
 dono ep'i quod ual' xxiiii solid' et ii den'. Hoc M tenuit  
 Turgis de Goduino comite. 35
- Anschitil ten' de ep'o ELENTVN. Pro uno solin se defd'.  
 T'ra e' iii car'. In d'nio sunt ii, et xv uill'i cum ii bord' h'nt  
 i car' et dimid'. Ibi eccl'a et ii serui, et dimid' molin' et una  
 dena de xv sol'. Silua viii porc', et una acra prati.  
 TRE ualeb' c sol'. Quando recep': lx sol'. Modo: c solid'. 40  
 Vluric tenuit de Alnod cilt.
- Haimo (uicec') ten' de ep'o DICTVNE. Pro uno solin se defd'. T'ra e'  
 iiii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xx uill'i cum v bord' h'nt iii car'.  
 Ibi eccl'a et vi serui, et un' molin' de x solid', et viii ac' prati,  
 et xxxv ac' pasture. Silua vi porc'. TRE: ualeb' viii  
 lib'. Quando recep': c sol'. Modo viii lib'. Sbern tenuit  
 de rege E. 45
- Vitalis ten' de ep'o SIFLETONE. Pro iii iugis se defd'.  
 T'ra e' i car'. In d'nio i car' et dimid', et vi uill'i cum uno  
 bord' h'nt dim' car'. Ibi vi serui, et i molin' de x / solid'. 50
- DB-Ke-7rb
- Ibi x ac' prati, et xxx ac' pasture.  
 TRE ualeb' xl sol'. Quando recep': iiii lib'. Modo:  
 c solid'. Hanc (terram) tener' TRE duo ho'es in para-  
 gio, Leuuinus et Vluuinus, et potuer' cum terra sua  
 se uertere quo uoluer'. 5
- Radulfus filius Turoidi ten' de ep'o AIGLESSA. Pro iii iugis  
 se defd'. T'ra e' In d'nio e' i car', et vii uill'i cum xiiii  
 bord' h'nt i car'. Ibi i seruus, et x ac' prati. Silua x porc'.  
 TRE et post: ualeb' iii lib'. Modo iiii lib'.  
 Ricardus quod ten' in sua leuua: xv den'. Rex \*v(iii) solid' 10



- et v den' pro nouo dono ep'i. Et in Roucest' habuit ep's  
iii domos de xxxi denar', quas cepit de isto M̄ in (sua) manu.  
Hoc M̄ tenuit Alnod cilt.
- Hugo de port ten' de ep'o PELLESORDE. Pro dimid'  
solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' i car', et unus uill's 15  
cum iiii bord' h'nt iii boues. Ibi eccl'a et ii serui,  
et v ac' prati, et una ac' pasture. TRE ualeb' xx sol'.  
Quando recep': xxx sol'. Modo: xl sol'.  
Godric tenuit de rege E.
- Isdem Hugo ten' de ep'o RIESCE. Pro ii solins et dim' 20  
se defd'. T'ra e' v car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et x uill'i cum  
ii bord' h'nt iii car'. Ibi eccl'a et x serui, et i molin'  
de x sol', et ix ac' prati. Silua v porc'. TRE ualeb'  
viii lib'. Quando recep': c sol'. Modo vi lib'. Aluric  
tenuit de rege E. 25
- Isdem Hugo ten' de ep'o OFEHAM. Pro uno solin se defd'.  
T'ra e' iii car'. In d'nio nichil. Ibi vi uill'i cum i bord'  
h'nt ii car'. Ibi i molin' de l den', et iii serui, et iiii  
ac' prati. Silua x porc'. TRE ualeb' xl sol'. Quando  
recep': xx sol'. Modo: xxx sol'. Godric tenuit de rege E. 30
- Rannulfus de columbels ten' de ep'o ESSEDENE.  
Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car',  
et xix uill'i cum iii bord' h'nt iii car'. Ibi iii serui,  
et viii ac' prati. TRE: ual' iii lib'. Quando recep': iiii lib'.  
Modo v lib'. Leuinus (com') tenuit. 35
- Rotbertus Latin' ten' ad firmam de Rege TOTINTVNE,  
de nouo dono ep'i baioc'. Pro dim' solin se defd'. T'ra e'  
unius car' et dim'. In d'nio e' una, et \*(i)i(i<sup>es</sup>) uill'(i) cum ix bord'  
h'nt dim' car'. Ibi iiii serui, et v ac' prati. Silua ii porc'.  
TRE ualeb' xxx sol'. Quando recep': xx sol'. Modo xl sol'. 40  
Vlnod tenuit de rege E.
- Isdem Rotbertus ten' in Totintune ad firmam de rege i iugum,  
et istud est de nouo dono ep'i baioc', et ibi nil est nisi ii<sup>e</sup> ac'  
prati. Val' et ualuit semper x sol'. Goduinus tenuit de rege E.
- Radulfus filius Turaldi ten' de ep'o EDDINTVNE. Pro ii solins 45  
se defd' \*(et dimid')). T'ra e' v car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et vi uill'i cum  
ix bord' h'nt i car'. Ibi eccl'a et x serui, et ii molini  
de xi solid' et ii den', et xii ac' prati. Silua x porc'.  
TRE ualeb' viii lib'. Quando recep': c sol'. Modo: vi lib'.  
Agelred tenuit de rege E. 50
- DB-Ke-7va
- Radulfus filius Turoidi ten' de ep'o IN TOLLENTREV HD'.  
MELETVNE. Pro uno solin et iii iugis se defd'. T'ra e' iiii  
car'. In d'nio e' una, et xxi uill's cum ii bord' h'nt ii car'.  
Ibi eccl'a, et i molin' de xlix den', et Heda de xx solid',  
et iii serui. TRE ualeb' iiii lib', et post: iii lib'. Modo 5  
vi lib'. Ricardus quod ten' in sua leuua: v sol' in una silua. / Leuinus com' tenuit.
- Isdem Radulfus ten' de ep'o  
LEDESDVNE. Pro ii solins et dimidio et dim' iugo se defd'.  
T'ra e' vi car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xvii uill'i cum iiii bord'  
h'nt v car'. Ibi eccl'a et i seruus, et iii ac' prati et dimid'. 10  
Silua xx<sup>ti</sup> porc'. TRE ualeb' vi lib', et post: c solid'.  
Modo viii lib'. Ricardus quod h't in sua leuua: xx den'.  
Ep's ten' in sua manu intra ciuitatem \*Roucest' iiii

- domos ad hoc  $\bar{M}$  pertin', de quibus h't ix sol' et x den'. / Leuinus (com') ten'  
 Herbertus filius Iuonis ten' de ep'o GRAVESHAM. 15  
 Pro ii solins et uno iugo se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio  
 est una, et iiii uill'i cum viii seruis h'nt ii boues. Ibi eccl'a  
 et i heda. TRE ualeb' x lib'. Quando recep': t'ntd'. Modo  
 xi lib'. Hoc  $\bar{M}$  fuer' iii<sup>a</sup>  $\bar{M}$  TRE. Leuric et Vluuinus  
 et Goduinus tenuer'. Nunc est in unum. 20
- Wardardus ten' de ep'o NOTESTEDE. Pro ii solins se  
 defd'. T'ra e' ii car'. In d'nio e' una, et ibi iiii bord', et eccl'a,  
 et iiii serui. Silua iii porc'. TRE ualeb' iiii lib'.  
 Quando recep': iii lib'. Modo v lib'. Vltan tenuit de rege E.
- Anschildus ten' de ep'o OFEHAM. IN LAVROCHESFEL HD'. 25  
 Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' i car', et vi  
 uill'i cum ii bord' h'nt i car'. Ibi iiii serui, et i molin'  
 de x sol', et vii ac' prati. Silua x porc'. Et in ciuitate  
 Rouec' i domus reddens xxx den'. TRE ualeb'  $\bar{M}$   
 c sol'. Quando recep': iiii lib'. Modo iiii lib' et ix solid'. 30  
 Ricardus de Tonebrige quod ten': xi sol' ual'. Vluric  
 tenuit de Alnod cilt.
- Radulfus de Curbespine ten' de ep'o BERLINGE.  
 Pro vi solins se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car',  
 et x uill'i cum xiiii bord' h'nt vi car'. Ibi eccl'a, et vi 35  
 serui, et i molin' de x sol' et ccc et xxx anguill', et piscaria  
 de lx anguill'. Ibi xii ac' prati, et pastura l animalibus.  
 Silua xl porc'. TRE ualeb' xii lib'. Quando recep':  
 vi lib'. Modo: xii lib'. Sbern biga tenuit de rege E.
- Isdem Radulfus ten' de ep'o BORHAM. Pro vi solins se 40  
 defd'. T'ra e' viii car'. In d'nio sunt ii, et xv uill'i cum  
 xx bord' h'nt vi car'. Ibi eccl'a et vii serui, et i molin'  
 de vi sol', et x ac' prati. Silua xx porc'.  
 TRE ualeb' x lib', et quando recep': t'ntd'. Modo: xii lib'.  
 Ep's de Rouecest' h't domos de hoc  $\bar{M}$ , et ual' vii solid'. 45  
 Hoc  $\bar{M}$  tenuit Leuinus (com') IN LITEFELLE HVND'.
- Corbinus ten' de ep'o PECHEHAM. Pro ii solins se defd'.  
 T'ra e' vi car'. In d'nio e' una, et xii uill'i h'nt v car',  
 et viii bord' et v serui, et iii ac' prati. Silua x porc'. TRE  
 et post: ualeb' xii lib'. Modo: viii lib', \*(et tamen redd' xii lib'.) Rex h't de hoc  $\bar{M}$  50
- DB-Ke-7vb
- tres denas, ubi manent iiii uill'i, et ual' xl sol'. Leuinus (com') tenuit.
- Ricardus de Tonebrige ten' de ep'o HASLOW. Pro vi solins se defd'.  
 T'ra e' xii car'. In d'nio sunt iii, et xlvii uill'i cum xv bord'  
 h'nt xv car'. Ibi eccl'a et x serui, et ii molini de xi \*solid',  
 et xii piscarię de vii solid' et vi den', et xii ac' prati. Silua lx 5  
 porc'. TRE et post, et modo, ual' xxx lib'. Eddeua tenuit de rege / E.
- Radulfus filius Tuoldi ten' de ep'o dimid' solin in ESTOCHINGE-  
 BERGE. TRE tenuer' ii liberi ho'es et modo similit', et ual' xx sol'.  
 IN LEST DE ELESFORD. IN WACHELESTAN HVND'.
- Ricardus de Tonebrige ten' de ep'o TIVEDELE. Pro uno iugo se 10  
 defd'. T'ra e' i car', et ibi e' in d'nio, et eccl'a. Et silua ii porc'.  
 Val' et ualuit semper xv sol'. Eddeua tenuit de rege.
- Hugo nepos Herberti ten' de ep'o IN AIHORDE HVND'.  
 HARIARDESHAM. Pro ii solins se defd'. T'ra e' vi car'. In d'nio  
 \*( ) xviii uill'i cum x bord' h'nt iiii car'. Ibi eccl'a 15  
 et xi serui, et ii molini de xi solid' et vi den', et vii ac' prati.

- Silua xv porc'. TRE: ualeb' x lib'. Quando recep': viii lib'.  
 Modo: x lib'. Osuardus tenuit de rege E.
- Isdem Hugo ten' de ep'o FEREBVRNE. Pro uno solin se defd'.  
 T'ra e' ii car'. In d'nio iii uill'i cum i car' et dimid', 20  
 et ii molini de xl den'. TRE ualeb' iiiii lib'. Post et modo: iii lib'.  
 Aluuinus tenuit de Goduino (com').
- Isdem Hugo ten' de ep'o i iugum liberę terrę in SELESBVRNE,  
 et ibi h't dimid' car' cum i bord' et v seruis, et una acra prati et dim'.  
 Val' et ualuit semper xx sol'. Aluuinus tenuit de Goduino comite. 25
- Isdem Hugo et Adeloldus camerarius ten' de ep'o FREDENESTEDE.  
 Pro uno solin se defd'. T'ra e' iii car'. In d'nio iii uill'i  
 h'nt vii boues. Ibi eccl'a et ii ac' prati et dimid', et silua ii porc'.  
 Val' et ualuit semper xx sol'. Leuuinus tenuit de rege E.
- Adelold ten' de ep'o ESLEDES. Pro iii solins se defd'. T'ra e' 30  
 xii car'. In d'nio sunt ii car', et xxviii uill'i cum viii bord'  
 h'nt vii car'. Ibi eccl'a et xviii serui. Ibi ii arpendi uineę  
 et viii ac' prati. Silua xx porc', et v molini uillanorum.  
 TRE ualeb' xvi lib'. Similit' quando recep'. Modo xx lib',  
 et tamen reddit xxv lib'. Leuuinus (com') tenuit. 35
- De hoc M h't abb' S' Augustini dimid' solin, quod ual' x sol',  
 pro excambio parchi ep'i baioc'. Comes de ow h't iiiii denas  
 de isto M, que ual' xx solid'.
- Ansgotus de Roucest' ten' de ep'o AVDINTONE. Pro ii solins  
 se defd'. T'ra e' iii car' et dimid'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et vii uill'i cum v 40  
 bord' h'nt i car' et dim'. Ibi eccl'a et iiiii serui, et vi ac' prati, et i molin'  
 de iiiii sol' et ii den'. Silua x porc'. TRE et post: ualuit iiiii lib'.  
 Modo vii lib'. Goduinus et Aluuinus tenuer' de rege E pro ii<sup>bus</sup> M.
- Isdem An(s)got ten' de ep'o STOCHINGEBERGE. Pro ii solins se defd'.  
 T'ra e' In d'nio e' i car', et v uill'i cum ix bord' h'nt ii 45  
 car'. Ibi eccl'a et ii serui, et i molin' de lxiiii den'. Silua xv porc'.  
 TRE et post, ualuit iiiii lib'. Modo vi lib'. Elueua tenuit de rege E.
- Hugo de port ten' ALNOITONE. Pro iii solins se defd'. T'ra e'  
 viii car'. In d'nio sunt ii car', et xviii uill'i cum vi bord' h'nt  
 vi car'. Ibi eccl'a, et viii serui, et ii molini et dim' de xvii / solid'. 50
- DB-Ke-8ra
- Ibi v ac' prati. Silua xl porc'. TRE ualeb' ix lib', et t'ntd'  
 quando recep'. Modo x lib', et tamen reddit xii lib'.  
 Huic M adiacent iii mansiones terrę in Roucestre,  
 et redd't v sol' per annum. Osuardus tenuit de rege E.
- Adam filius Huberti ten' de ep'o SVDTONE. Pro iiiii solins se defd'. 5  
 T'ra e' vii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xviii uill'i cum v bord'  
 h'nt iiiii car'. Ibi eccl'a et iiiii ac' prati, et i molin'  
 Silua l porc'. TRE ualeb' xii lib'. Quando recep': x lib'.  
 Modo: xiiii lib', et tamen reddit xviii lib'. Leuuinus (com') tenuit.
- Isdem Adam ten' de ep'o CERTH. Pro iii solins se defd'. T'ra e' 10  
 viii car'. In d'nio e' una, et xx uill'i cum v bord' h'nt  
 vi car'. Ibi eccl'a et viii serui, et vi ac' prati. Silua l porc'.  
 Ibi iii arpend' uineę, et parcus siluatic' bestiarum.  
 TRE et post, et modo: ual' xii lib'. Alnod (cilt) tenuit.
- Isdem Adam ten' de ep'o SVDTONE. Pro uno solin et dimid' 15  
 se defd'. T'ra e' viii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xv uill'i  
 cum ix bord' h'nt iiiii car'. Ibi eccl'a et x serui, et viii ac'  
 prati. Silua l porc'. TRE et post: ualeb' x lib'.  
 Modo xii lib', et tamen redd' xviii lib'. Leuenot tenuit / de rege E.

- Isdem Adam ten' de ep'o BOGELEI. Pro ii solins se defd'. 20  
 T'ra e' ii car' et dim'. In d'nio e' una car', et ii uill'i cum  
 ii bord' h'nt dimid' car'. Ibi eccl'a et iiii serui, et i molin'  
 de v solid', et vi ac' prati. Silua xx porc'.  
 De isto M̄ h't unus h'o Adam un' solin et uocatur Merlea,  
 et ibi h't i car', et iiii uill'os cum i car', et eccl'am, et ii 25  
 seruos, et siluam iiii porc'.  
 Totum M̄ TRE ualeb' vi lib', et post: t'ntd'. Modo vii lib'. / Turgis tenuit de rege E.
- Isdem Adam ten' de ep'o LANGVELEI. Pro uno solin et dim'  
 se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et vii uill'i cum  
 v bord' h'nt iii car'. Ibi eccl'a et vii serui, et iii ac' prati. 30  
 Silua xxv porc'. TRE ualeb' lx sol'. Quando recep':  
 l sol'. Modo: lx solid'. Turgis tenuit de rege E.
- Isdem Adam ten' de ep'o OTRINGEDENE. Pro dimid' solin  
 se defd'. T'ra e' ii car'. In d'nio e' una, et ii uill'i cum iiii  
 bord' h'nt dim' car'. Ibi ii serui, et una acra prati. Silua 35  
 v porc'. TRE et post, ualuit x sol'. Modo xxx sol'.  
 Huic M̄ pertin' ii mansure terre in Cantuaria de xii  
 denar'. Aluuardus tenuit de rege E hoc M̄.
- Isdem Adam ten' de ep'o ES(T)SELVE. Pro dimid' solin se  
 defd'. T'ra e' i car', et ibi e' in d'nio, cum uno uill'o et uno 40  
 bord', et v seruis. Ibi iiii ac' prati. Silua iiii porc'.  
 TRE et post, et modo: ual' xx solid'. Godric tenuit / de rege E.
- Will's filius Roberti ten' de ep'o  
 WESTSELVE. Pro uno solin se defd'. T'ra e' iii car'  
 et dimid'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et quidam francig' cum x uill'is 45  
 et i bord', h'nt i car' et dim'. Ibi v serui, et i acra prati,  
 et un' molin' de xv den'. Silua xv porc'.  
 TRE et post, et modo: ual' iiii lib'. Eddid tenuit  
 de rege E. Huic M̄ pertineb' in cantuaria TRE  
 una domus, reddens xxv denar'. 50
- DB-Ke-8rb
- Hugo nepos Herberti ten' de ep'o BOLTONE. Pro uno solin  
 se defd'. T'ra e' ii car'. In d'nio nichil, sed v uill'i  
 h'nt i car' ibi, et ii ac' prati. Silua xx porc'. Ibi eccl'a.  
 TRE et post: ualeb' viii lib'. Modo: vi lib'. 5  
 Aluinus tenuit de Goduino (com').
- Isdem Hugo ten' de ep'o GODESELLE. Pro uno solin se  
 defd'. T'ra e' ii car'. In d'nio e' una, et v uill'i h'nt i car'  
 et dim'. Ibi eccl'a, et ii serui, et ii ac' prati, et silua x porc'.  
 TRE et post, et modo: ual' iiii lib'. Eduuinus tenuit  
 de rege E, et potuit ire cum terra sua quo uoluit. 10
- Isdem Hugo ten' de ep'o WINCHELESMERE.  
 Pro dimid' solin se defd'. T'ra e' i car', et ibi e' in d'nio  
 cum iii seruis, et eccl'a, et silua v porc'. Et TRE in can-  
 tuaria iii domus pertineb' huic M̄ redd'tes xl den'.  
 Tot' TRE ualeb' c sol', et post, et modo: xl sol'. 15  
 Vluiet tenuit de rege E, et potuit ire quo libuit.
- Isdem Hugo ten' de ep'o ESTSELVE. Pro dimid' solin  
 se defd'. T'ra e' i car', et ibi e' in d'nio, cum i uill'o et uno  
 bord', et ii seruis. Ibi iiii ac' prati, et silua iiii porc'.  
 TRE et post, et modo: ual' xl sol'. Vluiet tenuit de rege E. 20
- Goisfridus de Ros ten' de ep'o OTEHAM. Pro uno solin et uno iugo se  
 defd'. T'ra e' ii car' et dimid'. In d'nio e' una, et ix uill'i cum iii

- bord' h'nt i car'. Ibi eccl'a, et ii serui, et i molin' de v solid',  
et iii ac' prati. Silua viii porc'. TRE ualeb' iiii lib'. Quando  
recep': iii lib'. Modo: iiii lib'. Aluinus tenuit de rege E. 25
- Rotbertus Latin' ten' ad firmam HERBRETITOV. Adeloldus  
tenuit de ep'o. Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio  
e' una car', et ii uill'i cum i bord' h'nt ii a'alia, et ibi iiii ac'  
prati. TRE et post, (et modo:) ual' lx sol', et tamen est ad firmam pro iiii lib'.  
Aluricus tenuit de Goduino (com'). 30
- Isdem Rotbertus ten' ad firmam BRVNFELLE. Adeloldus tenuit de ep'o.  
Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', et v uill'i  
cum x bord' h'nt i car' et dim'. Ibi i molin' de vi solid'  
et viii den', et pastura de xv sol'. Ibi xii serui, et viii ac'  
prati. Silua xx porc'. TRE et post, ual' iiii lib'. Modo c solid'. 35  
Aluinus tenuit de Goduino (com'). Huic  $\bar{M}$  pertinet quedam libera  
terra ad iii boues, et ual' v sol'.
- Radulfus curbespine ten' de ep'o TVRNEHAM. Pro iii solins  
se defd'. T'ra e' viii car'. In d'nio e' una, et xvi uill'i cum xviii  
bord' h'nt iiii car'. Ibi eccl'a et vi serui, et i molin' de vi  
solid', et iiii ac' prati. Silua xl porc'. 40  
TRE et post, ualeb' x lib'. Modo xii lib', et tamen redd' xiiii.  
Sbern biga tenuit de rege E.
- Isd' Radulfus ten' de ep'o FEREBVRNE. Pro uno solin se defd'.  
T'ra e' In d'nio e' una car', et ii uill'i cum i bord', et ii  
serui, et una \*acra prati et dimid'. Silua vi porc'. TRE et post,  
et modo: ual' xxx solid'. Sbern biga tenuit de rege E. 45
- Odo ten' de ep'o GELINGEHAM. Pro dimid' solin se defd'.  
T'ra e' i car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et vi bord' h'nt dim' car'.  
Ibi i molin' de xvi sol' et vii den', et xiii ac' prati, et viii ac' / pasture. 50
- DB-Ke-8va
- TRE ualeb' xl sol'. Quando recep': xxx sol'. Modo lx sol'.
- Rotbertus Latin' ten' ad firmam de ep'o IN CETEHAM HVND'.  
CETEHAM. Pro vi solins se defd'. T'ra e' xvi car'. In d'nio  
sunt iii, et xxxiii uill'i cum iiii bord' h'nt x car'. Ibi  
eccl'a et xv serui, et i molin' de xxxii den', et xx ac' prati, 5  
et piscarie vi de xii den'. Silua i porc'.  
TRE et post: ualuit xii lib'. Modo xv lib', et tamen redd'  
xxxv lib'. Goduinus (com') tenuit.  
IN LEST DE EILES福德. IN ROVECESTRE HVND'.
- Filius Will'i tahum ten' de ep'o DELCE. Pro uno solin  
et uno iugo se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car',  
et v uill'i h'nt ii car'. Ibi xii ac' prati. Silua i porc'. 10  
TRE et post, ualuit iii lib', et modo lxx sol'.  
Godricus tenuit de rege E.
- Ansgotus de Rouecestre ten' de ep'o DELCE. Pro uno solin  
se defd'. T'ra e' ii car', et ibi sunt in d'nio, \*cum uno uill'o  
et v bord', et vi seruis. Ibi xii ac' prati, et lx ac' pasture. 15  
TRE et post, et modo: ual' c solid'. Osuardus tenuit de rege E.
- Isdem Ansgotus ten' de ep'o STOCHE. IN HOV HVND'.  
Pro ii solins se defd'. T'ra e' ii car', et ibi sunt in d'nio cum  
vii bord'. Ibi una piscaria de ii solid'. TRE et post:  
ualuit c solid'. Modo cx solid'. Anschil tenuit de rege E. 20
- Iipse ep's Baiocensis ten' in d'nio HOV.  
Pro l solins se defd' TRE, et modo pro xxxiii<sup>bus</sup>. T'ra e' l car'.  
In d'nio sunt iiii, et c uill'i iii minus cum lxi cot' h'nt 25

- xliii car'. Ibi vi eccl'ę, et xii serui, et xxxii ac' prati.  
 Silua xxx porc'.
- Totum M̄ TRE ualeb' lx lib'. Quando ep's recep': similit',  
 et modo t'ntd', et tamen qui eum ten' reddit c et xiii lib'.
- Huic M̄ pertineb' ix domus in Roucest' ciuitate, et vi solid' 30  
 reddeb', nunc ablatę sunt. Hoc M̄ tenuit Goduinus comes.  
 De hoc M̄ ten' Ricardus de Tonebrige dimid' solin,  
 et siluam xx porc'. TRE et post, et modo: ual' xl solid'.
- Adam filius Huberti ten' de eod' M̄ un' solin, et un' iugum de ep'o,  
 et ibi h't unus h'o eius in d'nio dimid' car', et iiii uill'os cum dim' car', 35  
 et uno cot'. Val' et ualuit xxx solid'.
- Anschitil de Ros ten' de ipso M̄ iii solins, et ibi h't in d'nio  
 i car', et v uill'i cum xii cot' h'nt i car' et dim'. Ibi v serui,  
 et un' molin' de x solid', et xii ac' prati, et ii piscar' de v sol'.
- TRE et post, ualeb' vi lib'. Modo vi lib' et v solid'. 40
- Adam ten' de ep'o i iugum in PINPA. IN TVIFERDE HVND'.  
 T'ra e' Ibi h't dim' car' cum ii seruis, et iiii acras prati,  
 et dimid' piscariam sine censu. Silua: vi porc'.
- TRE ualeb' vi sol', et post, v sol'. Modo: x sol', et tamen redd' / xv sol'. 45  
 Godricus tenuit de rege E.
- Rannulfus de Columbels ten' de ep'o FERLAGA. Pro uno solin  
 se defd'. T'ra e' iiii car'. Rann' non ten' nisi iii<sup>a</sup> iuga, et ibi  
 h't in d'nio i car', et x uill'os cum iiii cot' h'nt iii car'.
- Ibi eccl'a, et vii serui, et i molin' de v sol', et x ac' prati. Silua  
 xv porc'. TRE et post, et modo: ual' vii lib'. Alnod tenuit / de rege. 50  
 De isto solin ten' Raynerus i iugum de ep'o in M̄ PINPE,
- DB-Ke-8vb
- et ibi h't i car', cum ix seruis, et iii acras prati. Siluam iiii porc'.  
 TRE (et post) ualeb' xx sol'. Modo: xl solid'. Alnod (cilt) tenuit de rege E.
- Haimo ten' de ep'o NEDESTEDE. Pro iii solins se defd'. T'ra e'  
 vi car'. In d'nio e' una, et xiiii uill'i h'nt v car'. Ibi eccl'a,  
 et xiiii serui, et ii molini de xiiii solid', et piscaria de ii sol', 5  
 et vii ac' prati. Silua xxxv porc'. TRE ualeb' viii lib',  
 et post: vi lib'. Modo: viii lib' et v sol'. Norman tenuit de rege E.  
 De isto M̄ h't ep's xxx sol' pro ii hagas.
- Radulfus filius Turaldi ten' de ep'o OTRINGEBERGE. Pro ii<sup>bus</sup>  
 solins se defd'. T'ra e' v car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et vi uill'i 10  
 cum viii bord' h'nt iii car'. Ibi eccl'a, et ii molini de iii solid',  
 et ii<sup>e</sup> ac' prati, et piscaria de xxx anguill'. Silua ii porc'.  
 TRE et post ualuit xl solid'. Modo: vi lib'. Leueua tenuit  
 de rege E. Huic M̄ adiacent iiii hage in ciuitate, redd' iii sol'.
- Hugo de braiboue ten' de ep'o OTRINBERGE. Pro ii solins 15  
 se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio e' una, et ix uill'i cum iiii  
 bord' h'nt ii car'. Ibi iii serui, et i molin' de xvi denar',  
 et iii ac' prati. Silua ii porc'. TRE et post: ualuit iiii lib'.  
 Modo: c solid'. Godil tenuit de rege E.
- Adeloldus tenuit de ep'o TESTAN, et Robertus modo ten' ad firmam. 20  
 Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car' et dimid',  
 et vii uill'i cum iii bord' h'nt i car'. Ibi xii serui, et i molin'  
 de iii sol', et viii ac' prati. Silua xx porc'.  
 TRE ualeb' c sol', et post: lx sol'. Modo: c solid'. Eduuardus ten' / de rege E.
- Hanc terram tenuer' iii fr's TRE pro tribus Maneriis. Nunc est in unum. 25
- Isdem Adeloldus tenuit de ep'o BENEDESTEDE, et Robertus ten' ad firmam.  
 Pro uno iugo se defd'. T'ra e' In d'nio e' i car', cum v seruis,

- et una acra prati. Silua vi porc'. TRE et post: ualuit xx solid'.  
 Modo: xl sol'. Godricus tenuit de Alnodo (cilt). IN MEDESTAN HD'.  
 Rannulfus de Columbels ten' de ep'o BERMELIE. Pro uno iugo 30  
 se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car', cum v seruis, et iiii ac'  
 prati. Silua iii porc'. TRE ualeb' xv sol'. Quando recep': xx sol'.  
 Modo: xl sol'. \*(Pro vii solins se defdb' TRE. Modo pro v solins.)
- Rotbertus Latin' ten' ad firmam BOSELEV. T'ra e' xx car'. In  
 d'nio sunt iii car', et xlvii uill'i cum xi bord' h'nt xvi car'. 35  
 Ibi iii molini de xxxvi sol' et viii den', et xvi serui, et xx  
 ac' prati. Silua l porc'. TRE et post, ualuit xxv lib'.  
 Modo xxx lib', et tamen Robertus reddit lv lib'. Alnod (cilt) tenuit.  
 De hoc M ten' Helto dim' solin, et ibi h't i car', cum uno  
 bord', et i franc \* et ii acras prati, et siluam: vi porc'. Et ual' xl sol'. 40
- Radulfus filius Turaldi ten' de ep'o  
 LITELBROTEHAM. Pro uno solin et dim' se defd'. T'ra e'  
 In d'nio e' i car', et iiii uill'i cum iiii bord' h'nt ii car'. Ibi  
 ii serui, et ii molini de iiii solid', et ii ac' prati. Silua v porc'.  
 TRE et post, ualuit xl sol'. Modo lx sol' et liiii den'. 45  
 Ricardus de Tonebrige h't in sua Leuua quod ual' xiii sol'.  
 Et siluam l porc'. Et rex h't de eod' M quod ual' xvi den'.  
 Hanc terram TRE tenuer' Goduinus et Eduunus pro ii<sup>bus</sup> Maner'.
- Adam ten' de ep'o CELCA. Pro iii solins se defd'. T'ra e'  
 vii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xiiii uill'i cum vi bord' h'nt 50  
 v car'. Ibi eccl'a, et iiii serui, et un' molin' de v solid',  
 et xvi ac' prati. TRE ualeb' vii lib', et post: / c solid'.
- DB-Ke-9ra
- Modo x lib', et tamen qui (tenet) redd' xiiii lib'.  
 De hoc M est in manu regis quod ual' vii sol', de nouo  
 dono ep'i.  
 In manu sua retinuit ep's in Ciuitate Rouecestre iii  
 hagas, que ualent l denar'. 5  
 In Exesse est una hida que iuste ad hoc M pertinet.  
 Goduin filius dudeman tenuit. Modo ten' Rannulfus peurel.
- Isdem Adam \*( )ten' de ep'o HE(C)HAM. Pro v solins se defd'.  
 T'ra e' xii car'. In d'nio sunt iii car', et xxiiii uill'i cum  
 xii bord', h'nt vi car' et dimid'. Ibi xx serui, et xxx ac'  
 prati. Ibi eccl'a et i molin' de x sol', et piscaria de iii solid',  
 et in Exesse pastura cc ouibus. TRE ualeb' xii lib',  
 et post vi lib'. Modo: xv lib'. 10  
 Hanc terram tenuer' TRE Goduin filius carli, et Toli, pro ii Man'.
- Isdem Adam ten' de ep'o (in) COLINGE i solin et dimid'. T'ra e'  
 i car' et dim'. In d'nio sunt ii car', et v uill'i h'nt  
 dimid' car'. Ibi iiii serui, et vii ac' prati. Silua x porc'.  
 TRE et post: ualuit xl sol'. Modo: iiii lib'.  
 Ricardus de Tonebrige quod h't in sua leuua: ual' vii \*((sol')).  
 Vluuinus tenuit de Leuino comite. 20
- Isdem Adam ten' de ep'o BICHELEI. Pro dimid' solin se defd'.  
 T'ra e' dim' car'. In d'nio e' dim' car', et unus uill's cum dim' car',  
 et ii bord'. Ibi i molin' de v sol'. \*Vluuinus tenuit de / Leuino com'.  
 TRE et post: ualuit x sol'. Modo xv solid'. IN ESSAMLE HD'.  
 Radulfus filius Turaldi ten' de ep'o ARCLEI. Pro uno solin se 25  
 defd'. T'ra e' dim' car', et ibid' sunt adhuc xxx ac' terre.  
 In d'nio e' una car', et vi uill'i h'nt dimid' car'. Ibi xii  
 ac' prati. TRE et post: ualuit xl sol'. Modo: iiii lib'.

- Hunef tenuit de Heraldo (com').
- Ansgotus de Roucest' ten' HANEHEST. Pro dim' solin se defd'. T'ra e' i car'. In d'nio e' una car', et ii uill'i cum iiii seruis. TRE ualeb' xx sol'. Quando recep': xxx sol'. Modo: xl solid'. Goduinus tenuit de Goduino (com'). 30
- Ernulfus de Hesding ten' de ep'o CLIVE. Pro dim' solin se defd'. T'ra e' In d'nio dimid' car', et ii uill'i, et x ac' prati, et pastura c ouium. TRE et post: ual' xxx sol'. Duo fr's tener' de rege E, Aluric et Ordric. 35
- Isdem Ernulfus ten' de ep'o HADONE. Pro iiii iugis se defd'. T'ra e' i car', et ibi e' in d'nio, et vi uill'i cum i bord' h'nt i car'. Ibi vi ac' prati. TRE et post: ual' l solid'. 40  
Modo: lx sol'. Osuardus tenuit de rege E.
- Odo ten' de ep'o in ead' Hadone i iugum. T'ra e' dim' car'. In d'nio nichil est. TRE et post, et modo ual' xx solid'. 45
- Isdem Odo ten' de ep'o COLINGES. Pro dim' solin se defd'. T'ra e' dimid' car'. Ibi e' cum uno bord', et iiii ac' prati. TRE et post, ualuit xx solid'. Modo: xxx solid'. God / tenuit de rege / E.
- Helto ten' de ep'o MELESTVN. Pro dimid' solin se defd'. T'ra e' i car', et ibi e' cum v uill'is, et i acra prati. TRE et post: ualuit x solid'. Modo: xxx solid'. 50  
Vluuardus (uuit) tenuit de rege E.  
IN DIMIDIO LEST DE MIDDELSTONE. IN MILDESTONE HVND'.
- DB-Ke-9rb
- Hugo de port ten' de ep'o TVNESTELLE. Pro iiii solins \*(solins) et dim' se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio sunt ii car', et ix uill'i cum i car', et ix serui. Silua x porc', et salina de xii denar'. TRE et post, ualeb' vii lib'. Modo: viii lib'. Osuard tenuit de rege E. 5
- Isdem Hugo ten' de ep'o CERCE. Pro ii solins se defd'. T'ra e' ii car'. In d'nio e' una, \*cum v bord' et uno seruo, et un' molin' de vi solid' et viii den'. Val' \*(xxx solid') \*((vi lib')). Osuardus tenuit. (Id' H ten' de ep'o STEPEDONE. Osuard teneb' TRE, et tunc se defdb' pro i solin dimidio iugo m[inus.] T'ra e' ii car'. In d'nio e' [una,] cum i seruo et v bord'. Val' xxx solid'.)
- \* Isdem Hugo ten' de ep'o TANGAS. Pro ii solins se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et v uill'i cum i car'. Ibi eccl'a et iiii serui, et un' molin' de viii solid'. Silua iiii porc'. TRE et post, ualuit vii lib'. Modo: x lib' et x solid'. Osuardus / tenuit. De istis solins quos Hugo de port h't, tenuit Osuardus v ad gablum, et iiii solins et un' iugum et dimid', quos abstulit uillanis regis. IN BORWART LEST. IN BRIGE HVND'. 15
- Ricardus filius Will'i \* ten' de ep'o BORNE. Pro vi solins se defd'. T'ra e' viii car'. In d'nio sunt iiii car', et xliiii uill'i cum iiii bord' h'nt x car'. Ibi eccl'a, et unus seruus, et iiii molini de xvi solid' et viii den'. Piscaria de vi den'. Pastura unde arauer' extranei ho'es vi acras terre. Silua iiii porc'. TRE ualeb' xviii lib'. Quando recep': x lib'. Modo xix lib'. 20
- Ipse ep's Baioc' ten' in d'nio HARDES. Pro ii solins se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio e' una, et ix uill'i cum ii car'. Ibi eccl'a et v serui. Silua xx porc'. TRE ualeb' vii lib', et post: c sol'. Modo: vii lib', et tamen reddit x lib'. Eduinus tenuit / de rege E. 25
- Isdem ep's ten' in d'nio STELLINGES. Pro uno iugo se defd'. T'ra i car' et dimid'. In d'nio nichil est nisi i bord'. Ibi eccl'a. Silua ii porc'. TRE ualeb' lx sol', et post et modo: xl solid'. Alret tenuit de rege E.
- Isdem ep's ten' (in) d'nio BVRNES. Pro ii solins se defd'. T'ra e' vi car'. 30



- In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xxv uill'i cum iiii bord' h'nt vii car'.  
 Ibi eccl'a, et vi serui, et un' molin' de xxxviii denar', et una  
 salina de xxx den', et dimid' piscaria iiii den'. De pastura  
 xl den'. Silua vi porc' et dimid'.  
 TRE ualeb' xii lib', et post: vii lib'. Modo: xii lib', et tamen 35  
 redd' xviii lib'. Quod Hugo de monfort ten': ual' v sol'. / Leuinc tenuit de rege E.  
 Heç iii<sup>a</sup> Maneria ep'i Baioc', tenet Rannulfus ad firmam.
- Rannulfus de columbels ten' de ep'o HARDES. Pro uno solin  
 se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio e' dimid' car', et ix uill'i  
 h'nt ii car'. Ibi eccl'a et viii serui, et xiii ac' prati. Silua 40  
 iiii porc'. TRE ualeb' vi lib', et post: iiii lib'. Modo:  
 c solid'. Azor tenuit de rege E. IN DONAMESFORD HVND'.
- Ipse ep's ten' in d'nio WICHEHAM. Pro iiii solins se defd'.  
 T'ra e' xi car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', et xxxvi uill'i cum xxx<sup>ta</sup>i  
 cot' h'nt ix car'. Ibi eccl'a et unus pb'r qui dat xl sol' per ann'. 45  
 Ibi unus parcus, et ii molini de l solid', et ii<sup>e</sup> saline de  
 xxxii denar', et iii piscarie de iiii solid', et xxxii ac'  
 prati. Pastura ad ccc oues, et ad xxxi anim'. Silua quat' xx<sup>ti</sup>  
 porc'. TRE ualeb' xxv lib'. Quando recep': xx lib'. Modo:  
 xxx lib'. Huic M̄ pertin' in cantuaria iii masurę, redd'tes 50  
 vi solid' et viii<sup>to</sup> denar'. Hoc M̄ tenuit Aluredus (biga) \*(tenuit) de rege E.  
 Adhuc iacet ad hunc M̄ dimidium solin liberę terre
- DB-Ke-9va
- quam Sired tenuit de Alured biga, et modo ten' Goisfridus  
 filius malę terre de ep'o baioc', et ual' et semper ualuit lx solid'.  
 IN HVNDRET et in ciuitate cantuariensi h't Adam  
 filius Huberti de ep'o iiii domos, et ii<sup>as</sup> foris ciuitatem,  
 que reddunt viii solid'. IN EOD' HVND'. 5
- Haimo uicecom' ten' de ep'o LATINTONE. Pro dim' solin  
 se defd'. T'ra e' i car' et dim'. In d'nio e' una, cum ii bord'.  
 Ibi paruum nemus de xii acris pasture. TRE et post, et modo  
 ual' iii lib'.
- Isdem Haimo ten' de ep'o dimidium solin, et est terra iiii car'. 10  
 In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', et xi bord' cum iii car', et xvi ac' silue  
 minute. TRE ualeb' c sol', et post vi lib', et modo ix lib'.  
 Has terras TRE tenuer' burgenses cantuarie, et usque ad ep'm  
 baioc' qui ab eis cepit.
- IN LIMOWART LEST. IN FVLCHESSTAN HVND'. 15
- Willelmus de arcis ten' FVLCHESSTAN.  
 TRE se defd' pro xl solins, et modo pro xxxix.  
 T'ra e' c et xx<sup>ti</sup> car'. In d'nio sunt xiiii car', et cc<sup>ti</sup> et ix<sup>uem</sup>  
 uill'i et quater xx et iii bord'. Int' omnes h'nt xlv car'. 20  
 Ibi v eccl'ę, de quibus h't archiep's lv solid'. Ibi iii  
 serui, et vii molini de ix lib' et xii sol'. Ibi c ac'  
 prati. Silua xl porc'. Hoc M̄ tenuit Goduinus comes.  
 :
- De hoc M̄ ten' Hugo filius Will'i ix solins de terra  
 uillanorum, et ibi h't in d'nio iiii car' et dim', et xxx 25  
 viii uill'os cum xvii bord' qui h'nt xvi car'. Ibi  
 iii eccl'ę, et un' molin' et dimid' de xvi solid' et v den',  
 et una salina de xxx den'. Silua vi porc'. Val' xx lib'.
- // Walterus de appeuile ten' de hoc M̄ iii iuga et xii acras terre,  
 et ibi h't i car' in d'nio, et iii uill'os cum i bord'. Val' xxx solid'. 30
- // Aluredus ten' i solin' et xl acras terre, et ibi h't in d'nio ii car'

- cum vi bord', et xii acras prati. Val' iiii lib'.
- // Walterus filius Engelberti ten' dimid' solin et xl acras, et ibi h't  
in d'nio i car' cum vii bord', et v ac' prati. Val' xxx solid'.
- // Wesman ten' i solin, et ibi h't in d'nio i car', et ii uill'os cum  
vii bord' h'ntes i car' et dim'. Val' iiii lib'. 35
- // Aluredus dapifer ten' i solin et un' iugum et vi acras terre, et ibi h't  
in d'nio i car' cum xi bord'. Val' l solid'.
- // Eudo ten' dimid' solin, et ibi h't in d'nio i car' cum iiii  
bord', et iii ac' prati. Val' xx solid'. 40
- // Bernardus de S' Audoeni iiii solins, et ibi h't in d'nio iii  
car', et vi uill'i cum xi bord' h'nt ii car'. Ibi iiii serui,  
et ii molini de xxiiii solid', et xx ac' prati. Silua ii porc'.  
De una dena et de terra que data est ab his solins ad firmam  
exeunt iii lib'. \*(Int' totum) Val' ix lib'. 45
- // Baldricus ten' dimid' solin, et ibi h't i car', et ii uill'os  
cum vi bord' h'nt i car', et un' molin' de xxx den'. Val' xxx sol'.
- // Ricardus ten' lviii acras terre, et ibi h't i car' cum v bord'. Val' x sol'.  
Totum Fulchestan TRE ualeb' c et x lib'. Quando recep': xl  
lib'. Modo quod h't in d'nio: ual' c lib'. Quod milites ten' \*supradicti:  
/ simul ual' xlv lib' / et x sol'. 50

DB-Ke-9vb

IN HONINBERG HVND'.

- Ep's baiocensis ten' in d'nio ALHAM. Pro vi solins se defd'.  
T'ra e' xxiiii car'. In d'nio sunt v car', et xli uill's  
cum viii bord' h'nt xviii car'. Ibi eccl'a et viii serui,  
et ii molini de vi solid', et xxviii ac' prati. Silua c porc'. 5  
TRE et post: ualuit xxx lib', \*((modo: xl,)) et tamen reddit l lib'.  
Hoc M tenuit Edericus de rege E. IN ROVINDEN HVND'.  
Adam filius huberti ten' de ep'o i denam de dimid' iugo, que  
remansit extra diuisionem hugon' de montfort, et iacuit in  
Belice. Ibi h't ii uill'os cum dim' car'. Val' et ualuit hoc semper x sol'. 10  
Ansfridus ten' de ep'o in Bochelande IN STOTINGES HVND'.  
dimid' solin, et ibi h't in d'nio i car' cum uno uill'o. T'ra e' ii car'.  
TRE ualeb' xx sol'. Quando recep': xxx solid'. Modo: xl sol'.  
IN ESTREA LEST. IN ESTRE HVND'.  
Radulfus de curbepine ten' de ep'o un' iugum in Berfrestone. 15  
Ibi una pauperula mulier redd' iii den' et un' obolum.  
Val' et ualuit semper x sol' hoc iugum.  
Rannulfus de Columbels ten' ibi un' iugum, quod in Hardes esco-  
tauit, et nunc usque scotum regis non scotauit.  
Adeloldus tenuit de ep'o ESWALT. Pro iii solins se defd'. T'ra e' 20  
In d'nio e' una car', et vi uill'i cum ii bord' h'nt iii  
car'. Ibi ii serui, et siluula ad clausuram. TRE ual' ix lib', modo xv.  
Alnod cit tenuit de rege E.  
Osbernus filius Letardi ten' de ep'o i solin in SELINGE. Ibi h't un'  
uill'm reddentem ii sol'. TRE ualeb' lx sol', et post et modo: xxx solid'. 25  
Aluinus tenuit TRE.  
Isdem Osbernus ten' de ep'o POPESELLE. Pro uno solin se defd'.  
T'ra e' In d'nio sunt ii car', et unus uill's cum iiii bord', h'nt  
dimid' car'. Hanc terram tenuer' ii<sup>o</sup> liberi ho'es de rege E.  
Quidam miles eius ten' dimid' iugum, et ibi h't i car' in d'nio. 30  
Totum TRE ualuit lx sol', et post: xx sol'. Modo c solid'.  
Radulfus de Curbepine ten' IN BEVSBERGE HVND'.  
dimid' iugum in Popessale, et ibi h't iii boues.

- TRE et post: ualuit iiii sol', modo viii solid'. Vluric tenuit de rege E.  
 Fulbertus ten' de ep'o BERHAM. Pro vi IN BERHAM HVND'. 35  
 solins se defd'. T'ra e' xxxii car'. In d'nio sunt iii car',  
 et lii uill'i cum xx cot' h'nt xviii car'. Ibi eccl'a, et unum  
 molin' de xx solid' et iiii den'. Ibi xxv piscarię de xxxv  
 solid' iiii den' minus. De auera, idest seruitium lx sol'. De  
 herbagio xxvi sol', et xx<sup>ii</sup> ac' prati. De pasnagio cl porc'. 40  
 De isto M̄ dedit ep's unam bereuuicham Herberto filio \*luonis, que  
 uocatur HVHAM, et ibi h't i car' in d'nio, et xii uill'os cum ix car',  
 et xx acras prati.  
 De eod' quoque M̄ dedit ep's Osberno paisforere i solin, et ii molin'  
 de l sol', et ibi e' in d'nio i car', et iiii uill'i cum i car'. 45  
 Totum BERHAM TRE ualeb' xl lib'. Quando ep's recep': similit',  
 et tamen reddebat ei c lib'.  
 Modo per se Berham ual' xl lib', et Hucham x lib'. Et hoc quod Osbernus  
 h't: vi lib', et terra cuiusdam Rannulfi militis ual' xl sol'.  
 Hoc M̄ tenuit Stigandus archiep's, sed non erat de archiep'atu, 50  
 / sed fuit de d'nica firma regis E.
- DB-Ke-10ra
- Vitalis de ep'o ten' SOANECLIVE. IN WITENESTAPLE HD'.  
 Pro dimid' solin se defd'. T'ra e' i car' et dim'. In d'nio e' i car', cum  
 viii cot', qui redd't iiii sol' et vi den'. Silua xx porc'.  
 TRE ualeb' xxi solid'. Quando Vital' recep': xii sol'. Modo: xxx sol'.  
 Eduuardus (Snoch) tenuit de rege E. 5
- Isdem Vital' ten' de ep'o i iugum in eod' Hund', et ibi h't dimid' car'  
 in d'nio, cum iiii bord', redd' vi solid'. T'ra e' dimid' car. Silua x porc'.  
 TRE et post, ualuit x solid'. Modo: xx solid'. Vlsi tenuit de rege E.  
 IN LEST DE WIWARLET. IN FAVRESHANT HD'.  
 Adam ten' de ep'o ORE. Pro ii solins se defd'. T'ra e' iiii car'. 10  
 In d'nio e' una, et x uill'i cum x bord' h'nt ii car'. Ibi dimid' eccl'a,  
 et un' molin' de xxii sol', et ii<sup>e</sup> piscarię sine censu, et i salina  
 \*(de) xxviii den'. Silua vi porc'. TRE ualeb' iiii lib', et post: lx  
 sol'. Modo: c solid'. Turgis tenuit de rege E.
- Isdem Adam ten' de ep'o STANEFELLE. Pro ii solins se defd'. T'ra e' 15  
 \* [iiii c]ar'. In d'nio e' i car', et x uill'i h'nt ii car'. Ibi eccl'a,  
 et [vi] serui, et ii ac' prati. Silua lx porc'. TRE ualeb' lx sol',  
 et post: xl sol'. Modo: c solid'. Turgis tenuit de Goduino (com').
- Hugo de porth ten' de ep'o NORTONE. Pro iiii solins se dfd'.  
 T'ra e' iiii car'. In d'nio sunt iii car', et xviii uill'i cum vi bord' 20  
 h'nt v car'. Ibi iii eccl'e, et iii molini sine censu, et ii piscar'  
 de xii den'. Silua xl porc'.  
 TRE ualeb' viii lib', et post: vi lib'. Modo: xii lib'.  
 Osuardus tenuit de rege E. IN FELEBERGE HVND'.  
 Fulbertus ten' de ep'o CILLEHAM. Pro v solins se defd'. T'ra e' xx 25  
 car'. In d'nio sunt ii car', et xxxviii uill'i cum xii cot' h'nt xii  
 car'. Ibi eccl'a et vi molini (et dimid') de vi lib' et viii solid', et ii<sup>e</sup> pesca-  
 rię de xvii den', et pastura de xviii sol' et vii den'.  
 In cantuaria ciuitate xiii masurę pertin' huic M̄, redd' xv'  
 solid', et ix ac' prati. Silua quat' xx porc'. 30  
 TRE ualeb' xl lib', et post: xxx lib'. Modo: xxx lib' similit',  
 et tamen reddeb' ep'o baiocensi quat' xx lib' et xl sol'.  
 Sired tenuit de rege E. IN FAVRESHANT HVND'.  
 Hugo nepos Herberti ten' de ep'o OSPRINGES. Pro vii solins et dim'  
 se defd'. T'ra e' xx car'. In d'nio \*non sunt car'. 35

- Ibi xxix uill' i cum vi bord', h'nt xi car'. Ibi eccl'a, et i molin'  
de xi solid' et viii den', et piscaria de x den', et salina de iiii  
den', et xiii ac' prati. Silua de quat' xx porc'.  
De terra huius M ten' Herbertus dimid' solin et iii uirg', et ibi h't in  
d'nio i car', et i uill'm cum x bord' h'ntes i car'. 40
- Ricardus de maris ten' dimid' solin de hoc M, et ibi h't vi uill'os  
et i bord' cum i car'. Et quidam Turstinus ten' i iugum, quod redd' v solid'.  
Totum M TRE ualeb' xx lib'. Quando Herbertus recep': xv lib'.  
Modo: xx lib'. Huic M pertin' in cantuaria i masura  
de xxx denar'. \*(Hoc M tenuit) 45
- Ansfridus ten' de ep'o CILDRESHAM. Pro uno solin se defd'. T'ra e'  
iii car'. In d'nio e' una, et iiii uill' i cum ii bord' h'nt i car'  
et dimid'. Ibi v serui, et ii ac' prati. Silua est sed nil redd'.  
De hoc M ten' quidam miles terram ad i car'. Int' tot' TRE  
ualeb' lx sol', et post: xl sol'. Modo: iiii lib'. 50
- DB-Ke-10rb
- Isdem Ansfridus ten' de ep'o ERNOLTVN. Pro uno solin se defd'.  
T'ra e' iii car'. In d'nio e' una, et viii uill' i cum ii car'  
et dimid'. Ibi ii saline,  
et in ciuitate cantuaria i masura de xxi den'.  
TRE ualeb' iiii lib', et post: xl sol'. Modo: c sol'. Hoc M  
Burnod de rege E tenuit. De isto M ten' Rannulfus 5  
x acras que iacent iuxta ciuitatem, et reddeb' xlii den' TRE.
- Isdem Ansfridus ten' de ep'o MACHEHEVET. Pro uno iugo se  
defd'. T'ra e' dimid' car'. Ibi sunt ii uill' i redd' l denar'.  
TRE ualeb' l den', modo ual' lx den'. Seuold tenuit TRE. 10
- Isdem Ansfridus ten' de ep'o BADELESMERE. Pro uno solin  
se defd'. T'ra e' ii car' et dim'. In d'nio e' una, et x uill' i  
h'nt i car' et dim'. Ibi eccl'a, et ii serui, et piscaria de xii  
den'. Silua iiii porc'. TRE ualeb' lx sol', et post: lx sol'.  
Modo: iiii lib'. Hoc M reclamatur ab' S' Augustini, 15  
quia habuit TRE, et hund' attestantur ei. Sed filius ho'is dicit  
patrem suum se posse uertere ubi uoluerit, et hoc non annu(u)nt monachi.
- Isdem Ansfridus ten' de ep'o PERIE. Pro uno iugo se defendeb'.  
Ibi est unus bord' redd' v den'. TRE et post: et modo: ual' xvi solid'.  
Wlui tenuit de rege E. 20
- Isdem Ansfridus ten' de ep'o PERIE. Pro dimid' solin se defd'.  
T'ra e' i car'. Ibi iii bord', et una masura in ciuitate de xvi  
denar'. TRE et post, et modo ual' xxiiii solid'. Vlua tenuit / de rege E.
- Osbernus ten' de ep'o BOCHELAND. Pro iii iugis se defd'.  
T'ra e' i car'. In d'nio e' una, et iii uill' i cum ii bord' h'nt  
dimid' car'. Ibi viii serui. 25  
TRE ualeb' iiii lib', et post: iii lib', et modo lxx solid'. / Seuuardus tenuit de rege E.
- Isdem Osbernus ten' un' iugum de ep'o in eod' M, et pro i iugo  
se defd'. TRE ualeb' xx sol', et post et modo: ual' x sol'.  
Leuard tenuit de rege E. 30
- Hugo de porth ten' de ep'o HERSTE. Pro iii<sup>bus</sup> iugis  
se defd'. T'ra e' i car'. In d'nio e' cum ii bord' et ii seruis.  
TRE et post, ualuit x solid'. Modo: xxx solid'.  
Osuardus tenuit de rege E.
- Adam ten' de ep'o unum iugum in ORE, et pro i iugo 35  
se defd'. T'ra e' i car'. Hanc ten' iii uill' i modo ad  
firmam, et redd't xx sol', et tand' semper ualuit. Ibi eccl'a est.  
Leuold tenuit de rege E.

- Herfridus ten' TREVELAI. \*((Pro iii solins se defnd'.))  
 T'ra e' viii car'. In d'nio e' una, et xxiiii uill'i cum v bord' h'nt vi car' et dim'. Ibi eccl'a, et v serui. 40  
 Silua xx porc'. Et in ciuitate iii hage de xxxii denar'. TRE ualeb' vii lib', et post: vi lib'.  
 Modo: viii lib'. Vlnod tenuit de rege E.
- Herbertus tenuit de ep'o NORDESLINGE. T'ra e' 45  
 i car'. Pro dim' solin se defd'. Ibi ii bord' redd't  
 ii solid'. TRE et post: ualuit xx sol'. Modo: xxv sol'.  
 Turgod tenuit TRE.  
 Hęc ii<sup>o</sup> M tenuit Herbertus filius iuonis de ep'o Baioc'. 50  
 :
- DB-Ke-10va
- Turstinus de girunde ten' in Bochelande i iugum de ep'o, et pro  
 i iugo se defd'. Ibi est unus uill's reddens vi solid'. Val' et ualuit  
 semper xii solid'. Turgot tenuit de rege E.
- Rogierius filius Anschitil ten' de ep'o ESLINGES. Pro uno solin  
 se defd'. T'ra e' i car'. Ibi e' in d'nio, et unus bord' h't dimid' 5  
 car'. Ibi eccl'a et i molin' de x solid', et ii ac' prati.  
 TRE ualeb' lx sol', et post: xx sol'. Modo: xl solid'.  
 Vnlot tenuit de rege E, et potuit ire quo uoluit cum terra.
- Fulbertus ten' de ep'o ESLINGES. Pro v solins se defd' TRE,  
 et modo pro ii<sup>bus</sup>, et sic fecit postquam ep's dedit M Hugoni filio fulberti. 10  
 T'ra e' vi car'. In d'nio sunt ii car', et \*xxx<sup>la</sup> uill'i h'nt iii  
 car'. Ibi eccl'a et xxviii serui, et i molin' de x sol'. Silua  
 xxx porc'. TRE ualeb' x lib', et quando recep': vi lib'.  
 Modo iiiii lib', et tamen ep's habuit viii lib'. Sired tenuit de rege E.
- Isd' \*(Fulbertus) ten' de ep'o DODEHAM. Pro uno solin se defd'. T'ra 15  
 e' In d'nio e' una car', et xvii uill'i cum x bord'  
 h'nt ii car'. Ibi eccl'a et vi serui, et dimid' piscar' de ccc  
 allecibus. Et in cantuaria ciuitate v hage de vii sol' et x den'.  
 TRE ualeb' x lib'. Ep's misit ad firmam (pro) x lib'. Quando ful-  
 bertus recep': vi lib', et modo similit'. Sired tenuit de rege E. 20
- Ricardus ten' de ep'o RONGOSTONE. Pro uno solin se  
 defd'. T'ra e' Ibi ii uill'i h'nt i car', et redd't vi sol'.  
 TRE et post, et modo ual' xl solid'. Vluiet tenuit de rege E.  
 IN FERLEBERGE HD'.
- Ansfridus ten' de ep'o HORTONE. Pro dimid' solin se defd'. 25  
 T'ra e' i car'. Ibi e' in d'nio, et xiii uill'i h'nt dimid' car'.  
 Ibi i seruus, et ii molini de una marka arg', et viii ac' prati,  
 et c ac' siluę minutę. TRE ualeb' xl [sol', et post:]  
 xxx sol'. Modo: c solid'. Godricus tenu[it de re]ge E.
- Adam ten' de ep'o FANNE. Pro dim' solin IN [WI H]VND'. 30  
 se defd'. T'ra e' i car' et dim'. In d'nio sunt ii car', et iii uill'i  
 et iii serui, et eccl'a, et xiii ac' prati. Silua x porc'.  
 TRE: ualeb' iiiii lib', et post: xx sol'. Modo: iiiii lib'.  
 Hugo de montfort ten' inde quod ual' xx solid'.
- Wadardus ten' de ep'o BERCHVELLE. Pro dim' solin 35  
 se defd'. T'ra e' i car'. Ibi e' in d'nio, et iii uill'i, et iii  
 serui, et un' molin' de xl den', et x ac' prati, et un' alnetum.  
 TRE et post, ualuit xx sol'. Modo xl solid'.  
 Werelm tenuit de rege.
- Isdem Wadardus ten' de ep'o CVMBE. Pro uno solin se defd'. 40  
 T'ra e' ii car'. In d'nio e' una, et ix uill'i cum v bord'

- h'nt i car' et dimid'. Ibi xiiii ac' prati. Silua v porc'.  
 TRE: ualeb' lx sol', et post: l sol'. Modo: iiii lib', et ser-  
 uitium unius militis. Leuret de rochinge tenuit de rege E.  
 Radulfus de curbespine ten' de ep'o BETMONTESTVN. 45  
 Pro uno solin se defd'. T'ra e' vi car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>,  
 et xiii uill'i cum i bord' h'nt iii car'. Ibi xxxiii ac' prati,  
 et silua xl porc'. De isto M ten' Hugo de montfort  
 int' siluam et pasturam quod ualeb' TRE vi lib', et post  
 et modo, t'ntd'. Ailricus tenuit de rege E. 50
- DB-Ke-10vb
- Adeloldus tenuit de ep'o DENE. Pro uno solin se defd'. T'ra e' ii car'.  
 In d'nio e' una car', et iiii bord', et ii serui, et una acra prati, et silua  
 vii porc'. De isto solino ten' Radulfus de curbespine i iugum  
 et dimid', quod ual' et ualuit semper x solid'. // Adeloldus habuit dimid'  
 solin et dimid' iugum, et TRE ualeb' xl solid', et post: xx solid'. 5  
 Modo: xl sol'. Hęc terra est in manu regis. Hanc terram tenuer'  
 Vlnod et Waua et Aluuard et Vlueron de rege E, et erat dis-  
 pertita in tribus locis. IN CALEHEVE HVND'.
- Radulfus de curbespine ten' PIVENTONE de feudo ep'i, et Hugo  
 de eo. Pro uno solin se defd'. T'ra e' v car'. In d'nio e' una et dimid', 10  
 et vii uill'i cum vii bord' h'nt iii car' et dim'. Ibi eccl'a, et ix serui,  
 et un' molin' de lv den', et xx ac' prati. Silua lx porc'.  
 TRE ualeb' viii lib', et post: c sol'. Modo: vi lib'. Sbern (biga) tenuit de rege E.
- Isd' Radulfus ten' iii denas que remanser' extra diuisionem Hugon'  
 de montfort, de pistinges M, et ibi est un' iugum terre et una uirga, 15  
 et ibi sunt ii uill'i. Val' et ualuit semper xv sol'. IN FERLIBERG HD'.
- Herfridus ten' de feudo ep'i ESSAMELESFORD. Pro dim' solin  
 se defd'. T'ra e' i car'. In d'nio e' i car', et iii uill'i cum i bord' h'nt  
 i car'. Ibi iii serui, et viii ac' prati. TRE ual' lx sol', et post:  
 xl sol'. Modo: lx solid'. Alret tenuit de rege E. 20
- Osbertus ten' de Will'o filio taum ALDELOSE. IN BILISSOLD HD'.  
 Ibi iacet dimid' solin. T'ra e' ii car'. In d'nio e' una car', et iii  
 uill'i h'nt dimid' car'. TRE ualeb' xxx sol', et post: xx solid'.  
 Modo xl sol'. Hęc terra est de feudo ep'i baioc', et remansit foris  
 diuisionem suam. Godric tenuit de rege E cum BRADEBVRNE M. 25  
 IN LIMOWART LEST. IN OXENAI HVND'.
- Osbernus paisfor' ten' de ep'o PALESTREI. Pro iii iugis se defd'.  
 T'ra e' ii car'. In d'nio e' una, et ix bord' h'nt dim' car'. Ibi eccl'a  
 et ii serui, et x ac' prati, et v piscar' de xii den'. Silua x porc'.  
 TRE et post: ualuit xl sol'. Modo lx solid'. Eduui (pb'r) tenuit de rege E. 30  
 IN LEST DE ESTREI. IN BEVSBERGE HVND'.
- Isdem Osbernus ten' de ep'o xii acras terre, que ual' per annum iiii solid'.  
 Hugo de porth ten' de ep'o PESINGES ET PIHAM. Pro ii solins  
 se defd'. T'ra e' In d'nio ii car' et dimid', et vi uill'i cum xiiii  
 bord' h'nt i car'. TRE ualeb' c sol', et post: nichil. Modo: vi lib'. 35  
 Lefstan et Leuuin et Eluret et Sired et alii ii tener' TRE,  
 et poterant ire quolibet cum terris suis. IN LIMOWART LEST. IN NEVCERCE
- Ep's Baiocensis ten' in d'nio BILSVITONE. Pro iiii solins  
 se defd'. T'ra e' xv car'. In d'nio sunt v, et xlvi uill'i cum  
 xxvii bord' h'nt xiiii car'. Ibi eccl'a et x saline de c denar', 40  
 et x ac' prati. Silua l porc', et ii<sup>e</sup> piscar' de v den'.  
 TRE ualeb' x lib', et post: xxx lib'. Modo: l lib', et tamen reddit  
 de firma lxx lib'. Alnod (cilt) tenuit. In hoc M misit ep's iii<sup>es</sup>  
 denas, que remanser' extra diuisionem comitis de ow.

- Rotbertus de Romanel ten' de ep'o IN LANTPORT HVND'. 45  
 AFETTVNE. Pro uno solin se defd'. T'ra e' iii car'. In d'nio e' una,  
 et ix uill'i cum iii bord' h'nt iii car' et dimid'. Ibi ii serui.  
 TRE: ualeb' c sol', et post: l solid', modo iiiii lib'.
- Isdem Rotbertus ten' de ep'o in Maresc dim' solin, et pro tanto se defd'.  
 T'ra e' ii car'. Ibi xi uill'i cum ii bord' h'nt iii car', et piscariam / de ii solid'. 50
- \* (Isd' Robertus h't l burgenses in burgo de ROMENEL, et de eis  
 h't rex omne seruitium, et s't quieti pro seruitio maris ab omni consuetudine pret'  
 tribus, Latrocin', pace infracta, et forstel.)
- DB-Ke-11ra
- TRE et post ualuit xl sol'. Modo: l sol'. Alsi tenuit / de Goduino (com').
- Isdem Robertus ten' de ep'o dimid' solin in Maresc, et pro tanto se  
 defd'. T'ra e' ii car'. In d'nio e' dimid' car', et xv uill'i cum ii bord'  
 h'nt iii car' et dimid'. TRE \*et post: ualeb' xxx sol', modo xl sol'. 5  
 Sex soch'i tener' TRE. IN ROVINDENE HVND'.
- Isdem Rotbertus ten' de ep'o BENINDENE. Pro dimid' solin se defd'.  
 T'ra e' ii car'. In d'nio e' una \*car', et iiiii uill'i cum ix bord' h'nt ii car'.  
 Ibi silua v porc', et una eccl'a. TRE et post, ualuit xl sol'.  
 Modo: l solid'. Osier tenuit de rege E. IN ADILOVTESBRIGE / HVND'. 10
- Isdem Rotbertus ten' de ep'o dimid' iugum, et pro tanto se defd'. 10  
 Ibi una uidua manet reddens \*xiii<sup>cim</sup> denar' per annum. Val' et ua-  
 luit semper x solid'. Duo soch'i tener' TRE sine aulis et d'niis.
- Isdem Rotbertus ten' de ep'o dimidiam denam de M̄ TITENTONE,  
 quod ten' Hugo de montfort, et ibi h't terram ad dimid' car',  
 et un' uill'm cum iii bord' et dimid' car', et ii<sup>as</sup> piscar' de v solid'. 15  
 Val' hoc totum et ualuit xv solid'. Hęc terra est extra diuisionem Hugon'.  
 IN LEST DE ESTREI. IN ESTREI HVND'.
- Herbertus ten' ad firmam de rege RINGETONE. De feudo est ep'i.  
 T'ra e' In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', et iiiii uill'i cum vii bord'  
 h'nt ii car' et dimid'. Ibi un' molin' de xl solid'. 20  
 TRE ualeb' viii lib'. Quando recep': c sol'. Modo viii lib', et tamen  
 reddit xiii lib'. Eduuardus tenuit de rege E.
- Adam ten' de feudo ep'i in HAMOLDE dimid' iugum, Riculfus  
 ten' de Adam. Et aliud dimid' iugum de AIMOLDE ten' Herbertus de  
 Hugone nepote Herberti. Hoc utrunque ual' xx sol'. 25
- Hugo ten' EWELLE de ep'o. Pro iii solins IN BEVSBERG HVND'.  
 se defd'. T'ra e' In d'nio e' i car', et xv uill'i cum xii bord'  
 h'nt ii car'. Ibi ii molini de xlvi solid', et iiiii ac' prati. Silua  
 iiiii porc'. TRE ualeb' xii lib', et post: c sol'. Modo: x lib',  
 et tamen redd' xii lib' et xii solid'. Edricus de Alham tenuit de rege E. 30  
 De isto M̄ ten' Hugo de Montfort xvii acras terre, et unam denam  
 et dimid', quod appreciatur vii solid'.
- Isdem Hugo ten' de ep'o WESCLIVE. Pro ii solins se defd'. T'ra e'  
 In d'nio e' i car', et xvii uill'i h'nt ii car'.  
 TRE ualeb' viii lib'. Quando recep': vi lib'. Modo: viii lib'. 35  
 De hoc M̄ ten' Hugo de montfort ii molin' de xxviii solid'.  
 Edricus tenuit de rege E.
- Isdem (Hugo) ten' SOLTONE de ep'o. Pro uno solin se defd'. T'ra e'  
 In d'nio e' una car', et iii uill'i cum uno bord'  
 redd't iiiii solid' et vii \*den'. 40  
 TRE ualeb' xv lib', et post, et modo: xxx solid'. In hoc M̄  
 mansit Godricus et ten' xx<sup>ti</sup> acras de alodio suo.
- Idem Hugo ten' in DOVERE un' molin', qui reddit xlviiii  
 ferlingels de frumento, et non pertin' ulli Manerio.

- Ansfridus ten' de feudo ep'i in Leueberge dimid' iugum, et ibi  
h't i uill'm et i bord'. Val' v solid'. Leuvinus tenuit de rege E. 45
- Ibidem mansit quidam Altet qui tenuit de rege E ii<sup>as</sup> acras  
in alodium, et tenuit eas de Ansfrido, et appreciatur vi solid'.  
Radulfus de curbspine ten' COLRET de ep'o. T'ra e'  
In d'nio i car' et dim', et vi uill'i cum vii bord' 50  
h'nt ii car'. Ibi ii serui, et iiii ac' prati. Pro ii solins se defd'.  
TRE ualeb' viii lib', et post: xx solid'. Modo: vi lib'.  
Molleue tenuit de rege E.
- Isdem Radulfus ten' EWELLE. Pro iii solins se defd'. T'ra e'  
In d'nio e' una car', et v uill'i cum iiii bord' 55  
h'nt ii car'. Ibi silua x porc'.  
De hoc M̄ ten' quidam miles i solin de Radulfo, et ibi h't i car' / cum iii bord'.
- DB-Ke-11rb
- Totum M̄ TRE ualeb' xii lib', et post: xx sol'. Modo: xl sol',  
et tamen quod Radulfus h't, reddit iiii lib'. // Hugo de montfort  
h't cap' manerii, et ibi v molin' et dimid' de vi lib'. / Molleue tenuit de rege E.
- Isdem Radulfus ten' de ep'o SVANETONE.  
Pro ii solins se defd'. T'ra e' In d'nio i car', et ii bord' cum 5  
dimid' car'.  
De hac terra ten' Robertus de barbes i solin, et ibi h't iii uill'os  
cum dimid' car'. Et quidam Hugo ten' i solin, et h't ibi i car' in d'nio,  
et un' bord'. TRE ualeb' x lib'. Quando recep': xxx solid'.  
Modo: xl solid', et tamen redd' iiii lib'. Coloen tenuit de rege E. 10
- Isdem Radulfus ten' de ep'o APLETONE. Pro uno solin se defd'.  
T'ra e' In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', cum vi bord'.  
TRE ualeb' c sol', et post: x sol'. Modo: xl solid'.  
Ascored tenuit de rege E.
- Herfridus ten' de Hugone BROCHESTELE, et est de feudo ep'i. 15  
(TRE) Pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' i car', et ii serui.  
TRE ualeb' lx sol', et post: lx. Modo: xl. Quando Herbertus recep':  
iii<sup>a</sup> iuga. Modo: ii<sup>o</sup> iuga. Vlnod tenuit de rege E.
- Turstinus tinel et uxor eius ten' ad firmam de rege W in Leue-  
berge i iugum et v acras, et ibi sunt ii uill'i cum ii bord'. 20  
Val' et ualuit semper viii solid'. \*Boche tenuit de rege E.  
IN LEST DE ESTREI. IN ESTREI HVND'.
- Ansfridus ten' de ep'o GOLLESBERGE. Pro ii solins et iii  
iugis se defd'. T'ra e' In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', et xxiii<sup>or</sup>  
uill'i 25  
TRE ualeb' xii lib', et post: xx sol'. Modo: ix lib'.  
In Sanduic h't archiep's xxxii masuras, ad hoc M̄  
pertinent' et redd't xlii solid' et viii den'. Et Adeluoldus  
h't i iugum quod ual' x solid'.
- \* Hoc M̄ ten[uer' v] teigni de rege E, et iii<sup>es</sup> manebant 30  
ibi assidu[e. Duo uero] tenebant inde ii<sup>os</sup> solins, in paragio,  
sed non m[aneba]nt ibi. Quando Ansfridus recep': fecit un' M̄.
- Turstinus ten' de ep'o CHENOLTONE. Pro uno solin se defd'.  
T'ra e' In d'nio sunt ii car', cum ii bord'. TRE: et post  
iiii lib'. Modo: vii lib', et tamen reddit viii lib'. Eduuardus / tenuit de rege E. 35
- Osbertus filius Letardi ten' de ep'o BEDESHAM.  
Pro uno iugo et dim' se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car',  
cum uno uill'o et iiii bord'. TRE: ualeb' lx sol', et post xxx sol'.  
Modo: l solid'. Godesa tenuit de rege E.  
In eod' M̄ ten' de ipso osberno x teigni un' solin et dim' 40



- iugum, et ibi h'nt ipsi iiii car' et dimid'. TRE ualeb' c solid',  
et post: xxx solid'. Modo lx solid'.
- Ansfridus ten' de ep'o SOLES. Pro uno solin se defd'. T'ra e'  
In d'nio sunt ii car', et viii uill'i cum dimid' car'.  
TRE ualeb' c sol', et post: xx sol'. Modo vi lib'. Elmer  
tenuit de rege E. 45
- Radulfus filius Roberti ten' de ep'o HERTANGE. Pro uno solin  
se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car', et v uill'i cum ii bord'  
h'nt ii car'. TRE ualeb' xl solid', et post: x sol'. Modo lx solid'.  
Eddid tenuit de rege E. 50
- Osbernus ten' de ep'o i iug' et dimid', in eod' hund',  
et ibi h't vii bord'.  
TRE ualuit x lib', et post: x solid'. Modo: xxx solid'.  
Ernold tenuit de rege E.
- DB-Ke-11va
- IN BEVSBERGE HVND'.
- Hugo de montfort ten' de ep'o i solin uacuę terre extra  
diuisionem suam, et adiacuit NEVENTONE  $\bar{m}$  quod h't intra  
suam diuisionem, et ibi h't i bord'. Val' et ualuit semper lx sol'.
- Wibertus ten' dimid' iugum IN ESTREI HVND'. 5  
quod iacuit in gildam de DOVERE, et modo defd' se cum terra Osberti  
filii Letard, et ualet per annum iiii solid'.
- Osbernus filius Letard ten' de ep'o HAMA. Pro uno solin se defd'.  
T'ra e' In d'nio e' i car', cum uno uill'o et ii bord' et ii seruis.  
TRE ualeb' l sol', et post: xx sol'. Modo lx sol'. 10  
Tres teigni tener' de rege E.
- Isdem osbernus ten' de ep'o CILLEDENE. Pro uno solin et uno iugo  
et x acris se defd'. T'ra e' In d'nio nichil modo, sed ix  
uill'i h'nt ibi ii car' et dimid'. TRE ualeb' lx sol', et post:  
xxx sol'. Modo: xl solid'. Goduinus tenuit de rege E 15  
et alii v teigni. Osbernus misit terras eorum in un'  $\bar{m}$ .
- Aluredus ten' de ep'o MIDELEA. Pro iii iugis et xii acris  
se defd'. T'ra e' iii car'. In d'nio e' una car' et dim', et v uill'i  
cum ix bord' h'nt i car'. Ibi eccl'a, et x ac' prati. Silua x  
porc'. TRE ualeb' lx sol', et post: xl sol'. Modo: lx sol'. 20  
Godricus tenuit de rege E. IN SVMMERDENE HVND'.
- Rotbertus Latin' ten' vi acras terre, et ibi h't dim' car'. Hanc  
terram tenuit unus soch's. Et de nouo dono ep'i h't in manu  
regis de Ricardo filio Gisleberti (com') x uill'os cum iii car', et siluam  
l porc', et inde reddit Rotbertus de firma vi lib'. 25
- Turstinus ten' de ep'o TICHETESTE. Pro uno solin et dim'  
se defd'. T'ra e' In d'nio e' i car', cum iiii bord' et  
et parua siluula. TRE ualeb' iiii lib', et post xl sol'. Modo:  
c sol'. Edricus de Alham tenuit de rege E.
- Isdem Turstinus ten' de ep'o i iugum in WANESBERGE, 30  
et ibi sunt ii bord'. Tochi tenuit de rege E.
- Isdem Turstinus ten' de ep'o i iugum in ECE, et ibi sunt iiii bord'.  
Hęc ii<sup>o</sup> iuga TRE ualeb' xv sol', et post: x sol'. Modo xx<sup>ii</sup> sol'.
- Osbertus ten' de ep'o i iugum et x acras in MASSEBERGE,  
et ibi sunt ii uill'i cum dimid' car'. Goduinus tenuit de rege E. 35
- Isdem osbertus ten' de ep'o xv acras in ESMETONE, et ibi  
manet unus pb'r. Hoc utrunque TRE ualeb' xxx sol',  
et post: xx sol'. Modo xxx sol'. Sired tenuit de rege E.  
IN ESTREI HVND'.

- Radulfus de curbespine ten' de ep'o ii solins in WALWALESERE. 40  
 T'ra e' In d'nio i car' et dim', et xiiii uill'i cum ii  
 car' et dim'. De hac terra h't Robertus dimid' solin, et unam car'  
 ibi. TRE ualeb' vii lib' et x sol', et post l sol'. Modo vii lib'.  
 Wluuard tenuit de rege E.
- Osbertus filius Letard ten' de ep'o i iugum in ECE, et ibi sunt 45  
 iii uill'i. TRE: ualeb' xii sol', et post: vi sol'. Modo: xvi sol'.  
 Bernoltus tenuit de rege E.
- Rad' de curbespine ten' de ep'o ESSEWELLE. Pro iii so-  
 lins se defd'. T'ra e' In d'nio sunt iii car', et unus  
 uill's cum vii bord' h'nt dim' car'. Ibi unus seruus. Val' vi lib'. 50  
 Molleue tenuit de rege E.
- DB-Ke-11vb
- Osbernus ten' de ep'o unum  $\bar{M}$  quod tenuer' iii liberi ho'es  
 de rege E. Pro uno solin et dimid' se defd'. T'ra e'  
 In d'nio e' una car', et unus uill's cum uno bord' h't dim' car'.  
 TRE et post, et modo: ual' iiii lib'.
- Radulfus de columbers ten' de ep'o SELINGES. Pro uno 5  
 solin et dimid' se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car',  
 et iiii uill'i cum iii bord' h'nt dimid' car', et i car' et dim'.  
 TRE ualeb' iiii lib', et post: xl sol'. Modo: c sol'.  
 Vluuic tenuit de rege E. \*( )
- Radulfus de curbespine ten' (de ep'o) DANETONE. Pro dimid' 10  
 solin se defd'. T'ra e' iii car'. In d'nio e' una, et iiii uill'i cum  
 ii bord' h'nt i car'. Ibi eccl'a, et iiii masurę in cantuaria,  
 reddent' vi sol' un' den' minus. TRE ualeb' lx sol', et post:  
 xx sol'. Modo: lx sol'. Molleue tenuit de rege E.
- Isdem Radulfus ten' de ep'o i iugum in Brochestele. Quod 15  
 Molleue tenuit de rege E, et ibi est unus uill's redd' xxx den'.  
 \*(Radulfus de curbespine ten' xl acras terre,) IN BEVSBERGE HD'.  
 quas tenuit Molleue de rege E, et ibi est unus uill's reddens  
 vi solid', et tant' ualet.
- Rannulfus de ualbadon ten' dimid' iugum in HAMESTEDE, 20  
 quod tenuer' ii liberi ho'es de rege E in Bochelande, et dicit  
 modo Rannulfus quod ep's baiocensis dedit cuidam suo fr'i.  
 Ibi est unus uill's reddens xxx denar'. \*((/ VL' x sol'.)) IN NVNNIBERG HD'.
- Anschitil de ros ten' de feudo ep'i ACRES, quod tenuer'  
 duo fr's, et quisque habuit haulam. Modo est pro uno  $\bar{M}$ , et pro uno 25  
 solin se defd'. T'ra e' ii car'. In d'nio e' una car' et dim',  
 et v uill'i cum v bord' h'nt i car'. Silua x porc'. Et eccl'a.  
 TRE ualeb' xl sol', et post: xxx sol'. Modo: lx sol'.
- Rogierius filius anschitil ten' de IN BRICEODE HD'.  
 feudo ep'i HASTINGELAI, quod tenuit Vlnod de rege E, 30  
 et tunc defd' se pro uno solin, et modo pro iii iugis, quia Hugo  
 de montfort ten' aliam partem intra diuisionem suam.  
 T'ra e' iii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et ii uill'i cum vi bord'  
 h'nt i car'. Ibi iiii serui, et silua i porc'.  
 TRE ualeb' lx sol', et post: xxx sol'. Modo lx solid'. 35  
 :  
 :  
 :
- ( VI ) ( TERRA ECCL'E DE LABATAILGE. )  
 ABBAS Sc'i MARTINI de loco belli (tenet)  $\bar{M}$  quod uocatur WI, 40  
 quod TRE et modo se defd' pro vii solins. T'ra e' lii car'.

In d'nio ix car' sunt, et cxiiii uill'i cum xxii bord' h'nt  
 xvii car'. Ibi eccl'a, et vii serui, et iiii molini de xxiii  
 solid' et viii den', et cxxxiii ac' prati, et silua ccc porc' de  
 pasnagio. 45  
 TRE ualeb' quat' xx<sup>ti</sup> lib' et c solid' et vi sol' et viii den'. Quando recep':  
 cxxv lib' et x sol' de xx<sup>ti</sup> in ora. Modo: c lib' ad numerum.  
 Et si abb' habuisset sacas et socas: xx lib' plus appreciaretur.  
 // Radulfus de curbespina (ten') unam denam et un' iugum de terra soch'orum  
 huius Manerii, redd' de consuetud' vi den'. Et Adelulfus ii<sup>as</sup> partes 50  
 unius solin, redd' xii denar'. Et Hugo de montfort h't ii<sup>o</sup> iuga,  
 redd' ccc anguill' et ii<sup>os</sup> solid', et sacam et socam in TRE reddebant.  
 // De xxii hund' pertin' isti M̄ saca et soca, et omnia forisfactura que  
 iuste pertin' regi.

DB-Ke-12ra

(VII) (TERRA ECCL'Ē SC'I AVGVSTINI.)

IN DIMIDIO LEST DE SVDSTONE. IN LITELAI HVND'.  
 ABBAS Sc'i AVGVSTINI h't un' M̄ nomine  
 PLVMSTEDE, quod defd' se pro ii solins et uno iugo.  
 T'ra e' In d'nio e' i car', et xvii uill'i cum 5  
 vi cot' h'nt vi car'. Ibi silua v porc' de pasnagio.  
 TRE et post: ualuit x lib'. Modo: xii lib', et tamen  
 reddit xiiii lib' et viii solid' et iii den'.  
 IN LEST DE ELESFORT. IN HAIHORNE HVND'.  
 Ipse abb' ten' LERTHAM, quod se defd' pro v solins et dimid'. 10  
 T'ra e' xviii car'. In d'nio sunt ii car', et xl uill'i cum  
 vii bord' h'nt xvi car'. Ibi i seruus, et ii molini de vi  
 solid' et viii den', et viii ac' prati. Et silua \*xl porc'.  
 TRE ualeb' xxviii lib', et post: xvi lib'. Modo: xxviii lib'.  
 De hoc M̄ ten' Robertus Latin' un' iugum, quod ualet v solid'. 15  
 IN BOROART LEST. IN BRIGE HVND'.  
 Ipse abb' ten' BORNE, quod se defd' pro uno solin. T'ra e'  
 ii car'. In d'nio e' una, et ix uill'i cum uno bord' h'nt i car'.  
 Ibi ii molini de ix solid' et vi den', et iii ac' prati et dimid'.  
 Silua de v porc'. TRE ualeb' c sol', et post: xl solid'. 20  
 Modo: c solid'.  
 Ipse abb' ten' M̄ LANPORT, et ibi est un' solin et un' iug',  
 et semper quietum fuit, et sine consuetudine, et un' iugum iacet in alio  
 hund' quod pertin' isti M̄, et lxx burgenses erant in cantua-  
 ria ciuit' huic M̄ pertinent'. In hoc M̄ sunt ii car' et dim' 25  
 in d'nio, et xxviii uill'i cum lxiii bord' h'nt vi car'.  
 Ibi xvii ac' prati.  
 TRE ualeb' xx lib', et post: xviii lib'. Modo: xxxv lib'  
 et iiii solid'. IN DVNAMESFORT HD'.  
 Ipse abb' ten' LITEBVRNE, quod se defd' pro vii solins. 30  
 T'ra e' xii car'. In d'nio sunt iii car', et xxxv uill'i  
 cum xiiii cot' h'nt vi et dim'. Ibi eccl'a, et xxxviii ac' prati.  
 Silua iiii porc'. TRE ualeb' xx(v) lib', et post: xx lib'.  
 Modo: xxxii lib'.  
 De isto M̄ h't ep's baioc' in suo parco tant' quod ual' lx sol'. 35  
 Ipse abb' ten' WARWINTONE \*et ded' ei ep's baiocensis  
 pro excambio \*parci sui. Pro dimid' solin et \*xlii acris terre se  
 defd'. T'ra e' i car', et ibi e' in d'nio, cum iii cotar', et xvi  
 ac' prati. TRE: ualeb' iiii lib', et post: xl sol'. Modo: iiii lib'.  
 Hoc M̄ tenuit Edricus de Sbern biga, et modo ten' Radulfus / de abb'e. 40

- Ipse abb' ten' ESTVRAI IN ESTVRAI HVND'.  
 quod se defd' pro v solins quietis. T'ra e' xii car'. \*In d'nio  
 sunt ii car', et \*xxxix cum xxxii bord' h'nt xii car'. Ibi  
 eccl'a, et x molini de viii lib', et vii piscarię de v sol',  
 et xxviii ac' prati. De pasnagio xxx porc'. 45  
 TRE ualeb' l sol'. Quando abb' recep': xlv lib'. Modo:  
 l lib', et tamen redd' liiii lib'. IN TANET HVND' / S' MILDREDE.
- Ipse abb' ten' TANET M̄ quod se defd'  
 pro xlviiii solins. T'ra e' lxii car'. In d'nio sunt ii,  
 et cl uill'i cum l bord' h'nt lxiii car'. Ibi eccl'a et unus pb'r 50
- DB-Ke-12rb
- qui dat xx solid' per ann'. Ibi una salina, et ii<sup>e</sup> piscarię  
 de iii den', et un' molin'.  
 TRE ualeb' quat' xx lib'. Quando abb' recep': xl lib'. Modo c lib'.  
 De isto M̄ ten' iii milites tant' de terra uillanorum, quod ual'  
 ix lib' quando pax est in terra, et ibi h'nt iii car'. 5
- Ipse abb' ten' CISTELET, quod pro xii IN CISTELET HVND'.  
 solins se defd'. T'ra e' xxx car'. In d'nio sunt v car', et lxxii  
 uill'i cum lxviii bord' h'nt xxxix car'. Ibi eccl'a de xii solid',  
 et xiiii serui. Ibi l ac' prati, et xlvii saline de l summis salis.  
 De pasnag' cxxx porc'. TRE ualeb' liii lib', et post: 10  
 xl lib'. Modo: lxxviii lib'. Ibi sunt iii arpenni uineę.  
 De isto M̄ ten' iiii francig' milites, quod ual' per ann' xii lib'.
- Ipse abb' ten' unum paruum burgum IN FOREWIC HVND'.  
 quod uocatur FOREWIC. Huius burgi ii<sup>as</sup> partes ded' rex E sc'o  
 Augustino. Terciam uero partem quę fuerat Goduini (com'): ep's baiocensis 15  
 concessit eid' sc'o annuente rege W.  
 Pro uno se iugo defd'. Ibi fuer' c masurę terrę iiii minus,  
 redd'tes xiii sol'. Modo sunt lxxiii masurę, t'ntd' redd't.  
 TRE et post ualeb' c solid'. Modo: xi lib' et ii solid'.
- Ibidem sunt xxiiii ac' terrę, quas semper habuit S' Augustinus, 20  
 ubi fuer' et sunt vi burgenses redd'tes xxii solid'.  
 In isto burgo ten' archiep's Lanfr' vii masuras terrę, quę  
 TRE seruiebant S' Augustino, modo arch' aufert ei seruitium.
- Iuxta ciuitatem cantuar' h't S' Augustinus  
 dimid' solin, quod semper fuit quietum, et ibi e' i car' in d'nio, cum 25  
 xv bord', et \*vi(i) acreę prati. Et ibid' sunt iiii ac' terre quas ten'  
 iiii moniales in elemosina de abb'e, et redd't ii sol' et unam  
 summam farine. Totum hoc TRE et post, et modo: ual' iiii lib'.  
 IN LEST DE WIWARLET. IN FAVRESHANT HVND'.
- Ipse abb' ten' WIRENTONE, quod pro uno solin se defd'. 30  
 T'ra e' ii car'. In d'nio e' una, et ix uill'i cum i car'. Ibi ii<sup>e</sup>  
 ac' prati, et v porc' de pasnag' siluę. TRE ualeb' lx sol'.  
 Quando recep': xl sol'. Modo: iiii lib'. IN WI HVND'.
- Ipse abb' ten' ESMEREFEL, et Anschitil de eo. Pro uno solin  
 se defd'. T'ra e' i car', et ibi e' in d'nio cum v bord', et vi ac' prati. 35  
 Silua x porc'. TRE xl sol', et post: xx sol'. Modo: xl sol'.
- In DARENDEN ten' Adam de abb'e dimid' solin. T'ra e' dimid'  
 car'. Ibi sunt ii serui, et vii ac' prati. Val' et semper ualuit xx sol'.
- Ipse abb' ten' SETLINGES M̄ IN BOLTONE HVND'.  
 sine halla, quod se defd' pro vi solins. T'ra e' xi car'. 40  
 Nichil in d'nio. Ibi xxx uill'i h'nt x car'. Ibi eccl'a.  
 TRE ualeb' xv lib'. Quando recep': viii lib'. Modo: xiii lib' / et v solid'.
- Ipse abb' ten' dimid' iugum IN CALEHEVE HVND'.

- in Rotinge, quod TRE se defd' pro dim' solin. Ibi fuit et est  
 una car' in d'nio. Val' et ualuit semper xv sol'. IN CERT HD'. 45
- Iipse abb' ten' un' iugum RAPENTONE, et Anseredus de eo,  
 et pro uno iugo se defd'. T'ra e' ii car'. \*In d'nio e' una, cum iiii  
 bord'. Ibi xi ac' prati, et quarta pars molini de xv den', et silua  
 x porc'. Et adhuc h't ii iuga que de suo d'nio dedit ei abb',  
 et ibi ii uill'os cum viii bord'. TRE et post: ualuit iii lib'. / Modo: iiii lib'. 50
- DB-Ke-12va
- Ansfridus ten' de abb'e CHERINCHEHELLE. IN FERLEBERG HD'.  
 Pro dimid' solin se defd'. T'ra e' i car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et viii  
 uill'i h'nt i car' et dimid'. TRE et post, ualuit xx<sup>ti</sup> sol'. Modo xxx<sup>ta</sup> sol'.  
 IN LEST DE ESTREA. IN CORNELEST HVND'. 5
- Iipse abb' ten' NORBORNE. Pro xxx solins se defd'. 5  
 T'ra e' liiii car'. In d'nio sunt iii, et lxxix uill'i cum  
 xlii bord' h'nt xxxvii car'. Ibi xl ac' prati, et silua x  
 porc'. \*TI  
 TRE ualeb' quat' xx lib'. Quando recep': xx lib'. Modo: lxxvi lib'.  
 De terra uillanorum huius M ten' Oidelard i solin, et ibi h't  
 ii car' cum xi bord'. Val' iiii lib'. 10
- // De ead' terra uillanorum ten' Gislebertus ii solins, dimid' iugum  
 minus, et ibi h't i car' et iiii uill'os cum i car'. Val' vi lib'.  
 // Wadardus ten' de isto M iii solins lx acras minus de terra  
 uillanorum, et ibi h't i car', et viii uill'os cum i car', et ii seruos. 15  
 Val' ix lib'. Ipse uero nullum seruitium reddit abb'i, nisi xxx sol'  
 quos persoluit in anno.  
 // Odelinus ten' de ead' terra uillanorum i solin, et ibi h't i car'  
 cum iii bord'. Val' iii lib'.  
 // Marcherius ten' de ead' terra uillanorum quod ual' viii solid'. 20  
 // Osbernus filius Letardi ten' dimid' solin et xi acras prati, de terra  
 uillanorum, quod ual' xxv sol'. Ipse redd' abb'i xv solid'.  
 // Rannulfus de columbers ten' un' iugum. Val' l den'.  
 // Rannulfus de ualbadon ten' un' iugum, et redd' inde l den'.  
 // Item supradictus Oidelardus ten' de hoc M un' solin, et uocatur 25  
 BEVESFEL, et ibi h't ii car' cum x bord'. Val' vi lib'.  
 Iipse abb' ten' MVNDINGEHAM. Pro duobus solins et dimid'  
 se defd'. T'ra e' v car'. In hoc M terra quam tenent  
 monachi nunquam geldauit. Et Wadardus ten' ibi terram  
 que TRE semper geldauit, et illo tempore erat M insimul. 30  
 Modo h'nt monachi in d'nio iiii car', et xx bord'  
 cum una car', et un' molin' de xvi solid', et siluam iiii<sup>or</sup> porc'.  
 Ibi eccl'a. TRE ualeb' xxii lib', et post: x lib'. Pars  
 abb'is: xxvi lib'.  
 Wadardus h't in d'nio ibi i car', et viii uill'os cum ii<sup>bus</sup>  
 bord' \*h'ntibus iiii car'. Val' et ualuit x lib'. 35  
 Nullum seruitium inde reddit nisi xxx solid' per annum abb'i.  
 Iipse abb' ten' SIBERTESWALT. IN BEVSBERG HVND'.  
 Pro duobus solins se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio e' una et dim',  
 et xi uill'i cum \*vi bord', h'nt ii car' et dim'. Ibi eccl'a. 40  
 TRE ualeb' viii lib'. Quando recep': xl sol'. Modo: vi lib',  
 et tamen redd' viii lib'.  
 Iipse abb' ten' PLATENOVIT. Pro uno solin se defd'. T'ra e'  
 In d'nio nichil, sed iiii uill'i cum iii bord' h'nt  
 car' et dimid'. Ibi silua minuta. Radulfus de curbespina 45  
 h't xxv acras de hac terra. TRE et post, et modo ual' xx solid',

- tamen appreciatur xl solid', eo quod sit ad firmam.  
 Ipse abb' ten' PRESTETVNE. Pro v solins IN PRESTETVN / HVND'.  
 se defd'. T'ra e' viii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', et xxv  
 uill'i cum xvii bord', h'nt ix car'. Ibi parua siluula. 50
- DB-Ke-12vb
- De hoc M ten' Vital' i solin et dim' iugum, et ibi h't in d'nio ii car',  
 et xvii bord' cum dim' car'. Totum M TRE ualeb' x lib'.  
 Quando recep': vi lib'. Modo ual' xiiii lib' quod h't abb'.  
 Quod Vitalis tenet: c solid' ualet.
- Ansfridus ten' de abb'e ÆLVETONE. Pro dimid' solin et dim'  
 iugo se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car', et iii  
 uill'i cum iii bobus in car'. 5
- In isto M ten' Ansfridus dimid' solin de d'nio monachorum,  
 et reddit inde S' Augustino c denar' per annum.  
 Godessa tenuit in alodium, et ded' inde S' Augustino xxv  
 denar' in elemosina, unoquoque anno. 10
- TRE ualeb' xl sol', et post: x sol'. Modo: lx solid'.
- IN LEST et in hund' de ESTREI, h't S' Augustinus iii uirg' terre,  
 et ibi e' in d'nio i car' cum v bord'. TRE ualeb' x solid',  
 et post: v sol'. Modo: xx solid'. 15
- IN LIMOWART LEST. IN STOTINGES HVND'.
- Gaufridus ten' BODESHAM de abb'e. Pro uno solin se defd'.  
 T'ra e' ii car', et ibi sunt cum viii bord'. Silua xv porc'.  
 TRE ualeb' iiii lib', et post: xx sol'. Modo: iiii lib'. / Quidam uill's tenuit.
- Ipse abb' ten' in LANPORT 20
- ii solins et un' iugum. T'ra e' vi car'. Ibi sunt ix uill'i cum  
 iiii bord', h'ntes vi car'. Ibi x ac' prati, et silua ii porc'.  
 TRE ualeb' vi lib', et post: iiii lib'. Modo: viii lib'.
- IN LEST DE WIWARLET. IN LANGEBRIGE HVND'.
- Ipse abb' ten' CHENETONE. TRE se defd' pro iiii solins, 25
- et iacuit in BORCHEMERES. T'ra e' x car'. Ibi sunt xxx  
 uill'i h'ntes x car'. Ibi eccl'a. Vill'i tener' TRE.  
 Cum his iiii solins h't S' Augustinus i iugum quietum ab omni  
 scoto regio, et ibi tant' siluę unde exeunt de pasnagio  
 xl porci, aut liiii denar' et un' obol'. 30
- Totum hoc TRE ualeb' x lib', et post viii lib'. Modo:  
 xii lib' et x sol'. IN MARESS DE ROMENEL.
- Ipse abb' ten' BVRWARMARESC. Pro ii solins et iii iugis  
 se defd'. T'ra e' xii car'. In d'nio sunt iiii, et xliiii uill'i  
 cum v bord' h'nt x car'. 35
- TRE ualeb' xx lib', et post: x lib'. Modo: xxx lib'.
- Scyra testificatur quod Bedenesmere fuit S' Angustini  
 TRE, et de illo qui eam teneb' habeb' abb' sacam et socam.  
 :
- ( VIII ) ( TERRA SC'I PETRI DE GAND. ) IN GRENVIZ HVND'. 40
- ABBAS de Gand ten' de rege LEVESHAM, et de rege E  
 tenuit, et tunc et modo pro ii solins se defd'. T'ra e' xiiii car'.  
 In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', et i uill'i cum ix bord' h'nt xvii car'.  
 Ibi iii serui, et xi molini cum gablo rusticorum viii lib' et xii  
 solid' redd't. De exitu portus: xl solid'. Ibi xxx ac' prati. 45
- De silua: i porci de pasnag'.  
 Totum M TRE ualeb' xvi lib', et post: xii lib'. Modo: xxx<sup>ta</sup> lib'.  
 :  
 :

|            |  |    |
|------------|--|----|
| :          |  | 50 |
| DB-Ke-13ra |  |    |
| :          |  |    |
| ( IX )     | ( TERRA HVGONIS DE MONTFORT. )   |    |
|            | HVGO de montfort ten' un' M ESTWELLE, quod tenuit Frederic de rege E, et pro uno solin se defd'. Tria iuga sunt infra diuisionem Hugonis, et quartum iugum est extra, et est de feudo ep'i Baioc'. T'ra e' iii car' int' totum. In d'nio sunt ii <sup>e</sup> car', et v uill'i cum v bord' h'nt i car' et dim'. Ibi x serui, et xii ac' prati, et silua TRE ualeb' lxx sol', et post: xxx sol'. Modo: lxx solid'. | 5  |
|            | Ipse Hugo ten' HAINSTONE de rege, quod Vlsi prb'r tenuit de rege E, et pro uno solin se defd'. T'ra e' i car', et ibi e' cum i uill'o et iii bord', et iii ac' prati. TRE et post: et modo, ual' xx solid'.  | 10 |
|            | IN LEST DE WIWARLET. IN LANGEBRIGE HVND'.  |    |
|            | Maigno ten' de Hug' SEIVETONE. Bresibalt tenuit de rege E, et pro dimid' solin se defd'. T'ra e' i car', et ibi e' in d'nio, cum i uill'o et vi bord'. Ibi eccl'a et pb'r, et un' molin' de x den', et viii ac' prati. TRE ualeb' xxx sol', et post: xx sol'. Modo: xxx solid'.  | 15 |
|            | Isdem Maigno ten' de Hugone ESTEFORT. Turgisus tenuit de Goduino (com'), et pro uno solin se defd'. T'ra e' dimid' car'. In d'nio tamen e' una car', et ii uill'i h'nt i car'. Ibi ii serui, et viii ac' prati. TRE ualeb' xxv solid'. Quando recep': xx sol'. Modo: xxx solid'.   | 20 |
|            | Ipse Hugo ten' ESSELLA. Tres ho'es tener' de rege E, et potuer' ire quolibet cum terris suis. Pro iii <sup>bus</sup> iugis se defd'. T'ra e' i car' et dimid'. Ibi modo iiiii uill'i cum ii bord' h'nt i car', et vi acras prati. Totum TRE ualeb' xx solid', et post: xv solid'. Modo: xx solid'.   | 25 |
|            | Aliam ESSETESFORD ten' Maigno de Hugone. Wirelmus tenuit de rege E. Pro uno solin se defd'. T'ra e' iiiii car'. In d'nio sunt ii <sup>e</sup> , et ii uill'i cum xv bord' h'nt iii car'. Ibi eccl'a et pb'r, et iii serui, et ii molin' de x solid' et ii den'. TRE ualeb' lxx sol', et post: lx sol'. Modo: c sol'.   |    |
|            | IN LIMOWART LEST. IN NEWECERCE HVND'.  | 30 |
|            | Isdem Hugo ten' in Maresc de Romenel i iugum. T'ra e' Medietatem huius terre tener' ii <sup>o</sup> soch'i, et ii <sup>o</sup> uill'i aliam. Ibi sunt modo iiiii uill'i, h'ntes i car'. Hęc terra ualuit et ual' xii solid'.   |    |
|            | Isd' Hugo ten' dimid' iugum, quod tenuit unus soch's. Ibi ii bord' sunt modo. Hęc terra appreciatur in Titentone, quia illuc arata est cum d'nicis carrucis.   | 35 |
|            | Hoc testatur hund' et burgenses de Doure, et ho'es abb'is S' Augustini, et Estrea lest: quod terra ETRETONE quam calumniantur canonici S' Martini de Doure super Hugonem de montfort, quod Vluuile Wilde eam tenuit in alodio TRE, et defd' se *pro uno iugo, et ibi h't i car' in d'nio, et v bord' cum i car', et un' molin' de xx solid'. Val' et ualuit x lib'.  | 40 |
|            | Ipse *Hugo ten' ESTBRIGE in d'nio. IN WERDE HVND'.   |    |
|            | Als tenuit de Goduino (com'), et pro uno solin se defd'. T'ra e' vi car'. In d'nio sunt iii car', et ii uill'i cum xxxvi bord' h'nt iiiii car'. Ibi viii saline cum tercia parte nonę saline de xx solid'. Dimid' piscaria viii den'. Silua de iii porc' de pasnag'. Ibi ii eccl'ę. TRE et post: ualuit x lib'. Modo: xv lib'.   | 45 |
|            | Bertrannus ten' de Hug' dimid' iug' et dimid' uirgam. Pro tanto se defd'. Adelelmus tenuit de rege E. T'ra e' ad i car'. TRE ualeb' xx <sup>ti</sup> solid'.   |    |
|            | Herueus ten' de Hugone BLACHEMENESTONE. Blacheman  | 50 |
| DB-Ke-13rb |  |    |

- tenuit TRE, et pro dimidio solin se defd'. T'ra e' ii car'.  
In d'nio sunt ibi, et iii uill'i cum x bord' cum i car'. Ibi eccl'a  
et unus seruus.  
TRE ualeb' iiii lib', et post: iii lib'. Modo vi lib'.
- Isd' Hugo ten' in Maresc de Romenel un' solin dimid' 5  
uirga minus. Pro tanto se defd'. T'ra e' iii car'. Ibi xiiii soch'i  
h'nt iii car'. TRE ualeb' iiii lib', et post: iii lib'. Modo: c sol'.
- Rogerius ten' de Hugone un' iugum in Maresc de Romenel.  
Pro uno iugo se defd'. Duo soch'i tener'. T'ra e' i car', et ibi e'  
cum iii bord'. TRE ualeb' xxx sol', et post: xv sol'. Modo: / xxx solid'. 10
- Rotbertus ten' de Hugone in eod' Maresch  
sextam partem unius iugi. Vnus soch's tenuit.  
Val' et ualuit v solid'. IN HEN HVND'.
- Rogerius ten' de Hugone POSTINGES. Sbern (biga) tenuit.  
Pro duobus solins et dimid' se defd'. T'ra e' xiii car'. In d'nio 15  
sunt iii<sup>es</sup>, et xvi uill'i cum vii bord' h'nt vii car'.  
Ibi ii eccl'iole, et ii molini de vi solid', et xl ac' prati.  
Silua xl porc'.  
TRE ualeb' x lib', et post: c solid'. Modo: xiiii lib'.
- De isto M ten' Radulfus de curbespine iii denas, extra 20  
diuisionem sunt, et ual' xv solid'.
- Isdem Hugo ten' dimid' solin, quod Aldret (bot) tenuit de  
rege E sine halla. Pro dimid' solin se defd'. T'ra e' iii  
car'. Ibi unus uill's cum iiii bord' man', nulla ibi car'.  
Vn' molin' de xxv denar', et v ac' prati. 25
- Isdem Hugo ten' BELICE. Turgis tenuit de rege E,  
et pro uno solin se defd'. T'ra e' In d'nio e' una car', et ii<sup>o</sup>  
uill'i cum uno bord' h'nt i car'. Ibi iii ac' prati.  
Hę duę terre TRE ualeb' lx sol', et post: xx sol'. Modo: lx sol'.
- Ipse Hugo ten' unam terram quam IN NEWECERCE HD'. 30  
Azor (Rot) tenuit de rege E sine halla. \*Pro uno solin se  
defd'. T'ra e' v car'. Ibi viii uill'i cum iii bord' h'nt ii  
car'. TRE et post: ualuit viii lib'. Modo: ix lib'.
- Ipse Hugo ten' dimid' solin in Maresch de Romenel.  
Pro tanto se defd'. T'ra e' iiii car'. Duodecim soch'i te- 35  
nuer' et tenent h'ntes iiii car'. Val' et ualuit lx solid'.
- Isdem Hugo ten' in ipso Maresch IN ADELVESBRIGE HD'.  
un' iugum. Pro tanto se defd'. T'ra e' ii car'. Ibi sunt  
xii soch'i cum viii bord' h'ntes ii car'.  
Hę duę terre TRE ualeb' cx sol', et post et modo similit'. 40  
IN BLACHEVRNE HD'.
- Ipse Hugo ten' TINTENTONE. Vlnod tenuit de  
rege E, et tunc defd' se pro uno solin. Modo pro dimidio,  
quia foris diuisionem est. T'ra e' v car'. In d'nio sunt 45  
ii<sup>e</sup> car', et xxi uill's cum vi bord' h'nt vii car'.  
Ibi eccl'a et ix serui, et iii piscarię de v solid',  
et xxxviii ac' prati. Silua xl porc'.  
TRE ualeb' xii lib', et post: vi lib'. Modo: vii lib'.
- Isdem Hugo ten' dimid' iugum quod tener' v soch'i  
et modo tenent, h'ntes i car' ibi cum iiii bord'. Val' et ualuit / semper v solid'. 50

DB-Ke-13va

Herueus ten' de Hugone IN ESTRAITES HD'.  
SEDLINGES. Osuard tenuit de rege E. Pro uno  
solin se defd'. T'ra e' vii car'. In d'nio sunt iii car',



- et viii uill'i cum xxv bord' h'nt iiiii car'. Ibi ii eccl'ę,  
 et un' molin' de xxx den', et xxxvi ac' prati, et silua  
 de vi porc'. 5
- TRE ualeb' viii lib', et post: c solid'. Modo: vii lib'.  
 Alnod ten' de Hugone HORTONE. IN STOTINGES HD'.  
 Leuunus tenuit de rege E, et pro dimidio solin se  
 defd'. T'ra e' iii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup> car', et v 10  
 uill'i cum vi bord' h'nt i car' et dimid'. Ibi eccl'a,  
 et un' molin' de xxv den', et xxxiii ac' prati. Silua  
 x porc'. TRE ualeb' xl sol', et post: xx. Modo: lx sol'.  
 Ibid' ten' Alnod i iugum de Hugone, sed nil ibi est.  
 Ipse Hugo ten' iii uirg' et dimid' in eod' LEST, 15  
 quas tenuer' iii soch'i de rege E.  
 Ibi modo unus uill's h't dimid' car' cum iii bord'.  
 Val' et ualuit semper x solid'. IN HAME HVND'.  
 Will's ten' de Hugone iii<sup>a</sup> iuga et dimid' uirga in  
 ORLAVESTONE. Hanc terram tenuer' xi soch'i. T'ra e' iii car'. 20  
 Ibi modo ii car' in d'nio, et xv uill'i cum ix bord' h'nt iii  
 car' et dim'. Ibi ii<sup>e</sup> eccl'ę, et xx ac' prati. Silua vi porc'.  
 TRE ualeb' lx sol', et post: xxx sol'. Modo: c solid'.  
 Radulfus filius Ricardi ten' de Hugone dimid' solin  
 in Rochinges, quod Leuret tenuit de rege E. Pro dimid' 25  
 solin se defd'. T'ra e' ii car'. Ibi modo xii uill'i h'nt unam  
 car' et dimid'. De silua: i porc'.  
 TRE ualeb' l sol', et post: xxx sol'. Modo: l solid'.  
 Radulfus ten' de Hug' HORTVN. IN STOTINGES HD'.  
 Duo soch'i tenuer' de rege E, et pro uno iugo et dim' se defd'. 30  
 T'ra i car' et dim'. In d'nio e' una, cum iiiii uill'is, et un'  
 molin' de xxx den', et x ac' prati. De silua vi porc'.  
 TRE ualeb' xl sol', et post: xx sol'. Modo: xxx solid'.  
 Hugo de manneuile ten' de Hug' IN ESTRAITES HD'.  
 ESTRAITES. Vlnod tenuit de rege E. Pro ii solins se 35  
 defd'. T'ra e' viii car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xi uill'i cum  
 xxv bord' h'nt v car'. Ibi eccl'a, et vii serui, et xxx ac'  
 prati. TRE ualeb' \*(x sol', et post: iiiii sol'. Modo: viii \*(so)l'((ib'.))  
 Ansfridus ten' de Hug' i iugum quod tenuit in eod' hund'  
 unus soch's de rege E, et pro uno iugo se defd'. T'ra e' i car'. 40  
 Ibi e' cum uno uill'o et ii bord', et un' molin' de xxvi den',  
 et viii ac' prati. TRE et modo ual' xl sol'.  
 Rotbertus cocus ten' de Hugone i iugum quod tenuit unus soch's  
 et pro tanto se defd'. Ibi e' una car' cum uno bord', et iiiii ac' 45  
 prati. TRE et modo ual' xxx solid'.  
 Gislebertus ten' de Hugone un' iugum IN LANGEBRIGE HD'.  
 quod tenuit quidam soch's de rege E. Val' et ualuit iiiii sol'.  
 Nil ibi fuit nec est.  
 // De Etwelle quam ten' Herbertus filius Iuonis extra diuisionem Hugon',  
 ten' ipse Hugo xiiii acras terre, infra suam diuisionem, et ual' ii sol'. 50
- DB-Ke-13vb
- IN ESTREA LEST. IN BEVSBERGE HVND'.  
 Ipse Hugo de montfort ten' ETWELLE. Molleue tenuit  
 Pro iii solins se defd', \*((et modo: pro i<sup>o</sup> solin.))  
 T'ra e' i car', et ibi e' in d'nio, et xix bord' h'nt i car'. Ibi  
 eccl'a, et iiiii molini (et dimid') de iiiii lib' et xvi sol' et iiiii den', et iiiii ac' 5  
 prati. TRE ualeb' xi lib', et post: iiiii lib'. Modo: viii lib'.

- Ipsē Hugo ten' NEVENTONE. Edericus tenuit de rege E,  
 et pro ii solins se defd' tunc, et modo pro uno quia alius est extra diuisionem.  
 T'ra e' ii car', et ibi sunt in d'nio. Ibi ꝥcl'a et xxi bord', et iii  
 serui cum iii car'. Ibi iii molini et dimid' de cv solid'. 10  
 Totum TRE ualeb' xii lib', et post: iii lib'. Modo: xii lib',  
 quod h't Hugo intra diuisionem suam.  
 Intra diuisionem hanc est unus soch's tenens xvi acras terre, et ipse  
 idem tenuit de rege E.  
 In eod' hund' ten' id' Hugo unam partem Iaonei, quę nichil redd' 15  
 nec reddid', nec ad ullum M̄ iacuit, sed est intra diuisionem suam, et fuit  
 de d'nio regis. \*Aluuius (pb'r) tenuit  
 In eod' hund' h't Fulbertus de Hugone un' molin', et redd' xxiiii sol'.  
 Herfridus ten' de Hugone POLTONE. Vluuinus tenuit de rege E,  
 et pro uno solin se defd'. T'ra e' ii car'. Ibi sunt iii uill'i et ꝥclesiola. 20  
 TRE ualeb' xl sol', et post: xv sol'. Modo: xxx sol'.  
 IN WIWART LEST. IN BERISOVT HVND'.  
 Ipsē Hugo ten' BREBVRNE. Godricus de burnes tenuit de rege E,  
 et pro vii solins se defd' tunc, et modo pro v solins et dimid' et dim' iugo,  
 quia alia pars est extra diuisionem Hug', et eam ten' ep's baiocensis. 25  
 T'ra e' xv car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, et xxxi uill's cum x bord'  
 h'nt x car'. Ibi ꝥcl'a et viii<sup>10</sup> serui, et ii molini de vii solid',  
 et xx ac' prati. Silua de xxv porc'.  
 TRE: ualeb' xx lib', et post: viii lib'. Modo: xvi lib'.  
 In hund' de Certh ten' quędam femina de Hugone i uirgam, 30  
 quam unus soch's tenuit de rege E. Val' iii solid'.  
 Ipsē Hugo ten' dimid' iugum in TEPINDENE IN BLACHEBVRNE HD'.  
 quod tenuit Norman de rege E, et pro dim' iugo se defd'. Ibi sunt  
 ii<sup>o</sup> uill'i cum dim' car'. Valuit semper et ual' c denar'.  
 IN LIMOWART LEST. IN ESTRAITES HD'. 35  
 Ipsē Hugo ten' SIBORNE. Osiar tenuit de rege E, et pro uno  
 solin se defd' tunc et modo. T'ra e' ii car'. In d'nio e' una, et unus uill's  
 cum iii bord' h't i car', et ibi unus seruus.  
 TRE ualeb' lx solid', et post: xx sol'. Modo: iii lib'.  
 Isdem Hugo h't \*( ) dimid' solin SVANETONE. T'ra e' i car'. 40  
 Norman tenuit de rege E, et pro tanto se defd'.  
 Ibi iii uill'i h'nt i car'. Ibi silua de v porc'.  
 TRE ualeb' xxv sol', et post: xv sol'. Modo: xxx sol'.  
 Nigellus ten' de Hugone un' iugum, et in Aia vii acre.  
 Vnus soch's tenuit de rege E. T'ra e' i car'. 45  
 In d'nio e' dimidia car', et vi bord' et ii serui, et v ac' prati.  
 TRE ualeb' xx solid', et post: x sol'. Modo: xxv sol'.  
 Will's filius Grosse ten' de Hugone BONINTONE.  
 Norman tenuit de rege E, et pro uno solin se defd'. T'ra e'  
 iii car'. In d'nio e' una, et ix uill'i cum iii bord' h'nt ii / car'. 50
- DB-Ke-14ra
- Ibi ꝥcl'a et viii serui, et silua viii porc'.  
 TRE ualeb' iii lib', et post: iii lib'. Modo: c solid'.  
 Herueus ten' de Hugone OBTREPOLE. Alrebot tenuit  
 de rege E, et pro uno solin se defd'. T'ra e' vi car'. In d'nio est  
 una, et xi uill'i cum ii car', et unus seruus, et x ac' prati, et silua 5  
 redd' v denar' de pasnagio. \*TR  
 TRE ualeb' l solid', et post: xx sol'. Modo: iii lib'.  
 IN BLACHEBVRNE HVND' ET IN NEVCERCE HVND'.  
 Heraldus ten' dimid' solin unam uirgam minus

|  |    |
|--|----|
| Sex soch'i tener' de rege E, et pro tanto se defd'. T'ra e' v car'.                  | 10 |
| In d'nio sunt ii <sup>e</sup> , et xxxi bord' h'nt iii car'. Ibi unus seruus.        |    |
| TRE ualeb' lx sol', et post: xxx sol'. Modo: iiii lib' et xv sol'.                   |    |
| Et adhuc h't unam denam que iacuit in FANE manerio Adam.                             |    |
| Ibi sunt ii bord', redd'tes xxx denar'. Val' et ualuit semper v sol'.                |    |
| Ipse Hugo ten' dimid' solin IN BERISCOLT HVND'.                                      | 15 |
| in HASTINGELIE. Vlnod tenuit de rege E, et pro tanto se defd'.                       |    |
| Modo ten' quidam homo de Hugone, et h't ibi ii bord', red-                           |    |
| dentes iiii solid'. Valuit semper et ual' x sol'.                                    |    |
| Ipse Hugo ten' in d'nio un' iugum et dimid' IN LANGEBRIGE / HD'.                     |    |
| in TEVEGATE. God tenuit de rege E. Ibi est modo unus uill's                          | 20 |
| cum i car', et ibi viii ac' prati.   |    |
| TRE: ualeb' xx sol', et post: x sol'. Modo: xx solid'.                               |    |
| In eod' hund' est una uirga terre in SVESTONE, quam te-                              |    |
| nuit unus soch's de rege E. Ibi modo est unus bord', xii denar'                      |    |
| redd'. TRE ualeb' xxx den', et post: xviii. Modo: iii solid'.                        | 25 |
| :  |    |
| :  |    |
| :  |    |
| :  |    |
| ( X ) ( TERRA COMITIS EVSTACHII. )   | 30 |
| IN DIMIDIO LEST DE SVDTONE. IN OSTREHAM HVND'.                                       |    |
| Comes EVSTACHIVS ten' de rege OISTREHAM. Goduinus (com')                             |    |
| tenuit de rege E, et pro iiii solins se defd' tunc et modo.                          |    |
| T'ra e' In d'nio sunt ii <sup>e</sup> car', et xlii uill'i cum vii                   |    |
| bord' h'nt xxx car'. Ibi x serui, et un' molin' de v solid',                         | 35 |
| et xvi ac' prati, et de silua: c porc'.  |    |
| TRE ualeb' xxx lib'. Quando recep': xx <sup>ii</sup> iiii lib'. Modo: xl lib'.       |    |
| :  |    |
| IN LEST DE WIWARLET. IN WI HVNDRET.  |    |
| Ipse comes ten' BOLTVNE. Goduinus com' tenuit, et pro vii                            | 40 |
| solins se defd' tunc et modo. T'ra e' xxxiii car'. In d'nio sunt iii <sup>es</sup> , |    |
| et lxvii uill'i cum v bord' h'nt xxx car'. Ibi eccl'a, et xvii                       |    |
| serui, et ii molini de vii solid' et ii denar', et xxvi ac' prati.                   |    |
| Silua cc porc'.  |    |
| TRE ualeb' xx lib', et post: xxx lib'. Modo: xl lib'.                                | 45 |
| :  |    |
| :  |    |
| :  |    |
| :  |    |
| :  | 50 |
| DB-Ke-14rb   |    |
| :  |    |
| ( XI ) ( TERRA RICARDI F. GISLEBERTI. ) IN TVIFERDE HVND'.                           |    |
| RICARDVS de Tonebrige ten' HALLINGES, et Aldret                                      |    |
| tenuit de rege E, et tunc et modo defd' se pro ii solins. T'ra e' xvi                |    |
| car'. In d'nio e' una et dimidia, et xvi uill'i cum xii bord'                        | 5  |
| h'nt vi car'. Ibi ii eccl'e, et xv serui, et ii molini de xxv                        |    |
| solid', et iiii piscarię de mille et septingent' anguill', xx <sup>ii</sup> minus.   |    |
| Ibi v ac' prati. Et silua cl porc'.  |    |
| TRE et post: ualuit xxx lib'. Modo: xx lib', eo quod terra                           |    |
| uastata est a pecunia. IN MEDESTAN HVND'.  | 10 |
| Isdem Ricardus ten' BERMELINGE. Alret tenuit de rege E,                              |    |
| et tunc et modo pro uno solin se defd'. T'ra e' iiii car'. In d'nio                  |    |

- ii car', et v uill' i cum viii bord' h'nt v car'. Ibi xiii serui,  
 et un' molin' de v solid', et iiii ac' prati. Silua x porc'.  
 TRE ualeb' iiii lib', et post: c solid'. Modo: iiii lib'. 15  
 :  
 :  
 :
- ( XII ) ( TERRA HAMONIS VICECOMITIS. )
- IN LEST DE WIWARLET. IN WIT HVND'. 20  
 HAIMO uicecom' ten' de rege un' Maner',  
 quod TRE se defd' pro ii solins et dimid', et modo pro uno  
 solin et iii iugis. T'ra e' viii car'. In d'nio v bou' arantes,  
 et xvi uill' i cum xv bord' h'nt x car'. Ibi eccl'a, et vii serui,  
 et un' molin' de ix solid' et lx anguill'. Ibi xx ac' prati, 25  
 et silua xxx porc'.  
 TRE ualeb' x lib', et post: vii lib'. Modo: xiiii lib' et vi solid' / et vi den'.  
 De isto M ten' Hugo de montfort iii<sup>a</sup> iuga et dim'. Val' lx sol'.  
 IN DIMIDIO LEST DE SVDTONE. IN GRENVIZ HVND'.  
 Ibi h't Haimo lxiii acras terre, que pertinet in HVLVIZ. 30  
 Will's accipitrarius tenuit de rege E. Ibi sunt xi bord'  
 redd'tes xli denar'. Totum ual' iii lib'.  
 IN LEST DE ELESFORD. IN LITEFEL HVND'.  
 Ipse Haimo ten' MAROVRDE. Norman tenuit de rege E,  
 et tunc et modo pro ii solins se defd'. T'ra e' ix car'. In d'nio sunt ii<sup>e</sup>, 35  
 et xxviii uill' i cum xv bord' h'nt x car'. Ibi eccl'a, et x  
 serui, et ii molini de x solid', et ii<sup>e</sup> piscar' de ii solid'.  
 Ibi xx ac' prati, et tant' silue unde exeunt lx porc', de pasnag'.  
 TRE ualeb' xii lib', et post: x lib'. Modo: xix lib'.  
 IN LEST DE BOROWART. IN WITESTAPLE HVND'. 40  
 Ipse Haimo ten' BLEHEM. Norman tenuit de rege E,  
 et tunc et modo se defd' pro uno solin. T'ra e' iiii car', et xii uill' i  
 h'nt ibi ii car'. In d'nio e' una car'. Ibi eccl'a, et ii ac' prati,  
 et de pasnag' lx porc'. Ibi una piscaria.  
 TRE ualeb' viii lib', et post et modo: ual' vi lib'. 45  
 :  
 :  
 :  
 :  
 : 50
- DB-Ke-14va
- ( XIII ) ( TERRA ALBERTI CAPELLANI. )
- \* IN DIMIDIO LEST DE MILDETONE. IN MILDETONE HD'.  
 ALBERTVS capellanus ten' de rege NEWETONE.  
 Sidgar tenuit de regina Eddid, et tunc et modo se defd'  
 pro vii solins et dimid'. T'ra e'  
 Terra que fuit in d'nio est ad firmam pro lx solid'. 5  
 In ipso M \*x uill' i cum xlviii bord' h'nt v car'.  
 Ibi xii ac' prati, et iiii denę de silua redd't xxx porc',  
 de pasnag'. Ibi una piscaria seruiens halle, et ii serui.  
 Siluula parua ad clausuram.  
 Ad hoc M pertinet in cantuaria ciuitate iiii hage, et ii<sup>e</sup> in 10  
 Roucestre, que reddeb' lxiiii \*denar'.  
 Et de M Mildentone redditur in Neuuetone una consuetudo,  
 idest xxviii pense caseorum, et de xxviii solins de Mi(l)dentone  
 pertinet in Neuuetone x lib' et x sol', et de alia parte de nouem

solins de Middeltone pertin' in Neutone xxviii pense caseorum 15  
et dimidia, et lviii solid' de gablo ex his nouem solins.  
Et de his ix solins reddeb' Sigar apud Mildetone Aueram.  
De hoc M̄ sunt foris iii denę, que ibi fuer' TRE, sicut  
hund' testificatur.  
Tot' M̄ TRE ualeb' xl lib', et post: xxxvi lib'. Modo: xxxiiii<sup>or</sup> lib'. 20  
Archiep's inde h't vi lib', et ep's baioc' iii denas h't. Val' xl sol'.  
De terra huius M̄ ten' Goisfridus (de ros) unum iugum, et ual' x sol'.  
Adam filius Huberti tant' silue unde exeunt xl den' per ann'.

## Notes

1va19 Cerlentine] with C written over an I 1va36 Sired] with d altered from t 1vb1] an r added between the columns opposite this line 1vb34 i uill' m] over an erasure 1vb44–6] added at the end of this column and marked for insertion after line 20 1vb44 et] written over an i 2ra40 sequitur ... abierit] perhaps over an erasure 2va6 cum] with c written over an et sign 2va20] an r added in the margin opposite this line 2va43 xvii] perhaps altered 2va46 Pro quat'] with Pro perhaps altered and q written over an unfinished et sign 2vb9] small erasure 2vb23 xxiii] over an erasure; also a small erasure between the columns 2vb34 xxxi sol'] with s perhaps written over a second minim 2vb25 de iiiii] over an erasure; also a small erasure between the columns 3ra13 quo facta] over an erasure 3ra28 vi] over an erasure 3ra29 prati] with ti over an erasure 3rb6 METLINGES] with a final T erased 3rb8 v] perhaps altered 3rb12 in d' nio] over an erasure 3rb33 xi] with x written over a minim 3rb38 xxv] small erasure over xx 3va10 Quod] with an unwanted stroke through the tail of Q 3va16 lxiii] with l over an erasure 3va28 xxix] over an erasure; also a small erasure in the margin 3va31] IN BOROWART LEST erased but legible 3va40] small erasure 3va50 in noua] altered from inoua 3vb24 xl car'] perhaps inserted into a space 3vb47 vi] with a second minim erased 4rb17] small erasure 4rb19 iuga] with a altered from um 4rb21 xi] with i altered from v 4rb31 et dimidio] added above the line, probably by another hand 4rb31 ix car'] perhaps inserted into a space 4rb34 quater xx<sup>u</sup>] over an erasure; also a small erasure in the margin 4rb39 T'ra ... In] over an erasure; also a small erasure in the margin 4va2 solin] should be solins 4va34 burg's] should be burg'sis 4va40–2] added at the end of this column and marked for insertion after line 11, where there is also a small erasure in the margin 4vb6 In] with an unwanted stroke at the top 4vb15 eod'] with o altered from a 4vb23 quod] with an unwanted i over q 4vb23 reddid'] with d' altered from an unfinished t 4vb40 Quod] with an unwanted stroke through the tail of Q 4vb40 Quod] with an unwanted stroke through the tail of Q 5ra11 Huic] with H altered from I 5ra24 anguillis] perhaps over an erasure 5ra50 Quod] with an unwanted stroke through the tail of Q 5rb11 solid'] with s written over an unwanted stroke, perhaps an unfinished d 5rb26 Garsunne] with an unwanted stroke over u 5rb29 In d' nio] over an erasure 5rb36 iii sol'] with iii s over an erasure; also a small erasure between the columns 5va34 lx] over an erasure; also a small erasure in the margin 5va49 iii<sup>es</sup>] perhaps altered 5va49 xl] over an erasure 5vb13 TRE ... sol'] inserted in smaller script 5vb17 v] over an erasure 5vb18 Quod] with the start of an unwanted stroke through the tail of Q 5vb24 adhuc] with h altered 5vb25 propria] with a over os erased 5vb25 maneria] with a over os erased 5va30 iii<sup>o</sup>] perhaps altered 6ra13 porc'] with p written over an unfinished ascender 6ra23 xxiii sol'] partly over an erasure; a numeral rubbed out in the margin 6ra35 Siuuard] with the second u altered from n 6rb17 et] written over a c 6rb25 isto] altered from hoc erased 6rb45 A] over an erasure 6va16] a sentence first added above the line and then erased 6va30 et] written over a c 6vb7 x<sup>cem</sup>] perhaps altered 6vb20 Hē] with a final c erased 6vb23 xxiii uill'i] over an erasure 7ra4 sed] written over an et sign 7ra10 xiiii] with the last minim inserted 7rb10 viii] with one minim inserted and two added above the line 7rb38 iii<sup>es</sup> uill'i] altered from i uill's 7rb46 et dimid'] added above the line, probably by another hand 7va13 Roucest'] with R written over a c 7va50 et tamen ... lib'] added in the lower margin 7vb4 solid'] with d' written

over an n 7vb15] et sign erased 8rb46 acra] altered from ac' 8va16 cum] with c written over an et sign 8vb34 Pro ... solins] added above the line 8vb40] small space 9ra8] small erasure 9ra19 sol'] added at the end of the line, probably by another hand 9ra23 Vluuinus ... com'] should be marked as a turn-up 9rb2 solins] rubbed out 9rb7 cum] with c written over an et sign 9rb8 xxx solid' (vi lib') with xxx solid' cancelled and vi lib' added above the line, probably by another hand 9rb9] a paragraph added in the outer margin intended for insertion here 9rb16] small space 9rb51 tenuit] rubbed out 9va45 Int' totum] inserted into space 9va50 supradicti] with pra perhaps altered from pre 9vb6 modo: xl] added above the line by another hand 9vb41 luonis] should be luonis 10ra13 de] added in the margin 10ra16–17] smeared and partly illegible 10ra35 non] with the second n written over an ascender 10ra45 Hoc M̄ tenuit] rubbed out 10rb39 Pro iii solins se defnd'] inserted by another hand 10va11 xxx<sup>ta</sup>] perhaps altered 10va15 Fulbertus] inserted, perhaps over an erasure 10va28–30] blotted and partly illegible 10vb51–3] added in the lower margin 11ra4 et] written over an unfinished u 11ra7 car' et] perhaps altered 11ra11 xiii<sup>cim</sup>] perhaps altered 11ra40 den'] with d written over an s 11rb21 Boche] with B altered from an I 11rb30–2] blotted and partly illegible 11vb9] IN ESTREI HD' erased 11vb17 Radulfus ... t're] inserted, perhaps over an erasure 11vb23 / VL' x sol'] added above the line by another hand 12ra13 xl] altered 12ra36 et ded'] with the et sign inserted and d' altered, perhaps from an unfinished e 12ra37 parci] with an unexplained sign above ci 12ra37 xlii] perhaps altered 12ra42 In] with I written over an unfinished et sign 12ra43 xxxix] with ix perhaps altered 12rb26 vii] with the second minim inserted 12rb47 In] with I written over an et sign 12va8 TI] TRE unfinished 12va36 h'ntibus] with ibus altered 12va40 vi] with v perhaps altered 13ra40 pro] perhaps altered 13ra42 Hugo] with H written over a t 13rb31 Pro] written over a T 13va38 x sol' ... viii sol'] inserted 13va38 sol'(ib')] with so erased and ib' added, probably by another hand 13vb3 et modo: pro i<sup>o</sup> solin] inserted by another hand 13vb17 Aluuius (pb'r) tenut] should be marked as a turn-up 13vb40] one word erased, perhaps hunc 14ra6 TR] TRE unfinished 14va1] the red heading added in the upper margin 14va7 x] perhaps altered 14va12 denar'] with d written over an unfinished s

## Errors in the parliamentary edition

1vb39) for Hicham read Huham 2ra17) for cicuitatem read ciuitatem 2ra35) for Corcordatum read Concordatum 2rb23) for Medredieue read Medrecliue 3vb47) for vii read vi 5ra13) add et before xxiii 5va15) for marsum read marsuin 5va22) for Anchitillus read Anschitillus 6ra14) for Silua read silua 6va12) add et before dim' 7ra48) for Uttalis read Uitalis 7va13) for Roucest' read Roucest' 7vb30) add de after ten' 7vb44) for Ansgot read An<sup>s</sup>got 7vb48) delete de after ten' 8va16) delete et before cum 9rb7) delete et before cum 9rb51) add space before de 9va49) delete paragraph sign before Totum 9vb25) for xxx read xxx 9vb41) for luonis read luonis 10va23) add de before rege 10vb7) for Wana read Waua 11rb51) for In read in 13ra45) for nouæ read nonæ 13vb5) for xvii read xvi 13vb41) add et before pro

## Comments

The following comments relate to some features of the text which vary in kind but have one property in common: they all seem to have originated in this particular manuscript. Most of them (not quite all of them) result from decisions made by the DB scribe, either while the text was being constructed, or while it was being checked. In a manner of speaking, these features are superficial, and the reader may prefer to ignore them, at least at first. But anyone who wants to develop a closer acquaintance with this booklet, or with the DB scribe's way of working, as it is exemplified here, will find these comments helpful, I hope. If they are read at all, they should be read alongside a facsimile.

0r-v) The whole first leaf was left blank (which is why the seventeenth-century numbering begins with the second leaf, not with this one). At the moment when he ruled this leaf, the scribe was assuming that it would be or might be written on; but in the event it was not. There must have been some reason why these two pages stayed blank, but I am doubtful what that reason might have been. If it is right – as I suspect but cannot prove (above, p. 90) – that the scribe wrote the body of the text first, beginning on fo. 2v, before coming back to insert the preliminary section, he may perhaps have miscalculated the number of pages that ought to be reserved for the purpose. At first he assumed that he would need five pages; but then, when the time arrived for the preliminary section to be written, he decided that he could (with only a little difficulty) compress it into three pages; and therefore he chose to start on fo. 1r, not on fo. 0r. But this is not the only possible explanation, and I am far from sure whether it is the best one.

1ra1–3) The first three lines here were also left blank, and again I am doubtful why.

1vb1) In two places, here and at 2va20, the scribe wrote an *r* alongside the text, as a reminder to himself. (It probably stands for *require*, 'find out about this'.) He was telling himself not to forget that something needed to be done – something which he was unable or unwilling to do immediately, but thought that he ought to do at a later stage. I do not see what this could mean except that he was (when he had time) planning to consult the B text. As far as we know, he had no other recourse: if he found some defect in D-Ke, he could only hope that the defect might have originated there (or in C-Ke), and that B-Ke might be immune from it. What defect did he find here? The only problem which I can see is this: the man whose lands are being described (one of the canons of Saint Martin's) is referred to by one name at the start of the paragraph and by a different name halfway through (*Turbatus . . . isdem Robertus*). If that was the DB scribe's problem, he would (as we happen to know) have found the solution in the B text, where this man was called Robert Trublet (B-Ke / xAug / A4-23v2) – *trublet* (or *turblet*) being French for 'troubled', *turbatus* (or *turbulatus*) in Latin. (There were two canons named Robert; so each of them needed a surname.) Thus, if the DB scribe

had got round to consulting the B text, he would presumably have inserted the name *Robertus* before *Turbatus*; and then he would have erased the remainder. From the fact that he did neither of these things, we are entitled to suspect that what he was planning to do was never done. (But I would not think of blaming him much for that.)

1vb44–6) This paragraph (which lacks rubrication) was added at the foot of the column, in slightly smaller script, and marked for insertion after line 20. The wording of the value clause differs from that used in the preceding entries. We would expect it to say *Val' lx sol'*, *TRE: c sol'*; in fact it says *TRE ualb' c sol'*, *modo lx sol'*. Throughout DB-Ke, the shortened form of *ualebat* is *ualeb'*; the scribe switched over from that to *ualb'* while he was writing DB-Sx (Flight 2006, fig. 3).

2ra1) The scribe started writing on the second ruled line, perhaps because he was going to be using large capitals.

2ra40) There is a drastic change of appearance in the middle of this sentence. As far as *fixerit*, the script is unusually large; from *sequitur* onwards, it is small. (Possibly *sequitur . . . abierit* was written over an erasure; I have not been able to decide.)

2ra43–8) The paragraph beginning with *Quidam* looks as if it was inserted into a space originally intended to stay blank. The ink seems darker; the text seems cramped; and the ruling is disregarded. (The first line floats above the ruling; the next five written lines occupy the space of four ruled lines.) Very probably the paragraph at the bottom of the column (ruled lines 48–9) was already in place before this preceding paragraph was written.

2rb2–48) Here again, after line 8, the ruling is disregarded. (Altogether this paragraph consists of 47 written lines occupying the space of 40 ruled lines.) Possibly the block of text at the foot of this column (ruled lines 43–50) was already in place before the preceding paragraph was supplied; but there is no proof of that. (Not that we could hope for any proof – unless the scribe had misjudged the spacing so badly that he could not prevent a collision from occurring.)

2rb50–7) The last eight ruled lines in this column are occupied by the index, which, as usual, is divided into two sub-columns. When he came to add the red numerals, the scribe allowed himself some ornamental touches of the kind noted by Chaplais (1987, p. 75).

2va2) As soon as he started writing the body of the text, the scribe had to decide how to deal with the fact that Kent was divided into lests as well as hundreds.<sup>26</sup> Characteristically, he dived in and worked out a solution as he went along. In

<sup>26</sup> This was not altogether a new problem for him. In the first two counties that he dealt with, the DB scribe was confronted with similar complications: a two-tier system in Yorkshire, a three-tier system in Lincolnshire. But the headings in DB-YoLi are badly managed; the scribe makes a much more successful job of it here.

chapter 1 he used a whole line for the headings, putting the lest heading on the left and the hundred heading (as usual) on the right. As long as each paragraph needs a double heading, this solution works perfectly; the problem takes on a different complexion in chapter 2, where sometimes only a hundred heading is necessary (below, 3ra42).

2va20) Here again, the scribe wrote an *r* in the margin to remind himself of something. As at 1vb1, I take it that he had some question in mind for which he was hoping to find an answer in the B text, when he had the time to look for it. What that question might have been is hard to say; I can only suggest that he wanted to find out the name of Helto's nephew. Whether B-Ke would have told him that, we have no way of knowing. From the fact that the *r* is still there, we may be inclined to infer that he never actually got round to making the search.

2va31–2) In chapter 1 the scribe left a line or two blank between one paragraph and the next. He did the same in the preliminary section of chapter 2, but stopped doing it after that.

2vb23–5) In several places, an alteration made in the text – a numeral rewritten over an erasure – is accompanied by a small erasure in the margin (or, as here, in the space between the columns). These corrections are significant because they suggest that a systematic check was under way. What was happening was something like this. The scribe knew (as everyone does who has tried the experiment) that Roman numerals are very easily misread; so he worked through his manuscript, checking it against the source text. Every so often, he came across a mistake – and some were such as could not be put right except by means of an erasure. In a case like this, not wanting to lose momentum, he did not stop to make the correction straight away. He marked the number which was wrong, jotted down the right number in the margin as a reminder to himself, and continued with his check. Once that operation was complete, he went back to the beginning and scanned through the manuscript again, looking for his reminders. When he found one, he made the erasure, rewrote the numeral, and finished off by erasing the number in the margin.

3ra42) Here, for the first time, the scribe was starting a new hundred without starting a new lest at the same time; so he had to decide how to deal with the headings. His solution, at first, was to use a whole line, putting the hundred heading on the right as usual, but leaving the space to the left of it blank, as if it was occupied by an invisible lest heading. He did this, I think, because he was wondering whether it might be best to use a double heading every time (which is what I would have recommended, if he had asked my advice). By leaving a blank, he was giving himself the option of inserting the lest headings later, if that was what he made up his mind to do. With two exceptions (3rb11, 3vb46), he continued leaving blanks until he was in sight of the end of chapter 2 (below, 4rb46) – at which point he decided that a hundred heading could be allowed to stand alone. And in consequence the blanks stayed blank.

3rb6) The name was written *METLINGEST* at first, but the final *T* got erased. This did not happen till after the rubrication was in place: the erasure cuts through the red line.

3va10) Here the scribe started writing *Quando*, but stopped himself and altered the word to *Quod*. The same mistake occurs again at 4vb40 (twice in one line), 5ra50 and 5vb18. Apparently the scribe had a phrase in his head – *Quando recep'* – which tended to pop up in places where it was not wanted. But then he got it under control again.

4rb28) This is the point where a question arose which (as far as DB-Ke is concerned) had not arisen previously. If it was necessary to give the name of the TRE tenant, where should this information be put, and how should it be worded? The scribe decided to put it at the end of the paragraph, wording it like this: *Hoc M tenuit A— de B—*; he did that here, and again in the following paragraph (4rb35). But these two entries are exceptional. In the first few chapters, nearly always, it could be taken for granted that the manor was held TRE by the current tenant's predecessor – a previous king (chapter 1), a previous archbishop (chapters 2–3), a previous bishop of Rochester (chapter 4). In chapter 5, on the contrary, every paragraph ought to report the name of the TRE tenant; but the scribe had reached the end of the third paragraph (6ra20) before he woke up to that.

4rb46) The format changes at this point. The space for an invisible lest heading disappears,<sup>27</sup> reappears in the next paragraph (4va1), but then disappears for good, with just a few sporadic exceptions (9vb1, 10va24, 11va39, 13rb41). From 4va6 onwards, the scribe made it a rule that lest headings were not to be inserted except where they were indispensable; but there are, again, a few exceptions to this rule (below, 6vb21).

4va17–18) The first two lines of this paragraph seem to have been inserted. Apparently the scribe left two lines blank here at first (perhaps because he wanted to make sure of the facts), and then filled them in somewhat later, using a thicker pen and blacker ink. The insertion had been made before the rubrication was done.

4va40–2) An added paragraph, marked for insertion after 4va11; it lacks rubrication. The wording of the value clause associates this entry with DB-So and DB-DnCo (above, pp. 91–2).

4vb23) The scribe wrote *qui* but then altered it instantly to *quod*. For him the word *solin* was normally neuter; but his usage is not perfectly consistent. (Despite making this correction, he still wrote *Hunc*, not *Hoc*, in the following sentence.)

5va5) Here the scribe discovered, a moment too late, that he had misstated the assessment clause. Instead of *Pro vi*

<sup>27</sup> In the current stretch of text – the subchapter describing the lands of the archbishop's knights – the lest headings had all gone missing (above, p. 19). Presumably that made it seem all the more pointless to keep leaving spaces for them.



*solins se defd'* (5va2), he ought to have written something like *TRE se defd' pro vi solins, et modo pro v solins*. His reaction is not what one might expect it to be. Rather than going back and altering what he had written, he interpolated a sentence into the middle of the paragraph (5va5), making no attempt to connect it with the misleading statement three lines above. (We know of at least one reader who was indeed misled (C3/T1, fo. 170rc).) From indications like this, it can be seen that the scribe was reluctant to do anything which would mar the appearance of the manuscript. Later on, while he was correcting it, he might have no choice but to make erasures and insertions; that could not be helped. While he was writing it, however, he tried to avoid making changes which would look at all unsightly. (There are places, for instance, where the word-order went slightly wrong. Many scribes would have put things right by inserting transposition marks. This scribe disliked doing even that.)

5vb25) The scribe wrote *proprios eius manerios* at first (where *-os* is a masculine inflection), but then erased and corrected the endings, to make *propria eius maneria*. For him the word 'manor' was definitely neuter.

6ra3) Because this is the start of the chapter, the bishop is put in first place and given his title: *De ep'o Baiocensi ten' Hugo de porth . . .*. If this paragraph were not at the beginning, the wording would be: *Hugo de porth ten' de ep'o . . .*

6ra20) The first two paragraphs in chapter 5 fail to give the name of the TRE tenant. Now the scribe decided (or remembered) that this information ought to be included, and from here onwards he made a point of doing so. In almost every paragraph, after stating the value, he concluded with a sentence of this type: *Quaedam mulier tenuit* (6ra20), *Lefstan tenuit de rege E . . .* (6ra24), *Eustan tenuit de rege E* (6ra30). Even so, he regarded these statements as a peripheral part of the text: that is why he often allowed them to protrude beyond the ruled space, rather than starting a new line. As the object of the sentence the words *Hoc manerium* are to be understood; the scribe omitted them except where this sentence was separated from the value clause by some other statements (e.g. 7ra34, 7rb13), in which case he needed to make it clear that he had gone back to speaking about the whole manor. Explanatory remarks are sometimes attached to the end, such as *et potuit se uertere quo uoluit* (6rb28). In a case where two or more TRE manors had been merged to make one manor, he usually modified the wording. To avoid repeating the word *manerium*, he preferred to write something like this: *Hanc terram tenuerunt de rege duo fratres pro duobus maneriis* (6vb46). With incidental variations of this kind, the scribe continued in the same way almost as far as the end of chapter 5: *Bernoltus tenuit de rege E* (11va47), *Molleue tenuit de rege E* (11va51). But then he came to a paragraph which set him thinking (below, 11vb1).

6rb1) Because the start of this paragraph coincided with the start of a column, the scribe reversed the wording: *De ep'o*

*ten' Malgerius . . .*. The coincidence does not recur till 7va1, and the wording is not reversed there – because the scribe forgot, or because he did not think it worth doing the same thing again, that far into the chapter.

6va16) A sentence was added above the line here – and then on second thoughts it was erased. Though I cannot read any part of it, I think it safe to guess that this sentence was the assessment clause, added here in the same way as the one for Boxley (below, 8vb34), presumably by the DB scribe himself. But then it was noticed (by him or by somebody else) that in fact this information had already been included – not in the usual place for it, but near the end of the paragraph – and the addition was erased accordingly. (Some retouching seems to have been needed after that, in the line below.)

6va23) There is a marked change of appearance at this point. By the end of the previous paragraph, the scribe's pen was badly out of trim; here he starts again with a sharpened pen. The interruption causes him to lose concentration: he writes *quod se defd' pro uno solin* instead of *Pro uno solin se defd'*. (He reverts to the normal wording in the next paragraph.) This is the sort of hint which goes to show that the scribe was composing the text at the moment of writing it. (Sometimes, we know, he wrote out a draft version of a paragraph or two, using some spare piece of parchment for the purpose, before committing himself to the final version (Flight 2006, pp. 77–9). But that was not his standard procedure.)

I had hoped that it might be possible, by looking for changes like this, to arrive at some idea of the number of days' work which went into the writing of the DB-Ke text. But I cannot see my way to any useful conclusion.

6vb21) This is the first of four places where we find a lest heading repeated for no obvious reason. The heading at the start of the chapter (6ra2) is still applicable: we do not need to be told that Greenwich hundred is in Sutton half-lest. Redundant lest headings occur twice more in this chapter (7vb9, 8va9) and once in chapter 9 (11rb22). I discuss the significance of these facts elsewhere (above, pp. 16–18).

7vb39) Perhaps the start of a stint.

8rb21) Definitely the start of a stint. The script becomes suddenly smaller.

8va23) The scribe leaves space as if for a hundred heading; but none is needed, because the heading at 8va19 still applies.

8vb9) Perhaps the start of a stint. The next few written lines are too close together; after that the scribe gets the spacing right again.

8vb34) The assessment clause, originally omitted, was added above the line. One detail suggests that it is appreciably later: the abbreviation *se defdb'* for *se defendebat* (preferred to *se defendit*) occurs only once elsewhere in DB-Ke,

in the paragraph added in the margin of the opposite page (below, 9rb6–8).

8vb40) ‘and one French—’ Here the scribe started writing *francig*’ (for *francigenam*, ‘Frenchman’) – but halfway through he changed his mind, decided that some other word would be better, estimated how much space he would need for it, and continued with *et ii acras prati* after that. His intention was to come back later, erase the unfinished word, and substitute the word that he preferred; but he never got round to doing so. The missing word remained missing. We know that it was not *francigenam*; we know how long it was going to be, and what context it had to make sense in; beyond that we are free to guess. (Possibly the word was *militem*, as at 3vb42.)

8vb41) The scribe left space as if for a hundred heading – and should indeed have supplied one.

9rb6–8) When the text was first compiled, the end of this paragraph went missing, together with most of the next one: after writing *Val*’, the scribe lost his place, jumping ahead to the corresponding point in the following paragraph. If the scribe had not gone wrong, the text would look something like this:

*Isdem Hugo ten’ de ep’o CERCE. Pro ii solins se defd’. T’ra e’ ii car’. In d’nio e’ una, cum v bord’ et uno seruo, et un’ molin’ de vi solid’ et viii den’. Val’ [vi lib’. Osuuardus tenuit.*

*Isdem Hugo ten’ de ep’o STEPEDONE. Pro i solin dimid’ iugo minus se defd’. T’ra e’ ii car’. In d’nio e’ una, cum v bord’ et uno seruo.] Val’ xxx solid’. Osuuardus tenuit.*

By jumping ahead, the scribe lost the last few words of the first paragraph and all but the last few words of the second.

Later – not till after he had rubricated the text – he saw his mistake and added a version of the missing paragraph in the margin:

*Id’ H. ten’ de ep’o STEPEDONE. Osuuard teneb’ TRE, et tunc se defdb’ pro i solin dimidio iugo minus. T’ra e’ ii car’. In d’nio e’ una cum i seruo et v bord’. Val’ xxx solid’.*

Even from its wording, this paragraph is obviously incongruous. The abbreviated verbs, *teneb’* for *tenebat* (preferred to *tenuit*) and *se defdb’* for *se defendebat* (preferred to *se defendit*), associate this addition with aspect 6. It is only towards the end of DB-So that the scribe started using the imperfect for both verbs, *teneb’ TRE et geldb’* (Flight 2006, fig. 6). So this paragraph would seem to have been added at around the same time as the one which appears at the end of chapter 2 (4va40).

As well as making this addition, the scribe ought also to have corrected the value that he had mistakenly given for *Cerce*. The adjustment was indeed made – *xxx solid’* was cancelled and *vi lib’* was written above it – but the hand which made it appears to be somebody else’s.<sup>28</sup> The sen-

tence *Osuuardus tenuit* was allowed to stand; though attached to this paragraph by mistake, it happened to be correct.

9rb15) The layout is irregular, possibly because the scribe did not realize in time that this line would need to include a lest heading as well as a hundred heading.

9rb16) The space after *Will’i* is a hint (as at 8vb40) that the scribe was intending to erase this word and replace it with a longer one.

10ra16–17) The manuscript has suffered some damage here, towards the inner edge of this leaf (fo. 10 is a singleton), and there are a few words which I cannot in conscience pretend to be able to decipher. I print them, in square brackets, as they were read (unanimously) by Farley, Netherclift and Larking.

10rb39) The assessment clause – *Pro iii solins se defnd’* – was inserted in darker ink, by a hand which I think it quite certain was not the DB scribe’s. Apparently the DB scribe had left a space here, and somebody else, sooner or later, supplied the missing information. This corrector used the formula which he could see was normal (except that instead of *defd’* he wrote *defnd’*, an abbreviation which occurs uniquely here); the only new information is the number itself.<sup>29</sup> Where did the information come from? The fact that the DB scribe left a blank here implies that it was not to be found in his source text, i.e. in D-Ke. But it ought to have been present in B-Ke, and we are, I think, permitted to guess that this other scribe went looking for it there – and found it.

10rb50) The last line in this column is gratuitously blank.

10va11) The numeral *xxx* is not distinctly legible. The superscript *ta* seems to prove that it was originally *xxx* (for *triginta*). From that it may have been altered to *xxix*; but the alteration (if made at all) was made so clumsily that the intention is unclear.

10va28–30) This is one of the places where the manuscript got blotted (above, p. 94). I print the illegible words, in square brackets, as they were read by Farley in the 1760s (BL Stowe 851).

10vb7) The *u* in *Waua* is badly shaped; because of some show-through from the recto page it looks more like an *n* at first sight, and that is how Farley read it. But I am sure that *u* is right.

10vb37) The layout is irregular, again perhaps because the scribe did not realize in time that a lest heading would be

<sup>29</sup> The same assessment for this manor is reported by  $\epsilon$  (C1-6vb26), and no doubt we can take it to be true as a statement of fact. But I would not wish to argue from this that the addition had been made in DB before  $\epsilon$  was compiled. Because a few of the facts appearing in  $\epsilon$  do not derive from DB, it is not impossible that the two texts were corrected independently.

<sup>28</sup> Thorn and Thorn (2001, p. 61 and pl. 28) identify this addition as the work of the corrector whom they call scribe B.

needed, as well as a hundred heading. The word *HVND'* could have been turned up or down, but the scribe forgot about it.

10vb51–3) This paragraph was added in the lower margin, at the foot of this column, in smaller, less careful script, after the rubrication had been done. Presumably we are meant to insert it after line 48, but there is no explicit indication of that.

11rb15) Perhaps the start of a stint. The next few written lines are closer together than they should be (and the assessment clause is botched.)

11rb30–2) This is the other place where the manuscript got blotted (above, p. 94). Here again I print the illegible words as they were read by Farley in the 1760s (BL Stowe 851).

11va1) The format goes wrong here. Perhaps the scribe had written *IN* on the left, as if for a lest heading, before realizing that only a hundred heading was required here.

11vb1) This is the entry which prompted the scribe to think of arranging the information rather differently. His source text did not tell him the name of this manor; to make it clear at once which manor was meant he used a *quod* clause: *Osbernus ten' de ep'o unum M quod tenuer' tres liberi homines de rege E*. In the next two paragraphs he reverted to his previous policy, putting the TRE tenant's name right at the end of the paragraph (11vb9, 11vb14). But he was wondering whether it might not be a better idea to put this information just after the name of the manor, and in the next paragraph he decided to make the experiment: *i iugum in Brochestele, Quod Molleue tenuit de rege E* (11vb15, his capital *Q*). He was close to the end of chapter 5 by now, but in the final paragraph we see him still experimenting with this new arrangement: *Hastingelai, quod tenuit Ulnod de rege E, et tunc ...* (11vb30).

By this time, he was sufficiently used to following the name of the manor with a *quod* clause that he continued doing the same thing in chapters 6–7, not to introduce the TRE tenant's name (which, as in chapters 1–4, could be taken for granted), but to start the assessment clause: *Wi, quod TRE et modo se defd' pro vii solins* (11vb40), *Plumstede, quod defd' se pro ii solins et uno iugo* (12ra4). But he was generally opposed to using dependent clauses (he was recording facts, not writing a work of literature), and halfway through chapter 7 he reverted to making the assessment clause a sentence by itself (12va1).

Nevertheless, as soon as he reached chapter 9, he resumed the experiment which he had been making at the end of chapter 5: *Estwelle, quod tenuit Frederic de rege E, et pro uno solin se defd'* (13ra3). Having tried it again, he decided that he did prefer this new arrangement; but he dropped the *quod* and started a new sentence instead, putting the TRE tenant's name first: *Seiuetone. Bresibalt tenuit de rege E, et pro dimid' solin se defd'* (13ra13). From this point onwards the arrangement is stable and the wording varies

only slightly. The only significant change is the inclusion of an additional phrase in the assessment clause, as it appears in chapters 10–13 (below, 14ra33).

11vb9) A hundred heading has been erased here, but is still partly legible. It looks like *IN ESTREI HD'*. If so, the heading was redundant (the heading at 11va39 still applies), and presumably that is the reason why someone decided to erase it.

11vb17) The scribe rewrote the first line of this paragraph, in darker ink than the surrounding text, probably over an erasure. (That explains why he gave the tenant's name in full, rather than simply saying *Isdem Radulfus*.) The correction had been made before the rubrication was done.

11vb23) The sentence added between the lines, *VL' x sol'*, seems certain to be the work of another hand.

12ra36) The scribe had written *de e*, presumably for *de ep'o baiocensi*, before he changed his mind. (If this manor were held from the bishop, the paragraph would belong in chapter 5, not here.) Improvising, he inserted an *et* sign before *de* and overwrote the unwanted *e* with a large round *d*, so that *de e* became *et ded'*.

12rb24) Space as if for a hundred heading, and probably one is needed.

12va8) The scribe began writing the value clause here, but then decided to start a new line for it instead. It happened twice – here and at 14ra6 – that his pen was already in the middle of the *TRE* formula before he changed his mind. All the way through, the scribe had been somewhat inclined to start a new line when he came to the value clause. (He can be expected to do this, for instance, if the previous line is the end of a sub-paragraph, or if it is already more than about half full.) Though his propensity for doing this is hard to measure, it does seem to be getting stronger towards the end of DB-Ke.

12va37) The start of a stint: the script becomes suddenly smaller.

12vb37–8) Perhaps an addition: the ink seems slightly paler. But these lines were in place before the rubrication was done.

13va19) The start of a stint: the script becomes suddenly smaller.

13vb3) The sentence *et modo: pro i° solin* was inserted by a corrector.<sup>30</sup> As at 10rb39, the DB scribe's behaviour suggests that he was dissatisfied with his source text. He left the previous sentence (*Molleue tenuit*) unfinished; he left most of this line blank. Probably he saw reason to think that some explanatory remark might be needed here – like

<sup>30</sup> The notation for *modo* resembles that used in an addition at 9vb6, written, so it seems safe to say, by the same hand as this.

the one which occurs in the following paragraph (13vb7–8) – but wanted to make sure of the facts before committing himself. This means, I suppose, that he was thinking of taking a look at B-Ke, in the hope that the state of affairs might be described more clearly there than it was in D-Ke. He never got round to doing this himself; but the blank space caught the eye of a corrector and prompted him into making the same search which the DB scribe had meant to make. This curt addition was the outcome of that.

13vb5) The number of shillings is not distinctly legible. Farley read it as *xvii*, without the dot which would normally follow a numeral. It looks like *xvi* (with a dot at the end) to me.

13vb17) The three words at the end of this line seem to have been turned up from the line below; but the sentence was left unfinished and the turn-up sign was not put in.

14ra33) From here onwards, the phrase *tunc et modo* becomes a regular part of the assessment clause. Up until now, we have been expected to assume that the TRE assessment remains valid unless there is some statement to the contrary; now we are told explicitly that it does still apply. The origins of this phrase go back to chapter 9, where the scribe had to explain some changes of assessment resulting from the demarcation of the boundary between the feod of the bishop of Bayeux and the division of Hugo de Montfort. The paragraph for Brabourne (13vb23) shows how he dealt with this. Because he had just mentioned king Edward (*Godricus de burnes tenuit de rege E*), he did not want to use the formula *TRE*; so he used the word *tunc* instead of it: *et pro vii solins se defd' tunc, et modo pro v solins et dimid' et dim' iugo*; and then he went on to say why.<sup>31</sup>

By the time that he started chapter 10, the phrase *tunc et modo* was so much on his mind that he began to use it regularly, even though, as a matter of fact, the assessments were mostly unchanged. For the moment, however, the word-order is unstable. The scribe was still experimenting with different turns of phrase when he reached the end of this booklet:

*et pro .. solins se defd' tunc et modo* (14ra)  
*et pro .. solins se defd' tunc et modo*  
*et tunc et modo defd' se pro .. solins* (14rb)  
*et tunc et modo pro .. solins se defd'*  
*et tunc et modo pro .. solins se defd'*  
*et tunc et modo se defd' pro .. solins*  
*et tunc et modo se defd' pro .. solins* (14va)

If we want to know the result of this experiment, we need to look at the booklet which was written next, i.e. DB-Sx.

In the end, these changes in the wording of the entries do not amount to much. If the scribe had still been following the same rules that guided him through most of chapter 5, the last paragraph of chapter 12 would look like this:

*Ipse Haimo ten' BLEHEM. Pro uno solin se defd'. T'ra e' ..... ual' vi lib'. Norman tenuit de rege E.*

In fact it looks like this:

*Ipse Haimo ten' BLEHEM. Norman tenuit de rege E, et tunc et modo se defd' pro uno solin. T'ra e' ..... ual' vi lib'.*

All that the scribe has done is to rearrange some elements of the text. Except that one fact is made explicit which was only implicit before, the information given remains exactly the same.

Nevertheless, we need to stay alert to changes in the scribe's procedure. They may seem trivial, and yet they may be significant. Microscopic details are what go to show that some of the scribe's additions in DB-Ke are appreciably later than the original text – that they are of roughly the same date as the last booklets to be written – because phrases which the scribe had in his head while he was working on DB-So and DB-DnCo are echoed in some of the additions that he made here (above, 4va40–2, 8vb34, 9rb6–8).

<sup>31</sup> 'Because the other part is outside Hugo's division, and the bishop of Bayeux holds it.'